

بندل الاشتراك عن سنة
 ٦٠ في مصر والسودان
 ٨٠ في الأقطار العربية
 ١٠٠ في سائر الممالك الأخرى
 ١٢٠ في العراق بالبريد السريع
 ١ ثمن المدد الواحد
 الاعمونات
 يتفق عليها مع الإدارة

الكذبة

مجلة أسبوعية فلكلورية والعلم والفن

ARRISSALAH
 Revue Hebdomadaire Littéraire
 Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
 ورئيس تحريرها المسؤول
 أحمد الزيات

الإدارة

دار الرسالة بشارع المبدولى رقم ٣٤
 عابدين - القاهرة
 تليفون رقم ٤٢٣٩٠

العدد ٣٠٠ «القاهرة في يوم الاثنين ١٣ صفر سنة ١٣٥٨ - الموافق ٣ إبريل سنة ١٩٣٩» السنة السابعة

كذبة إبريل

للأستاذ إبراهيم عبد القادر المازني

في أول إبريل يحلو لبعض الناس أن يكذبوا ، ويطيب لهم أن يزجوا بهذا الكذب إخواناً لهم ، أعزاء عليهم ، أتراباً عندهم . ولو احتسوا بالكذب الثير أو الزعج ، أو الذي يورث المتاعب ، غير الأوداء والأصدقاء : أى الخصوم والأعداء ، لكان هذا أقرب إلى العقل وأشبه بما ينبغي أن يكون ، فإيالي المرء على أى حال من سوء يكون عدوه ، وكلما زاد الشر الذي يقع فيه أو يُمنى به المدعو كان ذلك أشرح لصدر عدوه وأتلج لقلبه . ولكن الصديق شيء آخر ، والإنسان جدير أن ينجله أن يركب صاحباً له بدعاية مؤذية ، وأن يضحك ويفرح بما ينزله بهذا الصاحب من سوء

وقد لقيت في أول إبريل هذا من المتاعب ما بغضه إلى ، حتى لتنتيت على الله أن يلهم الناس حذف هذا الشهر كله ، وإسقاطه أجمعه من تقويم العام

صَبَحْنِي واحد ، وأنا أجلس إلى مكثي ، بأن برقية وردت بأن ألمانيا قدفت بجيشها على أرض بولندا ، وأن القتال يدور بين الطلائع النازية وقوات الدفاع ، فسألته : « أتتكلم جاداً ؟ »

قال وهو يشير إلى ورقة في يده « هذه هي البرقية . اسمع ترجمتها » ففرست في وجهه وحدجته بنظرة فاحصة ، فلم أر ابتساماً ، ولا ما يشي بأنه يهيم بالابتسام . قلت : « إني كنت ، وأنا آت

الفهرس

صفحة	الموضوع
٦٥٠	كذبة إبريل ... : الأستاذ إبراهيم عبد القادر المازني
٦٥٧	كتاب السياسة لنظام الملك : الدكتور عبد الوهاب هزاع ..
٦٥٨	الجامعيون يحتمون ... : الدكتور زكي مبارك ...
٦٥٩	من برجا العاجي ... : الأستاذ توفيق الحكيم ...
٦٦٠	أبو تمام شيخ البيان ... : الأستاذ عبد الرحمن شكري
٦٦٤	الأم فتاة عظيمة ... : الأناة الفاضلة « الزهرة »
٦٦٦	درامات إسحقيلوس ... : الأستاذ دريني خشبة ...
٦٦٨	حرية ... : الأستاذ صهر السوقي ...
٦٧١	وليم بلر يائس ... : الأستاذ عبد الكرم الناصري
٦٧٤	المائل ... : للشاعر الألماني ناول ارنت ترجمة الأستاذ بديع شريف
٦٧٦	طريقة الأخلاق ... : الأستاذ محمد يوسف موسى
٦٧٨	أحمد مهابي ... : الأستاذ محمود الحنيف ...
٦٨١	نقل الأدب ... : الأستاذ النشاشيبي ...
٦٨٣	تمرد الخيال (قصيدة) : الأستاذ حسن القاياتي ...
٦٨٤	قلعة بيلك ... : الأستاذ أحمد الصافي النجفي
٦٨٥	الأيثيكيت أو الآداب العامة : الأناة زينب الحكيم ...
٦٨٨	ما هي الحياة ؟ : الأستاذ نصيف المنقبادي ...
٦٩٢	الموسيقى الإيرانية ... : الأستاذ محمد السيد الويلمي
٦٩٤	عطف ملكي كريم ... : الأستاذ محمد النصاروي
٦٩٥	حول إنسانية الرسول ... : الأستاذ محمد النصاروي
٦٩٥	إصلاح بيتين في مجلدين - مسلو بوغوسلافيا : على محمد رفعت
٦٩٦	مسلمون في فنلندا - اللغة العربية وتدرسيها في بنس جامعات الصين - رقمين ورقص : الدكتور حسن إبراهيم وجبه
٦٩٧	حول عياش بن أبي ربيعة - تنبيه مهم ...
٦٩٨	كتاب الخلاه (غند) : الأستاذ محمود مصطفى ...
٦٩٩	حياة الرافي (كتاب) : الأستاذ محمود الحنيف ...
٧٠١	المرح والسينا ... : « حوريس » ...

فإني لا آكل شيئاً بين طعامين ، فألح ، فأصررت على التأي ،
فاقترح أن أشتري بضع قطع أ.هـ في جيبى ، وآكلها حين أشاء
فلم أرف هذا بأساً فأجبت إليه . وعذت إلى البيت ، وخلصت ثيابي
لأستريح ، فسألتنى امرأتى : « معك سجائر ؟ » !

قلت : « في جيبى ... خذى ما تريدن »

فدفعت يدها في جيبى وقالت ، وهي تخرجها وتتأمل ما عثرت
عليه : « آه ... شو كولاته العروس » !

قلت : « لا تكونى سخيفة ... هذه أعطانيها فلان » .

فألتفت في فيها واحدة ، وهي تضحك ، وإذا بها تلفظها فجأة
وتصيح وقد عيست جداً : « ما هذا القرف ؟ »

فسألتها : « قرف ؟ أى قرف يا شيخه ؟ مالك في هذا النهار ؟ »

قالت : « تضحك على ، وتغريينى بأكل شو كولاته حشوها
ثوم وفلفل ، وترعم أن فلاناً أعطاكها ؟ ! أى مزاح هذا ؟ هل
ارتدت طفلاً ؟ ألا تجد أحداً غبرى تمازحه هذا المزاح البارد ؟ »
فقلت - وأنا أحدث نفسى - : « شو كولاته ثوم وفلفل !

يا امرأة ، هل سمعت بالثلث العاوى : تكون في فك فتقسم لغيرك ؟
أنا كنت المقصود بهذا المزاح البايخ ، ولكنى نجوت ووقعت أنت ؟
وما يخالجنى شك في أن هذا أبيت على سرور صاحبي الذي أهدى
إلى هذه الشوكولاته ! ولكننا لن نجبره بشيء ، وسندعه بضعة
أيام يتقلى وبوده لو عرف ماذا كان من أمرنا ... لا بأس !
سأجزيه سوءاً بسوءاً فانظري ! »

فظلت تصيح وتسال عما عسى أن تصنع الآن ، فقد فسد
طعم فيها ، وأكبر ظننا أن رائحة الثوم ستظل بأنفاسها ، فاقترح
عليها أن تشرب قليلاً من الكولونيا !

فهزت رأسها وقالت : « تريد أن تقتلنى لتخلص لك عروسك
الجديدة ، ويصفو لك الجو معها ! »

فسكتت ووضعتم إصبعي في الشق ، بل وضعت أصابعي المشر
كلهما في الشقوق فما من سبيل إلى إقناع المرأة بخافة الغيرة
وأحسب أن الكذب يطيب في أحيان كثيرة ، بل أحسبه
لازماً للإنسان . وعسى أن يكون الصدق متعبة شديدة ، ولعل
الترامه في كل حال مما لا يطاق

ولكن من الكذب ما هو بريء ، وما هو سوء يحسن اتقاؤه
وأنا مستمد أن أضحك ، وأن أستظرف نكات الإخوان وأستملح

(البقية على صفحة ٧٠١)

إلى هنا ، أحدثت نفسى بأن كتب في التصريح الذي ألقاه
السمر تشمبرلن أسس في محسن العموم البريطانى ، ركنت أريد
أن أقول إنه من العوامل المرجحة لكفة السلم ؛ ولكنك تروى
لى نياً غريباً ، لا يكاد يقبله عقل ، فهات لى هذه البرقية لأقرأها
فإني لا أكاد أفهم ، وأحسبى ساجن ، فما أعرف لماذا تجازف
ألمانيا هذه المجازفة التي ليس لها أى موجب ، ولا من ورائها
أى خير لها أو لسواها »

وانتزعت منه الرقعة فإذا هي قديمة وتاريخها أول مارس ،
وليس فيها أى ذكر لألمانيا أو بولندا ، وماذا يبالي صاحبنا هذا
أن يهدم لى الدنيا ، وأن يجيلها حولى أنقاضاً ، وأن يدبر لى رأسى
حتى ما أعود أى شيئاً ؟ !

وبعد نحو ساعة ، طُلبت إلى التليفون ، فعمت إليه ، فإني
أكره أن تكون آلتى على مكثى ، أو فى الثرفة التي أنا فيها ،
ولا أعرف ما هو أشد إزعاجاً لى من صوت جرسه حين يدق
بجاءة ، وقلت وأنا أضع السماعة على أذنى « نعم »

فسمعت صوت زوجتى يقول لى : « أبو خليل ... مبروك ! »

فسألتها مستغرباً : « ماذا ؟ مبروك ليه ؟ »

قالت : « بالهناء والرفاء والبنين ! لماذا لم تجبرنا لنفرح لك معك ؟ »

قلت : « عن أى شيء تتحدثين ؟ رفاء ، وبنين ... ؟ !
ما هى الحكاية ؟ »

قالت : « برقية وردت بهنتك بعروس جديدة ... هل
أقرأها لك فى التليفون ؟ أو يكفى أن أذكر لك اسم مرسلها ؟ !
وقبل البرقية دق الباب رجل وسأل عنك ، فعرف أنك خرجت
فكلفتنا أن نبلتلك تهنتاته القلبية . فلم نفهم ، ولكنه انصرف
قبل أن نتكلم من سؤاله . على أن البرقية ما لبثت أن جاءت
ففهمنا كل شيء ! مبروك ، على كل حال »

فأيقنت أن أكاذيب إيريل كلها ستقذف على فى هذا اليوم
السعيد . وقلت لها : « آه ، كذبة إيريل ... اشكرى عنى المهنتين
والمهنتات . فإني الآن مشغول بالمروس ، أبهاجى ، وأنأجها بما
يجب قلبى لها ! ألا تسمعين ؟ »

فألتفت السماعة ، ولم يجب ! والمصيبة أن النساء أميل إلى تصديق
كل ما يثير غيرتهن ، ولو كان كل شيء يدعو إلى تقيض ذلك
وينرى بالاطمئنان .

وخرجت ، فمررت بصاحب لى ، فقدم لى شو كولاته ، فاعتذرت

كتاب السياسة

للووزير نظام الملك

للدكتور عبد الوهاب عزام

—

نظام الملك أبو علي الحسن بن اسحاق : وزير السلاجقة من أعظم الوزراء الذين عرفهم تاريخ الإسلام . ووزر للسلطان محمد ألب أرسلان ، ثم لابنه ملكشاه ثلاثين سنة (٤٥٥ - ٤٨٥) هـ . كان أبوه أحد دهاتن طوس ، وذهبت بماله الحاديات فولد نظام الملك في بيت فقير سنة ٤٠٨ . ومات أمه وهو رضيع . ونشأ نجيباً زكياً فتعلم العربية والفقه وسمع الحديث . وتقلبت به صروف الزمان في أرجاء الأرض ، حتى استقر في بلخ عند أحد عمال داود والد السلطان ألب أرسلان . ثم تولى أعمال ألب أرسلان ووزر له قبل السلطنة . فلما خلف ألب أرسلان عمه طغرل بك دبّر نظام الملك أمور الدولة ، وظهرت كفايته ، وشاع ذكره ؛ فاستقل بسياسة الملك طوال عهد ألب أرسلان وعهد ابنه ملكشاه . وتولى أبنائه ، وكانوا اثني عشر ، المناصب الرفيعة في الدولة . فتتمكن سلطنتهم ، وعظم جاههم ، وانقادت لهم الأمور حتى فاقوا البرامكة في أيامهم .

يقول ابن الأثير :

« كان عالماً جواداً عادلاً حليماً كثير الصفح عن المذنبين طويل الصمت . كان مجلسه عامراً بالقراء والفقهاء ، وأئمة المسلمين ، وأهل الخير والصلاح . أمر ببناء المدارس في سائر الأمصار والبلاد ، وأجرى لها الجرايات العظيمة ، وأمل الحديث بالبلاد ببغداد وغيرها . وكان يقول : إني لست من أهل هذا الشأن ، ولكني أحب أن أجعل نفسي على قفا ناقة حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم » وما زالت الأمور في تصريفه ، والأحوال مواتية له ، إلى أن قتل سنة ٤٨٥ .

وذلك أنه كان مسافراً مع السلطان ملكشاه من أصفهان إلى بغداد ، فزلا على مقربة من نهاوند . قال ابن الأثير :

« فلما كان بهذا المكان بعد أن فرغ من إفطاره ، وخرج في محفة إلى خيمة حرمة أمه صبي ديلمى في صورة مستحيح

١٢٠٤٢

أومستغيث ، فضربه بسكين كانت معه ، فقفى عليه وهرب ، فمتر بطن خيمة فأدركه . فقتلوه .»

وقد شاع بين الناس أن الملاحدة دبروا لقتله إذ كان يبعثهم وكتب في كتابه سياستنامه فصلاً في بيان مفاسدهم . ويقال إن ملكشاه هو الذي أوحى بقتله وكان قد قم منه ومن أولاده تمكنهم في عظم المناسب ، وجاههم ، وأوغرت صدره عليهم امرأته تركان خاتون ، وكانت تسمى ليخلف ابنها الطفل محمود أباه على الملك ، وكان نظام الملك يؤثر بركيا روق أخا محمود الأكبر . إذ يقال إن جمال الملك بن نظام الملك قتل مسخرة للسلطان كان يحاكي نظام الملك في المجلس السلطاني ، فنقم عليه السلطان وأمر من دس له السم في شربة فقع

ويروى ابن الأثير أن السلطان أرسل أحد قواده شحنة إلى سرمد وكان يتولى أمورها حينئذ عثمان بن جمال الملك ومفيد نظام الملك . فوقع نزاع بين الشحنة وعثمان فحبسه عثمان ثم أطلقه فذهب إلى السلطان شاكياً ؛ فأرسل السلطان إلى نظام الملك يسأله أنت شريكى أو وزيرى ويذكر استيلاء أبنائه على المناصب وتجاوزهم الحد فلما بلغت الرسالة الوزير الكبير غضب وقال للرسول « قولوا للسلطان إن كنت ما علمت أنى شريكك في الملك فاعلم ، فانك ما نلت هذا الأمر إلا بتديري ورأى . أما يذكر حين قتل أبوه فقامت بتدبير أمره وقمت الخوارج عليه ... فلما قدمت الأمور إليه وجمعت الكلمة عليه وفتحت له الأمصار القريبة والبعيدة ، وأطاعه القاصى والدانى ، أقبل يتجنى لى الذنوب ويسمع فى السمايات ا قولوا له عنى إن ثبات تلك القلنسوة معدوق بهذه الدواء^(١) وأن اتفاقهما رباط كل رغبة وسبب كل غنيمة ، متى أطبقت هذا زالت تلك^(٢) .»

ومن عجائب الاتفاق أن السلطان مات بعد شهر من قتل الوزير واضطربت الدولة اضطراباً شديداً

ومهما يقل من أسباب النفور التى وقعت بين السلطان والوزير فأننا أبعدهم أن يدبر الملك لقتل وزيره الشيخ الذى كان يشق به ويعتمد عليه ويستصحبه فى حضره وسفره .

(١) يعنى أن تاج السلطان مدعوم بدواة الوزير فإذا زالت وزارته زالت السلطنة .

(٢) ابن الأثير حوادث سنة ٤٨٥

الجامعيون يحترّبون

للدكتور زكي مبارك

كان الأسبوع الماضي من الأسابيع الدامية في حياة الجامعة المصرية ، وكان رجعة إلى معارك الصميدة والبحاروة في الأزهر الشريف ، فاهي الصلات بين القديم والجديد من هذه المناوشات التي تقع في المعاهد العلمية ؟

إن النضال بين الصميدة والبحاروة من الأزهريين كان رجعة لأحقاد عرفت مصر منذ عهد الفراعين بين سكان الشمال وسكان الجنوب ، وكان لهذا النضال مواسم يذكرها من شهد الحياة الأزهرية قبل أن تخضع للنظام الحديث

فما هو سبب النضال بين كلية الآداب وسائر الكليات ؟ وما الذي قضى بأن يكون للجامعيين تاريخ في المداوة والبغضاء ؟

لقد كانت كلية الآداب منذ نشأتها محفوفة بالرعاية والمطف من جميع المعاهد العالية ، فإ الذي جد من الشؤون حتى تصبح هذه الكلية المحبوبة هدفاً للعداوات ، وحتى تشن عليها الفارة بلا ترفق ولا استبقاء ؟

ما الذي جد في دنيا القلوب حتى تتور الحرب الدموية بين طلبة الآداب وطلبة الحقوق ؟

وكيف جاز أن يصبح الحرم الجامعي مجروح المهية والجلال وفيه تمثال الشهداء في سبيل الوطنية لا في سبيل المنافع الشخصية ؟ كيف جاز أن يحترّب الرفاق في بقعة مسورة بالأزهار والرياحين في مطلع الربيع ؟

وكيف نسي أولئك الشبان أن من الجريمة أن يدنسوا الحرم الجامعي بالأحقاد الشخصية ، وهو بفضل العلم لا يقل قدسية عن المحارب ؟

كيف نسي أولئك الشبان نعمة الله عليهم وهم يفتدون ويروحون في رياض تذكر بأرواح الفرائيس ؟

إن الجامعة لها موقع قليل الأمثال في الشرق ، وهي تنتظر من أبنائها أن يكونوا جذوة روحية تضيء أقطار الشرق ، نبأى

كتب نظام الملك كتاب السياسة (سياستنامه) قبل موته بسنة واحدة ، وضمنه علمه وتجاربه وآراءه في سياسة الملك وترتيب الدولة ، وإنصاف الرعية ، وقسمه إلى خمسين فصلاً .

والكتاب مقدمة كتبها ناسخ الخزانة السلطانية بين فيها سبب تأليف الكتاب فيما يأتي :

« أمر السلطان السعيد أبو الفتح ملكشاه ابن محمد أمين أمير المؤمنين أنار الله برهانه ، سنة أربع وثمانين وأربعمائة بمض الكبراء والشيوخ والعلماء أن تفكروا في أحوال المملكة وانظروا ماذا من السيئات في عهدنا ، وماذا خفي علينا ، وماذا فعله السلاطين السابقون ولم نفعله ، وأعلمونا به . وكذلك اكتبوا ما تعرفون من سنن الملوك السالفين مما يتعلق بدولة السلاجقة وملكهم ، وأعرضوه علينا لتأمله ونأمر بعد أن يسير كل عمل ديني ودنيوي على قاعدته ، ويوضع كل شيء في موضعه ، وننهي عمالاً يستحسن . فإن الله وهبنا الدنيا وأتم نعمته علينا وقهر أعداءنا فلا ينبغي أن يكون أمر في مملكتنا ناقصاً أو يذهب عمل على غير وجهه أو يخفى علينا شيء . »

« أمر بهذا نظام الملك ، وتاج الملك ، ومجد الملك وطائفة أمثالهم ، فكتب كل ما تيسر له في هذا الشأن وعرضه على السلطان فلم يعجبه إلا ما كتب نظام الملك فقال : كتبت هذه الفصول كما أردت فليس في نفسي عليها مزيد . وقد اتخذت هذا الكتاب إمامي وسأعمل به . »

ويقول نظام الملك في خاتمة الكتاب : « هذا كتاب السياسة . أمر سلطان العالم خادمه أن يكتب في هذا الموضوع فامثل أمره . كتب تسعة وثلاثين فصلاً على عجل ورفمها إلى السدة المالية فلقيت قبولاً . وكانت مختصرة فزدت عليها ، وأضفت إلى كل فصل ما يناسبه ، وبينتها بلغة واضحة . وقد سلمته إلى ناسخ الخزانة السلطانية محمد المغربي سنة أربع وثمانين وأربعمائة ونجمن على عزيمته السفر إلى بغداد ، وأمرته أن ينسخه بخط جميل ، فإذا لم يتح لي الرجوع من هذه السفرة قدمه إلى السلطان . »

وسأنتكم على الكتاب وأترجم فصوله في المقالات الآتية إن شاء الله .

عبد الوهاب عزام

وجه تلقى الناس إذا صح لأبنائها
أن يحترقوا ويقتلوا بأسلحة
ينكرها الغناء؟

إن أولئك الشبان لا يعرفون
أن هناك مسامح تترجح لأن
تسمع فيهم قالة السوء ، ولا
يدركون أن هذا النوع من
المناوشات يفض من هيبته
العلمية ، ولا يذكر أن
سيرتهم قد تصبح قدوة لطلبة
المعاهد المالية في الشرق

ولكن ما هي أسباب
المركة بين كلية الآداب وكلية
الحقوق؟

السبب في جعله يرجع
إلى كتابين يدرسان في كلية
الآداب وفيهما فقرات تمس
العقيدة الإسلامية

ولكن فات خصوم كلية
الآداب أن من المستحيل أن
يقع ذلك عن عمد : فعميد
الكلية يعرف أن في مصر
تيارات دينية وسياسية ؛
وليس من مصلحته أن
يتعرض لمكاره من جانب
رجال السياسة أو رجال الدين .
ومتى صح أن سوء النية غير
موجود فمن التمسف أن يقال
إن كلية الآداب تحارب
العقيدة الإسلامية

من تاريخ مصر العتيق

إلى من الذين يمتقدون أن في مصر اليوم نهضة ملحوظة
في الأدب والفن ، وأن الأدباء والقراء يزدادون يوماً بعد يوم .
على أن الذي يسترعى الالتفات ويدعو إلى القلق هو أن نتاج
الذهن لم يبلغ بعد في قيمته المادية وأثره الاجتماعي المستوى
المطلوب . لماذا ؟ لأن هنالك عنصراً آخر في هذا الشأن
ما زال مفقوداً . إن قوة الأدب والفن في أمة لا ترتكز فقط
على طائفتي الأدباء والقراء . هنالك طائفة ثالثة عليها يقع
قسط كبير من عبء العمل ولها ينسب بعض الفضل في إذاعة
نتائج الذهن وإيصاله إلى متناول كل يد ، وإحداث الفعجيج
حولها ، والإعلان عن خطره . أولئك هم الوسطاء والتجار
والناشرون . ففي فرنسا مثلاً ما يكاد يظهر كتاب جديد
في باريس اليوم حتى تجده في صباح الغد معروضاً في أصغر
قرية من قرى الريف الفرنسي . ووسائلهم في ذلك بسيطة
أوجه إليها نظر تجار كتبنا الكسالى التواكلين . إنهم
يملون أن الكتاب لا يطلب عادة إلا في المحطة عند السفر ،
إذ هو خير أنيس في وحدة القطار . فترام قد جملوا في كل
محطة صغيرة أو كبيرة عربية يد صغيرة كتلك التي توضع
عليها عندنا « البسطة » والقطائر والمأكولات . يعرضون
عليها كل مستحدث من الكتب ، ويعمدون بها إلى سبي
عمرها على الرصيف أمام كل قطار مار . هنا في مصر توجد
فكرة عرض الكتب والمجلات في المحطات ، ولكن الذي
يؤسف له حقاً هو أن مصلحة السكة الحديدية المصرية قد
منحت هذا الامتياز لرجل رومي لا يمرض غير الكتب
والصحف الأفرنجية ؛ لأن هذه المصلحة لا تنظر إلا إلى راحة
المتاجر الأجنبي والسائح الأفرنجي ؛ أما نشر ثقافتنا في أنحاء
بلادنا على يدها فهو مشروع لم تفكر به فيه .

لذلك سيظل الأدب والفكر وكل ما يتعلق بالثقافة الذهنية
والروحية في بلادنا محصوراً في محيط محدود .
توفيق الحكيم

أريدون الحق أيها الجامعيون؟
لقد ضيعتم على أنفسكم
فرصة عقلية لا تتاح في كل
يوم ، وهذه الفرصة بدت
طلانها بمحدث عميد كلية
الآداب وحديث شيخ الأزهر
وشيخ كلية أصول الدين

وكان يجب اغتنام هذه
الفرصة : كان يجب أن نرى
المساومات العقلية بين الأزهر
والجامعة المصرية . كان يجب
على الأقل أن يكون الحكم في
هذه القضية إلى مناظرة علنية
تقوم في قاعة الحفلات تحت
رئاسة مدير الجامعة المصرية

ولكنكم أسرعتم ففصلتم
في القضية بالأيدى لا بالعقول .

تقوا أيها الجامعيون بأن
الحركة الفكرية في حاجة إلى
وقود ، وهذه المخرجات التي
تتور من حين إلى حين هي أعظم
باعث ليقظة العقول ، وأعداء
هذه البدوات الفكرية هم من
جيش الموت ، لو تعلمون .

أقول هذا وأنا أعرف أن
المشكلة فُضت ولم يبق إلا
حكم التاريخ .

ولكن يؤذني أن يكون
للجامعة في حياة العقل تاريخ يشبه
تاريخ النصف في أيام الظلمات .

أبو تمام شيخ البيان

للأستاذ عبد الرحمن شكرى

(تمة ما نشر في العدد الماضى)

←————→

والسائر من شعر أبي تمام لا يقل في الصفات التي تؤهله لأن يسير عن شعر المتنبي السائر. وترى كثيراً من هذا الشعر السائر في جميع أبواب شعر أبي تمام من مدح أو رثاء أو وصف أو هجاء، وله أبيات كثيرة تدل على بصيرة وفهم وذكاء، وأسباب السيرورة هي التوفيق في الصناعة والإيجاز والبيان والوضوح وسهولة اللفظ وقوة السيل الشعرى المنبعث من النفس وسلامة الفطرة والدوق. ولأبي تمام أبيات صارت ملكاً مشاعراً مثل قوله :
وإذا أراد الله نشر فضيلة طويت أتاح لها لسان حسود
ومثل قوله :

فلا تحسبها هنداً لها القدر وحدها سحابة نفس ، كل غانية هند
وقوله :

ومن لم يسلم للنوائب أصبحت خلائقه طرا عليه نوائبها
وقوله :

وطول مقام المرء في الحى مخلق لذي حاجته فاعترب تتجدد
وقوله :

وقديستر الإنسان باللفظ خلقه فيظهر عنه الطرف ما كان يستر
وفي رواية فعله (أى سبب فعله) بدل خلقه ؛ وقوله أيضاً :

إن كلية الآداب لها مهمة أعظم مما تظنون .

لا يراد من كلية الآداب أن تقف عند المحكميات في الشئون الأدبية والفلسفية ، وإنما يراد من كلية الآداب أن توقظ غافيات العقول ، وأن تخلق الفرص لو ثبات الأخيلة والأحاسيس . فمن كان يظن أنه انتصر على كلية الآداب حين رجحها بالحجارة والطوب فليتم قرير العين .

أما كلية الآداب فمن حقها أن تمتز وتستطيل بأن يكون لها في حياة العقل تاريخ .

« مصر الجديدة »

زكى مبارك

يعيش المرء ما استجيا بخير ويبقى العُود ما بقى اللحاء
وقوله :

وإني رأيت الوشم في خلق الفتى

هو الوشم لا ما كان في الشعر والجلد

وقوله في تعزية الرثاء من قصيدة جلييلة مشهورة :

أتصبر للبلوى عزاءً وحسبَةً فتؤجر أم تسلو سلوً البهائم
وقوله :

لذلك قيل بعض المنع أدنى إلى مجد ، وبعض الجود عار
وقوله :

ليس النبيُّ بسيد في قومه لكنَّ سيد قومه التغابي
وقوله :

وإذا امرأ أسدى إليك صنعة من جاهه فكأنها من ماله
وقوله وفيه روايتان في اللفظ :

ومن الحزامة لو تكون حزامة ألا تؤخر من به تتقدم
وقوله :

إن شئت أن يسود ظنك كله فأجله في هذا السواد الأعظم
وقوله :

بمعنى جمهور الناس . وقوله :
فصرت أدلَّ من معنى دقيق به فقر إلى فهم جليل
وقوله :

قد ينسب الله بالبلوى وإن عظمت ويتلى الله بعض القوم بالنعم
وقوله :

بصرت بالراحة الكبرى فلم أرها تنال إلا على جسر من التعب
وقوله :

إن الكرام إذا ما أمهلوا ذكروا من كان بالفهم في المنزل الخشن
وقوله :

سكن الكيد فيهم إن من أء ظم إرب ألا تُسمى أربيا
وقوله :

فقد تألف العين الدجا وهو قيدها ويُرجى شفاء السم والسم قاتل
وقوله :

أنكرتهم نفسي وما ذلك إلا : كار إلا من شدة العرفان

(تنبيه) : في مقالة (ميار) صحة اسم الشاعر الفارسى الفردوسى لا الفيروزى

وإساءات ذى الإساءة يُذَكَّرُ نَكَ يَوْمًا إِحْسَانُ ذِي إِحْسَانٍ
وقوله :

وقديماً استنبطت طاعة الخلق لئلا من طاعة المخلوق
وهذا البيت الأخير فيه إلام بذهب الملاحدة الذين يقولون
إن الاعتقاد بالخالق فكرة إنسانية ولها نشأة بشرية في قديم الزمن
بسبب تأليه رب الأسرة ورئيس القبيلة في المصور التي قبل التاريخ.
على أن البيت يصح تأويله بما لا يخالف الدين. وقد طعنوا في عقيدة
أبي تمام بسبب تركه للصلاة والصوم وقوله في الشاعر والفروض
الدينية كلاماً كما جاء في كتاب مروج الذهب للمسعودي وفي غيره
من الكتب. وقد طعنوا أيضاً في نسبه إلى طي، وبمضهم صحح
نسبه إلى طي وقال إنه نشأ في فرع مسيحي منها ثم تظاهر
باعتناق الإسلام؛ وقد مدح الإسلام في مدحه للخلفاء والوجهاء
ووصف المسيحيين بالشرك والكفر وعبادة الأصنام كما قال
في مدحه المنتصم ووصف فتحه مدينة (عمورية) وإذا أردنا
أن نحصى خلاصة الخلاصة من شعر أبي تمام لم نستطع أن نستغنى
عن المدح، وإن استطننا الاستغناء عن المدح عند إحصاء خلاصة
الخلاصة من شاعر كالشريف الرضي فإن شعر المدح في صنعة
أبي تمام يجب إلى القارى قراءة المدح حتى ولو كان ممن لا يميل
إليه. انظر إلى قوله :

نَسِبَ كَأَنَّ عَلَيْهِ مِنْ شَمْسِ الضُّحَى نَوْرًا وَمِنْ فَلَقِ الصَّبَاحِ عَمُودًا
أو قوله :

خَدِمَ الْعَلِيَّ نَعْدَمَهُ وَهِيَ الَّتِي لَا تَخْدُمُ الْأَقْوَامَ مَا لَمْ تُخْدَمْ
أو قوله :

وَلَوْ لَمْ يَكُنْ فِي كَفِّهِ غَيْرُ نَفْسِهِ لَجَادَ بِهَا فَلْيَتَّقِ اللَّهُ سَائِلَهُ (١)
أو قوله :

فَلَوْ صَوَّرْتَ نَفْسَكَ لَمْ تَرُدَّهَا عَلَى مَا فِيكَ مِنْ كَرَمِ الطَّبَاحِ
أو قوله :

عَرَّبَتْهُ الْعَلِيُّ عَلَى كَثْرَةِ الْأَهْلِ لِي فَانْحَى فِي الْأَقْرَبِينَ جَنِيْبًا
وله قصائد كثيرة نغمة حلوة في المدح مثل قصيدته في محمد
ابن عبد الملك الزيات التي يقول في مطلعها :

(١) هذا البيت ينسب أيضاً إلى مسلم بن الوليد

لهان علينا أن نقول وتفعلنا ونذكر بعض الفضل منك ففضلنا
أه الأبيات التي يقول فيها :

ليس الحجاب يَمُقِّصُ عَنْكَ لِي أَمَلًا
إِنَّ السَّمَاءَ رَجَّحِي حِينَ تَحْتَجِبُ
وإجاده في المدح إجابة يطول حصرها، وهي ليست في مدح
الأحياء فجب بل هي أيضاً في مدح الموتى في الرثاء مثل قوله :

هيهات أن يأتي الزمان بمثله إِنَّ الزَّمانَ بِمِثْلِهِ لِيخِيلُ
أو قوله في رثاء بني حميد :

وَأَنْفُسُ كَسَعُ الْأَرْضِ الْفَضَاءُ فَلَا
يَرْضُونَ أَوْ يَحْشَمُوهَا فَوْقَ مَا تَسَعُ
يود أعدائهم لو أنهم قَتَلُوا وَأَنْهَمُ صَنَمُوا بَعْضَ الَّذِي صَنَعُوا
عهدي بهم تستنير الأرض إن نزلوا

بها وتجتمع الدنيا إذا اجتمعوا
أو قوله من رثاء ابني عبد الله بن طاهر : « نَجْمَانِ شَاءَ اللَّهُ
أَلَا يَطْلَعَا » إلى آخر القصيدة وهي من مآثور قوله وبها بيت
يمثل به كثيراً وهو قوله :

وَإِذَا رَأَيْتَ مِنَ الْهَلَالِ نَمُوهُ أَيْقَنْتَ أَنَّ سَيَكُونُ بَدْرًا - كَلِمًا
وقوله أيضاً في مدح الرثاء :

فَالَاءِ لَيْسَ هَجِيْبًا أَنْ أَعْدَبَهُ يَفْنَى وَيَعْتَدِ عَمْرًا لِيَجْنَ الْأَسِنَّةِ
وأكثر رثائه على هذا النمط: رثاء صنعة نغمة رائعة لا رثاء

حرقه ولوعة، ولا رثاء وجدان؛ ومن أجل رثاء الصنعة قصيدته
المشهورة التي يقول في مطلعها :

كَذَا فليجبل الخطب وليفدح الأمر
فليس لمين لم يفيض ماؤها عذر

ولا ينقص من قدرها أنها من رثاء الصنعة فإن الشعر
كالفن كمة أنواع ولكل نوع طعم ولذة. وله مع ذلك قصائد من
شعر رثاء الماطفة والوجدان مثل رثائه لأخيه الذي أوله :

إِنِّي أَظُنُّ الْبَلِيَّ لَوْ كَانَ يَفْهَمُهُ سِدَّ الْبَلِيَّ عَنْ بَقَايَا وَجْهِهِ الْحَسَنِ
والقصيدة التي يقول فيها : « بَارَأَن لِي خَلِّ مَقِيمٍ وَصَاحِبٍ »

ولكنه أحياناً تفيض الماطفة من رثائه كما قال في رثاء جارية له :

يقولون لا يبكي الفتى غريده إذا ما أراد اعتاض عشر أمكانها
وهل يستمض المرء عن عشر كفه

ولو صاغ من حُرِّ اللجين بنامها
فأتمليل يدل على الذكاء، ولكن ليس هذا رثاء العاطفة؛ وكان
ينبغي أن تكون حجته منزلة الجارية من نفسه لا أن يضمها بمنزلة
عشر الكف. ومثل هذا رثاؤه محمد بن حميد إذ يقول إنه رآه
في الحلم فسأله: ألم تمت؟ قال: لا... كيف يموت من كان كريماً مثل
كرمه خالد. وكان ينبغي أن يجعل الرثى أرفع من أن يقول هذا
القول الذي كان يستطيع الشاعر نفسه أن يقوله فيه بدل أن
يضع الرثى موضع المفاخر بكرمه وإنه لو كان حياً لكان حرياً به
أن يرى من الكرم ألا يفتخر بالكرم والبيت هو:

ألم تمت يا شقيق الجود من زمن فقال لي لم يمّت من لم يمّت كرمه
ومن رثاء العاطفة قوله في رثاء ابنه وكان وحيداً بدليل قوله
(بُنيّ يا أوحد البنينا) وهذه القصيدة هي التي مطلعها: (قد
كان ما خفت أن يكونا) ولكنها ليست شيئاً إذا وضعت بجانب
قصيدة ابن الرومي الدالية في رثاء ابنه وهي التي مطلعها: (بكاؤكما
يشق وإن كان لا يُجدي). وإذا قارنا بين غزل أبي تمام وبين
أقواله في المودة والإخوان وجدنا شعره في الإخوانيات أكثر
عاطفة ووجداناً وأعلى مرتبة في الشعر مثل قوله:

من لي بإنسان إذا أغضبت وجهه كان الحلم رد جوابه
وإذا طربت إلى اللدّام شربت من أخلاقه وسكرت من آدابه
وتراه يصني للحديث بقلبه وبسمه ولمسه أدري به
أو قوله:

عصاية جاورت آدابهم أدبي

فهم وإن فرّقا في الأرض جيران
أرواحنا من مكان واحد وغدت أبداننا بشأم أو خراسان
ورب نأى المغاني روحه أبداً لصيق روحى ودان ليس بالدان
أو قوله:

جايد على ريب الخطوب وعبتها وليس على عشب الأخلاء بالجد
أو قوله:

وقلت أخ قالوا أخ من قرابة فقلت لهم إن الشكول أقارب

نسيبي في عزى وورأى ومذهبي وإن باعدتنا في الأصول المناسب
أو قوله:

خيل ما ارتمت طرفي بهجة ولا انبسط منى إلى لذة يد
ولا استحدثت نفسى خيلاً مُجدداً

فيذهلني عنه الخليل المجدد
أو قصيدته في علي بن الجهم التي يقول فيها إن ودها (عذب
تحدّر من غمام واحد) أو قوله:

وتكشّف الإخوان إن كشفنهم

ينسيك طول تصرف الأيام
أما غزله فكثير منه من قبيل التنزل بالعلمان وأكثره غزل
حواس وليس به عاطفة عميقة أو وجدان. وأكثره مقطوعات
صغيرة في أغراض أكثرها بنت ساعتها ولعلها من عفو القريحة.
هكذا أكثر غزله ولو أن به ذكر الدموع التي تحولت إلى دماء
(إن صبرى واجعل الدمع دما)، وذكر آلام الحب وحرقاته
ولكنه ذكر لا يدل على شعور عميق كما يدل غزل العذريين،
ولا على وجدان كوجدان العباس بن الأحنف أو كوجدان
الشريف الرضى. وله في أول قصائد المدح بعض النزل الرقيق،
وهو مولع بذكر محاسن أعضاء الجسم كالعيون والحدود... الخ.
أنظر قوله:

صبّ الشباب عليها وهو مُقتبل

ماء من الحسن ما في صفوه كقدر

لولا العيون وتفتح الحدود إذا ما كان يحمّد أعمى من له بصير

وكثير من غزله يشبه غزل أبي نواس، ولعل هذا هو سبب

ورود قصائد في النزل في ديوانه وفي ديوان أبي نواس مثل التي

أولها (قال الوشاة بدا في الخلد الخ) والتي أولها (أفنت فيك معاني

الشكوى) والتي أولها (وفاتن الألفاظ والخذ). ومما هو شبيه

بالنزل في قصائد المدح مما يستحسن الأبيات التي يقول فيها:

أدار البؤس حسنك التصابي إلى فصرت جنات النعيم

والتي يقول فيها:

يا موسم اللذات غالتك النوى بعدى فربك للصباية موسم

والتي يقول فيها :
 أصبحت روضة الشباب مشيا وغدت ريح الليل سموما
 والتي يقول فيها :
 ثم انقضت تلك السنون وأهلها فكأنها وكأنهم أحلام
 وله في النزول والوصف :

بأشرف الماء وهو في رقة الصنعة كالماء غير أن ليس يجري
 خدش الماء جلده الرطب حتى خلقت له لابساً غلالة خمر
 أما قوله في المنيعة الفارسية فن عذب القول وهي قصيدة
 مطربة وهي التي يقول فيها :

ولم أفهم معانيها ولكن ورت كبدني فلم أجعل شجاها
 وفي باب الوصف من شعره أشياء بلغت منزلة عالية من الجودة
 نجملنا نأسف لقلتها ونود منها المزيد . ومن هذه القصائد وصفه
 لفتح عمورية ، ووصف السحابة في أرجوزتها المشهورة ، ووصف
 القلم في قصيدة يقول فيها : (لك القلم الأعلى الذي يشبهه) وهو
 وصف مشهور أيضاً وهو من قصيدة مدح كوصف فتح عمورية .
 ومن وصفه أيضاً أرجوزة (إن الريح أثر الزمان) ، ومنها أخذ
 البحترى قوله : (وجاء الريح الطلق يختال ضاحكاً^(١)) . وأحسن
 قصائده في وصف الطبيعة قصيدته التي يقول في أولها : (رقت
 حواشي الدهر فهي تثرثر^(٢)) وفيها يقول البيت المشهور :

تريا نهاراً مشمساً قد شابه نور الرُّبِّي فكأنما هو مقمر

(١) في مقال عن البحترى سيشار إلى صلته الأديبة بأبي تمام . وقد
 أطال الأمدى في الغارة بينهما في كتاب (الموازنه)

صعبت وراض الزجسيء خلقها فتعلمت من حسن خلق الماء
 وضعيفة فإذا أصابت فرسة فقلت ، كذلك قدرة الضعفاء
 وكان بهجتها وبهجة كلها ناز و نور فَيَدَا بوعاء
 أودرة بيضاء يكره أطبقت حملاً على ياقوته حمراء
 يخنى الزجاجه لونها فكأنها في الكف قاعة بنسب إناء
 ولها نسيم كالرياض تنفست في أوجه الأرواح بالأنداء
 وقد أسقطت بعض الأبيات للاقتصار ، والبيتان الأخيران
 ينسبان إلى البحترى أيضاً في قصيدته له . ولأبي تمام إجادة في الهجاء
 وله فيه قصائد سائرة مثل قوله :

كم نعمة لله كانت عنده فكأنها في غربة وإسار
 كسيت سباب أومة فتضاءلت كعضاؤل الحناء في الأطار
 وقوله :

مسار لو قسمن على النوان لما جهرن إلا بالطلاق
 خلاصة الخلاصة من شعره لا بد أن تشمل شيئاً من كل باب
 وهذا يدل على علو منزلته ومقدرته .

عبد الرحمن شكرى

أبرار المرضى
 بالبول السكر
 لا يحبه لكم إن يأسوا من رضكم
 أن تجربوا
 فربما الدواء
 ندمكم
 الرصد الطبر السبانك الدارمة بحانسان جلالهوفين ص ب ٢١٥

الأم فنانة عظيمة

للآنسة الفاضلة « الزهرة »

—

تقولين إن حياتك الزوجية مقرونة بالسعادة ، إلا أنك كثيراً ما تعقبين على ذلك بقولك إن الهموم والشاغل تعمل على إقصاء أسباب هذه السعادة حيناً ، وتفلح في القضاء عليها حيناً آخر ، وإن جلبة الأطفال وضوضاء ثرتهم وهذرم وطياشتم الصبانية تجهد هذه الأعصاب التي أرهقتها من قبل واجبات واهتمامات عديدة تبهظ الذرع ، وتعبي الطوق ، وترحم سوايح الفراغ النادرة ، وتحتاج نطاق الوقت الضيق . وكأنك تسين أيتها الأم الفنية ، أن رجال الفنون الكبرى ، وهي الرسم والنحت وهندسة البناء والموسيقى والشعر ، كذلك كانوا يشغلون ، وفي مثل هذه الحالات كانوا يجدون ويملون ، بل كأنك تجهلين أنك تفوقين هؤلاء الفنانين جميعاً ، لأن أعمالهم الفنية مجالها العالم المادي ، أما عملك أنت فجاله رحاب الحياة البشرية بأسرها

ولعمري كيف لا يعرف العالم أن التحيب على الأمم والتفطر لها ، يحقران شأنها ويقوضان سرادق مجدها ؛ وهل كان بركليس يطلب من الملأ الرحمة والرأف ، لأنه بفضل جهاده ومصارعته الصماب جعل لأنينا السيادة العليا في البر والبحر ، وصيرها مجد العالم ؟ وهل كان ميكال أنجلو يصيح طالباً النياث والنجدة مما عاناه مدة سنتين قضاها مضطجماً فوق ألواح خشبية مشدودة إلى السقف ليتمكن من رسم قبة مبد « السييتين » في الفاتيكان ؟ وهل كان رفائيل يسأل الناس الرأفة ، ويجعل من ينظرون إليه يستثمرون مساً من الشفقة عليه ، والتفجع لكفاحه الطويل المضني الذي جاءه أخيراً بصورة السيدة صريم العذراء وابنها الطفل ؟ إن كتب السَّير لا تتوجع لجهاد أولئك الأقطاب ، ولا تبعهم بإحساس جارٍ من العطف الباكي المحزون ، والحنو الدامي المستحرق ، بل إنها تبين في صبرهم على الشاق عناصر رجولة نبيلة أيبة أوغلت في ميادين العزم والشجاعة وعلو المهمة ، وغذت مواهبهم بقوة الإرادة ، والقدرة على تذليل الصماب ، فزادتهم بذلك فضلاً على فضل ، وأضافت إلى ظفرهم قلاعاً وعزراً ، ولكن هل تمكن المقارنة بين المواد التي يستخدمها الفنان لتدون تعبيراته الفنية ، ورسم كل ما يقع تحت حسه من ألوان

وظلال وأوضاع وانفعالات ، وبين ما تناوله الأم من المنويات الساسية الزاخرة بالممكنات التي تستطيع هي وحدها أن تستشقمها وتفسرهما ، وتبحث في ثناياها عن أحب الأشياء وأقارها ، ومحضها على استغلال أشرف ما أودع في القوى البشرية وتروضها على التحلي بأكرم الأخلاق الإنسانية ، والتمسك بغير ما فيها من سجايا الطهر ، التي تنيل الحياة عمفاً واتساعاً ، وتكسبها نبلاً ومجداً وكرامة وسعادة

أجل . إلى أراك في أحايين ، توسمين لنفسك مجال التفجع ، حين تجمحين في الإشارة إلى المتاعب التي تلقينها في العناية بأمرتك الصغيرة ، والاهتمام بمطالبها التي تستنفد وسكك كله ، وتهديك وتطير النوم من عينيك . ولست أنكر أن هذا الاهتمام يستنفد الجهد حقاً ، ولكن أليس محبباً إلى النفس ؟ وأي شيء يفيض على حياة الفرد جمالاً أعظم من جمال العمل الحيوي الذي يقتضي الاهتمام المستفيض ويستغرق الجهد المستطيل اللهمون على مساكه وقوامه ؟ وعملك من أعظم الأعمال في الحياة ، وما الذي يجعل للحياة قيمتها ؟ أليس هو شعور الفرد في كل صباح بأن مهمة خطيرة موكولة إليه ، وأمرأً جليلاً موقوف عليه دون سواء ؟ وهذا الشعور يا سيدتي هو الذي ينبض بالاهتمام — الاهتمام الخالي من الهاجس والبلبال والتأرق ، والمغمم بإدراك أهمية الواجب والمسؤولية . وإنما حياة حقيرة تلك الحياة التي لا نعرف فيها قداسة الواجب والجد لتحقيق غاية مجيدة ! بل إنه لوجود وضع خسيس ، ذلك الوجود الذي يكون فيه الفرد منفعلاً بكل شيء فيه ، دون أن يكون لبعض شؤون الحياة الحقن فاعلاً . أو ليس من دواعي النبظة إذأ أن تمرق قيمتك من هذا العالم الواسع الرحيب ، ونصيدك من واجب الخدمة فيه ؟ بل أليس من دواعي الفخر أن توقني من أن لك أنت فيه حياة أعلى من هذه وواجباً أجمل وأكرم ، وقد اتممتك الروح الكلية على أدائه .. فهل تبغين سواء ؟ أتريدن أن تقومي بإلقاء الخطب والمحاضرات ؟ أو أن تشغلي وظيفة في بعض المصالح والمؤسسات ؟ أو تكوني رسامة مجيدة محبو الناس بقبسات باهرة من تخيلها البديعة ، وريشتها المتكررة ، وروحها المقتبسة ، ونفسها الحساسة ؟ ومع ذلك فهل تخلو هذه الصناعات والوظائف مما يفرض العناية ويستلزم الاهتمام ، لو راعيت الأمانة والدقة في أدائها ؟ ولست أريد أن أنتقص من قدرها بما أذكره في صدها الآن وكلها جليلة

على الزوج ؟ أو لا تعرفين أيها الحبيبة الفتيبة الرائعة في بمبوحة
الدعة أن هذه الدعة هي خير ما تستطيع أن تقدمه عليك
عناية الزوج المحب ؟ ألا تعرفين أيها الأم الشابة المنعم بالطفولة
التي يعمها في نفسك شعورك بأنك توفرين أسباب الصحة والحياة
لأولادك ، وتظليهم بستر جناحك ، وتحملينهم في حرز حرز
بصوتهم من أحداث الزمن وسوم القدر التي تعصف بمن أظلم
اليوم ، وأخني عليهم الحرمان والفقير ...

ألا خذي هذه المطايا البنوية الشاكرة والزوجية الواقية
ولا تجحديها ... لأنك بهذا الجحود تحطمين أشرف عاطفة ،
وتلفين أبقى رابطة قائمة على التفاهم والإخلاص ، وإدراك الحياة
الكاملة ، والتوجه إلى ما فيها من حب وتعاون وشكران ...
فتقبلها من يد الزوج الأبر القوي ، آية وفاء لحقوق تلك الشركة
المقدسة التي ربطت بينكما ، وتماهدتما على أن تلتصبا بها لحياتكما
أمناً بل زينة تنسيك أنت متاع الفروض البيتية والعناية بالأطفال
وتحيلها لذة ونعما مقيا ...

هذه أمانى الراجية المؤلمة أزجها غير متجافية ولا متبججة .
وهأنذا أتطلع إلى ما توحيه إليك نفسك السمحة ، وينتهي إليه
جهدك الجبار ، فأبها لمر الحق برهانك الذي يباهي به جنسك هذا
المجتمع بل الإنسانية قاطبة ، فأحرصى على أن تكون قلبك الصباح
المبين لمصرنا العظيمة . والسلام عليك ورحمة الله الزهرة

الأمراض التناسلية

للأمراض التناسلية تأثير واضح على الصحة العامة وعلى الحالة
العصبية لدى الأفراد وإهمالها يدعو لمضاعفات كثيرة صعبة العلاج .
الدكتور حسني أحمد بشارع إبراهيم باشا رقم ٦٧ بمصر
يعالج هذه الأمراض بنجاح مضمون تليفون ٥٠ : ١٤

الافصح في فقه اللغة

مصمم عربي : خلاصة المختصر وسائر المعاجم العربية . يرتب
الألفاظ العربية على حسب معانيها وسطك باللفظ حين يحضرك
الغنى . أثره وزارة المعارف ، لا يستغنى عنه مترجم ولا أديب ،
يقرب من ٨٠٠ صفحة من القطع الكبير . طبع دار الكتب ،
ثمنه ٢٥ قرشا يطلب من المكتبات الكبيرة ومن مؤثليه :

مصمم برنست موسي ، عبد الفتاح الصغير

نديلة تليق بأن تستغرق حياة من لم تنتسبهن السماء لذلك الواجب
الأقدس ، أو من أكلن سمي الأمومة البرور ، وأحسن البلاد
في تعهد الأولاد بالعناية اللازمة ، رهيان من ريبان اقتبالهم ،
وعنفوان شبابهم خير عدة للمجتمع !

هذا ولا تنسى أن رجال الفن يتخذون أداة عملهم الفنى من
الجماد ، والجماد لا روح فيه ، ولا يملك من الاستجابات غير
ما يشعر الفنانون أنه صوت المواطن والأفكار التي تدوى
في نفوسهم . أما أنت فإن مادة تمبيراتك الفنية معنوية حية ، تجيش
في خلاياها الكائنات الحية ، ويتفرق في أغوارها ماء الحياة
الناشطة ، ويقظة الفؤاد ، ودقة الفهم ، ولطافة الحس ، وقوة
العقل . وفي كل يوم ترين استفاضتها ؛ في كل يوم ترين الأغصان
النامية التي تساعدنيها على اتخاذ سمها إلى النور والسماء ، وتستجيب
لهاتف رعابتك وتغيفك ، وفي كل يوم تتكرر مظاهرها اتصالها بك ،
إذ تلتف تلك السواعد البضة حول عنقك لتحدثك عن
حبها الساذج النقي ، وفي كل يوم تشف أذنيك صريراً تلك النغبات
الملائكية كلما نادتك قائلة : « ماما ! ماما ! » وفي كل يوم ينفخ
إيمان تلك القلوب النضة ، وثقتهم بما أوتيت من حكمة وخبرة ،
روح الحياة في قلبك . إن الفنان يحكي الطبيعة ، وينقل ما يقع
تحت حسه من صورها ، ويتخذ من غلغلات حياته الفنية صلة الحياة
بما بعد وجوده الفاني في عالم الزوال . أما أنت فتسلمين ودبمة السماء
السرمدية إلى الأرض ، وتحلدين نبتة الحياة التي تنتقل ثمارها من
جيل إلى جيل ، وتفتح أزهارها في متلاحق الحقب ، ويدخر
حصيدها الذهبي إلى ما وراء الأبد والبعث ... وتقدمين للوجود
على يديك إثباتاً كيداً لذات أوسع وأكبر ، وبقاء أشمل وأكمل ،
وتمنحين الإنسانية فوزاً متكرراً ، وذخراً يجده بروز مواهبك
في الأمومة الرشيدة الحكيمة . وما جبال الفن ، وما مجد الفنان
إلا يبيض فضل الأم على كل متبكراتها وروائعهما ! فهل تشتكين
بمد من العناية بالبيت ؟ وهل تقولين إن الأطفال أيضاً يضابقون
ويزعمجون ا و ... و ... الخ . وزوجك العطوف ؟ إنه محبوبك
بالنصح والتدبير والمشورة في حيرتك وإرتباكك ، ويسرئ
عنك آلامك ، ومحضك إعجاباً ، ومحصك بحبه الذي تستمدن منه
سنداً لضعفك .. وأمومتك نفسها توقظ فيه حنو الرجولة وتنبه
حنانها الشهم القوي ... فهل تحرمين على هذه المطايا أن تذهب
بلا حائل ؟ أم هل تمدنيها من الالتزامات والضرائب المفروضة

أهموم الأرب

درامات إسخيلوس

للأستاذ دريني خشبة

(تمة ما نشر في العدد الماضي)

٦٠٥،٤ - الأورستيز

هذه هي الثلاثية الواحدة التي وصلتنا سليمة من إسخيلوس وقد أخذ كل مادتها من هومر ، وأجاممنون هو بطل حلقها الأولى وباسمه تدعى ... واللأساة تبدأ من ذلك اليوم المشؤم الذي ضحى فيه أجاممنون بابنته إغنيا حيث ذبحها لتحرك الريح وتحمل الأسطول إلى طروادة كما مر بك في هوميروس ... فلما علمت زوجته كليتمسترا - أم الفتاة - بما وقع لابنتها من القدر ، ولم تكن تعلم بهذا التدبير من قبل ، بل قيل لها إنها ذاهبة لعقد قرانها على أخيل بطل أبطال اليونان ، نارت تأثرتها ، واعتراها حال من الهم والحزن أخرجها عن إنسانيتها فأبدت عنها كل معالم الحياة ... حتى ابنها الأوحده أورست لقد نفثه بعيداً عنها ، وعاشت وحدها في قصر اليلويد الرهيب ، واضطرت في قلبها نار الحقد على زوجها القاسي ... ثم وصلت أسبابها بأسباب إيجستوس أحد ذوى الثارات على بيت أجاممنون ، فوافق سن طبقة كما يقولون ، وألفت الترات بين قلبيهما فشاعت عن علاقتهما الشائعات .. ولما وضمت حرب طروادة أوزارها وعاد أجاممنون مع تلك الفتاة النسيبة ابنة (١) بريام ، دبرت له زوجته تلك القتل المشؤم التي ذهبت بروحه وروح فتاته إلى هيدز

أما الحلقة الثانية ال(خوأفروآ) أو حاملات الحجر المقدسة فتقع حوادثها بعد ذلك بسنين عدة كانت الملكة وعشيقتها يحكان أرجوس طولها ... فلما شب أورست استأذن ملك فوسيز في العودة فأذن له وصحبه صديقه بيليز ... ووصل إلى مقابر أرجوس حيث وجد أخته إلكترا نصب الحجر على جدث أبيه لأن أسها رأته في المنام أنها تله تمبانا ثم تأخذ في حضنها ، فأرسل بنتها لتصب الحجر قرباناً إلى روح أجاممنون ... ويمرّب الشاب

(١) إسما كاستدرا

أخته فيعرفها بنفسه وتكون قد صلت للآلهة على ثرى أبيها أن ترسل إليها أخطاها ، فتكون مفاجأة جميلة ، ثم بوصفها أورست بكنان الأمر حتى ينتقم لأبيه ... ويدخل القصر في هيئة تنكرية فلا تعرفه أمه ، ثم يأخذ في سر قصة خواها أن أورست قد مات فتظاهر الأم بالحزن ثم تدخل مخدعها ، ويدخل أورست وصديقه حجرة الأضياف ... وتذهب مراضعة لتدعو إيجستوس ليعلم ما قال الرسول عن وفاة أورست فما يكاد يصل إلى القصر حتى يسمع من الداخل وهو يصرخ ويجود بنفسه ... لقد قتله أورست !! ... وتهرع كليتمسترا لترى ماذا حدث ، لكنها تعاجل بضرية شاطور (بلطة) فتلفت فترى أورست عند جثة عشيقها ، وهي مع ذلك تنسى آلامها وتنحن فتبكي فوق جثة إيجستوس ... ثم يأتي أروع مشاهد إسخيلوس الدرامية ... فالأم حينما تعرف أورست لا تبالى الدم المتدفق من جرحها ، بل تكشف عن ثديها وتعتبر الابن بكفرانه هذا اللبن الذي غذاه صغيراً ، ثم تنذره بملاحقة ربات العذاب إياه حتى يفتقن منه على جريمة قتل الأم وهي أشنع الجرائم في الشرع اليوناني ، ويهتر أورست ، ثم تمرره نوبة من الجنون ، وتتراهى له ربات العذاب فيذعر ، ويفر من وجوههن ليحتمى بهيكل الإله أبوللو في دلفي . وفي الحلقة الثالثة (يومنيدز) أو ربات العذاب ، يتعلق أورست بأستار هيكل أبوللو ضارعاً إلى إله الشمس أن يحميه ، وتكون الكاهنة وسنانة تستيقظ مفرجة مروعة ثم يظهر الآلهة أبوللو نفسه فيطمئن أورست ويشمله بحبايته ويأمره أن ينطلق إلى أثينا حيث يعرض قضيته على ربته ميزرقا (باللأثينا) فيصلي أورست وينطلق إلى حيث أمره أبوللو وتبقى ربات العذاب فيدخل شبح كليتمسترا وتأخذ في تحريض الربات فيفتنن قليلاً ثم يطردهن أبوللو ... ويتغير النظر فتكون في أثينا في هيكل ميزرقا وقد تملق أورست بأستار المذبح وقد أخذت تنوشه ربات العذاب فتبدو ميزرقا وتدودهن عنه ، ثم تستمع إلى شكواه . ويكون في المبد جماعة من المحلفين وينهض الآلهة أبوللو ليؤدى شهادته ويدلى برأيه فيقرر أن الإنسان ينتسب إلى أبيه لا إلى أمه ؛ ولذا فهو مرتبط بالده قبل أن يرتبط بالده ... وبعد أن تسمع ميزرقا إلى آراء الآخرين تنهض هي فتعلن رأيها ثم تجلس ويأخذ المكلفون في (فرز) الأصوات وتكون النتيجة متساوية بغير ترجيح فيحدث شيء من المهرج في قاعة العدالة وتقيم ربات

السارق عذاباً شديداً. ويرف أن السارق هو بروميثوس قيامه ثم يذهب به في أقل من لمح البصر إلى جبال القوقاز حيث يقيد ويربطه بسلاسل وأسفاد في قبة جبل هناك ويسلط عليه باشقاً من جوارح الطير فيظل ينهش كبده نهشاً شديداً... وهنا يبدأ إسخيلوس الحلقة الأولى من درامته.. فهذا بروميثوس مُصَفِّداً بالأغلال صابراً لأنكى ألوان العذاب، ينهش الباشق كبده نهشاً ثم رقاً جراحه ليلاً وتنمو الكبد، فإذا أصبح عاد الباشق إلى نهشه وتمذييه وهكذا دواليك.. لكن بروميثوس إله فهو لا يموت، ثم هو لا يقهره هذا العذاب بل هو يصبر له في سبيل سعادة الإنسان الذى خلقه وحضره وجلب له النار وعلمه الفنون، والإنسان مع ذلك شاكر له ذاكر أباديه فهو يصلى له ويقنت، والفتاة بوالهة المذبة التى سلطت عليها حيرا زوجة سيد الأولب هذا الوحش الفظيخ أرجوس والذباية المؤلمة تلذغها وتسومها من العذاب ألواناً... ها هي ذى واقفة بجانب بروميثوس تواسيه وتتوسط له عند التبتان ليستغفروا له سيد الأولب فلا ينفرد له، لأنه قوى مجنون ليس في قلبه شفقة ولا يبرف فؤاده العدالة... ويصبر بروميثوس ثم يصبر، ولا يرضى أن يخذل الإنسان لأن الإنسان يصلى له ولا ينى عن عبادته... وفي الحلقة الثانية يذهب هرقل بن سيد الأولب في إحدى مجازفاته فيشهد بروميثوس مصفداً في قبة الجبل والطير تمش كبده، فينقض على الباشق الجارح ويقتله، ويرد إلى بروميثوس حرته. فينطلق هذا الإله الطيب ويلقاء الناس مسيحين بمحمد فرحين مستبشرين... وفي الحلقة الثالثة (بروميثوس حامل النار) يصف إسخيلوس احتفاء الأثينيين بالإله الذى نحى نفسه واحتمل الآلام في سبيل الإنسان هذه خلاصة سريرة لأعظم درامات إسخيلوس، وبروميثوس هي ذرة فلسفية أعجب بها الشعراء في كل العصور، وقد عارضها شلى الشاعر الانجليزى بمنظومة رائمة جرى بها في أذبال إسخيلوس... وقد كان إسخيلوس لا ذعاً في هذه الدرامه، فقد سخر بهذا الإله المنطرس زيرس الذى كان يكره الإنسان وبنائوه ولا يريد له الخير الذى أراده له بروميثوس. وجماع فلسفة إسخيلوس في هذه الدرامه أن القوة التى تهيم على هذا العالم يجب ألا تكون قوة مجردة لا عقل لها، بل يجب أن تتضافر القوة والحكمة بحيث لا تظني إحداهما على الأخرى لخير الإنسانية وعمار الكون،

العذاب لتدخل أبواب أقل منهن مرتبة في أخص أمورهن، فتهض سينرفا وتأخذ في تلطيف سورتهن بفصاحتها المهدودة وتهتف بهن « أن أسى واجب الآلهة هو نشر السلام بين بنى الإنسان ! » وتمدهن بإقامة ماوى عظيم لمن في هضبة إرس فيهدأن ويحتق الجميع بذهابهن إلى ماواهن في حفل رهيب هذه هي أرفع درامات إسخيلوس بل أرفع درامات الأدب اليونانى إذا استثنينا درامه بروميثوس للشاعر نفسه... وقد سخر فيها الشاعر بهذه الشريعة العجيبة التى تنافى العدالة المطلقة التى جعل لها الفوز والتلبة في النهاية... وكان إسخيلوس ماهراً في تلك الدرامه إلى آخر حدود المهارة فقد استدرج اليونانيين حيناً أراد إصلاح وجهة نظرم إلى تلك الأغوال التى يدعونها ربان العذاب حتى جعلهم يؤمنون أنها يبنى أن تكون لخير الإنسانية لا لدمعها، ولنشر السلام لالتعميم الذعر والأذى. وهكذا استطاع إسخيلوس أن يبشر بدين جديد من دون أن يحدث ثورة، وكان جل إيمانه بسيادة عليا تهيم على الكون وتسير به إلى الكمال كما سنرى في بروميثوس

٧ - بروميثوس :

أخذ إسخيلوس موموع ثلاثيته من أسطورة بروميثوس الخالدة وتلخص فيما يلي :

بعد أن فرغ إروس (كيوبيد) من توشية الأرض وزخرفتها بالنبات ، كسرها بالحيوان ، ثم دعا إليه الإلهين بروميثوس ولبيموتو ليخلفا فيها حيواناتاً راقياً تكون له السيطرة على سائر صنوف الحيوان ويسمياها (الإنسان) . فلما صنعها سالا إروس أن يتفخ فيه أنفاس الحب (روح الحياة) كما سالا مينرفا أن تتفخ فيه من روحها (روح الحكمة). فلما دبت الحياة في هذا المخلوق المجيب زهى بروميثوس وشاعت فيه الكبرياء واعتزم أن يهدى إلى الإنسان منحة جزيلة تفتح له أبواب المدينة وترقى به في مدارج الحضارة... وكانت النار إلى ذلك الحين حقاً خالصة للآلهة وكان لهم دون غيرهم (امتياز) استعمالها، فاعتزم بروميثوس أن ينسرق إلى الأولب ليخضر للإنسان جذوة من النار المقدسة فأحكم تدييره وتغل سيد الأولب (زيوس) وسرق الجذوة ثم أب إلى الأرض دون أن يبشر به أحد... ومضى حين من الدهر ، وتلفت زيوس من عليا سمواته فشهد النار تتأجج في أطراف الأرض فهاجها نهبه ، وأقسم ليمذنب

صور ذكريات لندره

هزناً عنيفاً ، وتزأر زئيراً منكراً كثيراً ، يصم الآذان ، ويرجف الأضدنة ...

حتى إذا خالت الشياطين أن الدنيا قد هلكت رعباً ، وحالت جثة هامدة باردة ، وأشلاء ممزقة مبعثرة ؛ دفعت بالثلج كفنّاً أبيض يتراكم كسناً ، وبجلل الأرض بقطع بيضاء هشة ، كأنها زيد الموج الصاحب ، أو شعر عجوز شمطاء اجتنته وهي مغيظة مخنقة ، أو العهن المنفوش ، أو القطن الندوف

ثم حشدت فيلق الزن في عنان الجو ، تتردى جبر الحداد ، وبكى وتنتحب ، وتجهش بالمويل ، فتسمع لها شهيقاً وزفيراً ؛ وتسكب الدمع مطراً هتوتاً تسقط جباته على الأرض كأنها نقرات الدفوف ، أو عصا جبار ينكث الأرض موجدة وغيطاً ، أو حجرات مسلم متعب يرمي الشيطان بعني ؛ ثم تزدحم به الأودية فيطنى ويكسح كل ما يعترض موكبه الهاجج وتياره المائج

وها قد نفيخ الشتاء في بوقه ، فحشرت إليه شياطينه من كل فج ، وولى مشيحاً باللعنات ، وطفقت حرارة الحياة تمشي في أطراف الدنيا ، فتنهض الطيور المهاجرة ، وتثائب البراعم الوستانية ، وترقع الرياض ما بلى من كسائها بالحشائش الجواء ، وتوشيه بالأزهار اليانعة العبقرة الشذى

وما هي ذى ذكاء تبرز صفراء غليظة ، غب احتجابها الطويل ، ثم تتوارى في خدرها بعد هتية ، ثم تبدو أثبت قدماً وأربط جأشاً . وتحاول السماء أن تنجرد من ثياب الشتاء القاتمة النليظة ، فتمزقها إرباً إرباً ، فتظهر أجزاء من أديمها الأزرق الصافي خلال بردها المهلهل الخلق

ومرع أهالي لندن إلى الرماء ليشهدوا آخر معركة بين التوأمين الربيع والشتاء

وجاءتني ربة الدار فرحة متهللة ، مشرقة الطلعة ، كأنما نفت الربيع فيها من سحره ، ففدا وجومها بسات ، وحديثها ضحكات خفيت تحية كأفواف الزهر ، ثم تنسّت بفتنة الطبيعة في ديارها إبان الربيع ، فحسبتها قرأ برجع على فنن دوحة تيمس في الخبر السنسية البديعة ، أو منزهة عازف بوقع أنشودة الجمال الرائع ؛ ثم قالت :

— حذار أن تغفل لحس بيتك في مثل هذا اليوم النادر ،

حرية ... !

للأستاذ عمر الدسوقي

مضى الشتاء متساقلاً متلككاً بعد أن أطلق لشياطينه العنان ، تعبت بالأرض عبث الوليد بمخدروفه ، وتجموس خلال الديار بوجوه مقطبة مكهفورة ، تتوارى منها بناييع الجمال والرحمة هلمكاً وفرقاً ؛ وتلفح أنفاسها الأوراق النضرة فتدوى ، وأوراق الدوح تتساقط عصفاً ما كولاً ؛ وتزفر زفرات صرّت على زمهرير سقر ، حتى تنتفض لها الدنيا ، وتنكش في أبرادها وتسرى في أوصالها رعدة الفر ، وقشعريرة الحمى البرود ؛ أو ترسلها ضباباً أسود بشمكاً ، يملأ فجاج الأرض ، تطرف منه الميون وتدمع ، وتقض به الخلوقة وتشرق ، وتسيل الأنوف وتنتفخ ، وتسل الصدور وتقبض ؛ يحجب الشمس ، ويهطل الحياة ، ويحيل السبل سراديب مدجنة يرتطم فيها الأحياء بالجمادات وهم يتحسسون طريقهم ، وتترامى فيها الجمادات مرادة طليت بالفار ، أو اشتملت بمسوح نسجت من أديم الليل البهيم ؛ أو ترسلها ريحاً زفوقاً منجمرة ، تهز الأرض

فإذا اختل التوازن بينهما لم يصح أن تكون هناك آلهة .. إذ كيف يكون الهك ذلك الذي يندب الهك آخر (برومثير) ثلاثين ألف سنة ؟ بل كيف يكون هذا الإله عاقلاً ؟

وبعد ، فلقد كان إسخيلوس يحقر الديانة اليونانية ويعرف أنها أضفان ، وقد احتقرها من يوم نبوءة دلفي التي أمرت اليونانيين بأن يستسلموا للفرس لأنهم لا يظنون عن أنفسهم من شرم شيئاً . فلما انتصر اليونانيون آمن إسخيلوس بأنه عادل يسيطر على الكون ويقهر الظالمين ، ويرعى الضمفاء ، فلم يأل جهداً بعد هذا في هدم هذه الآلهة الكثيرة التي خلقها السلف ووقع في عبادتها الخلف عن جهالة وغباء

هذا هو إسخيلوس الدراي الأول ، فلعل دراسته تمنعنا من الإسهاب في تأريخ من يليه من أدباء اليونان

وهي مضمونة

فأعتمد إلى « هامسندهيث » ؛ وإن كنت مغرماً بدرس النباتات وأنواعها المختلفة وأشكالها المتباينة ، فمليك بمحادثات « كيو » حيث يمثل فيها نبات الدنيا جماء . وهناك رياض أخرى لا تقل رونقاً وبهاءً وحسناً ورؤاءً عما ذكرت

— لقد شدت — ياسيدى — بمدبنتك ثغورة مُدلة ، ولا عزو ، فأنتم أمة لم تنس نصيبها من متع الدنيا وزخرفها . فهامى ذى لندن ، قد تجلت في مبانها سلامة الذوق والانسجام البديع ، وحفت طرقها بالأشجار ، وزينت منازلها بالمحادثات الصغيرة سيان في ذلك بيت الأمير وبيت الحفير . وإنى لنصيحتك جدُّ مطيع ، ولك منى نساء عطر جزاء وفاناً على ما أتحفتنى به من حديث ممتع طريف ؛ فعمى صباحاً ، وإلى اللقاء ...!

ذهبت إلى « هايدبارك » وهانذا أبلغ ساحتها المزدهجة

يا هجياً ! هنا منابر وخطباء ، وهنا جموع محتشدة تنصت وتنتقد وتجادل وتسخر وتحتد ؛ وعلى كل منبر راق مرقوم ، يفسح عن الفكرة التي يدعو إليها الخطيب أو ينافح عنها . والناس ينتقلون من حلقة إلى أخرى كأنهم زُمر النحل ، تقتطف من كل زهرة قطرة ؛ حتى يقموا على ما يَلد لهم حديثه ، فيرهفون السمع ويمتلون الفكر ويجادلون الشكلم أحرَّ جدال

هاك شيوعياً يبسط للناس مبادئ عقيدته ، ويلوم في حدة وسلطة وعنف ، هؤلاء الذين اكتنزوا الذهب والفضة واستبدوا بهما الناس وقد ولدتهم أمهاتهم أحراراً ؛ وأخذوا ينعمون بأطياب الحياة ، ويعتثرون النصارى في سبل الفسق ، بينما يفتن المجتمع يقوم يبيتون على الطوى ويندبون جدِّهم المائر ، وزمنهم النادر . ويدعو بكل ما أوتق من ذرابة لسان ، وشجاعة جنان ، إلى تقسيم الثروات حتى يتساوى الناس في الشقاوة والسعادة ، والفنى والفقر وهاك اشتراكياً لا يشتط كتبه وإنما يطلب — كما يقول —

العدل والرحمة ، والرفق بمن يكد ويكدح ليتم سيده ويقوى بمن يذوى شبابه ، ويراق دمه ، ويضنى جسمه في المصنع والحقل ؛ ليقدّم للإنسانية عُدّة الترف والبذخ ؛ مفنداً في لباقة وطلاوة حديث ما يتصدى له الشيوعى من دعوة ترى بالمالم في أحضان التهلكة والدمار ؛ وكيف يُسوَّى بين الله كى والفنى ، والشجاع

فسرح الطبيعة عندنا جم الناظر ، تارة يلفظ شواظاً من نار فتقبع المخلوقات في دورها ، وتارة يتسم ابتساماً الرضا فينسى الناس فترات تجهمه ، فيمدون إليه بقلوب يستخفها الطرب ، ويتملكها العجب . إن أشعة الشمس في بلادنا فقيسة كالذهب الوهاج ، يهافت عليها الناس ويدخرونها لأوقات يريد فيها وجه السماء ، وما أكثرها حتى في هذا الفصل الذى تحظر فيه الدنيا في حلة قشبية من الشور ، وتنفس فيه الرياض عبير الأخران النَّد ، والياسمين والورد

— لقد حدثت فأطربت ، ووصفت فأطنبت ، فهل لك أن تهدينى إلى أى المحادثات أبهج للفؤاد ، وأجلى لصدى النفس ، وأمتع للنظر ؟

— إن لندن ياسيدى مدينة تزخر بألوف الألوف من البشر ، مترامية الأطراف ، واسمة الجنات ، فسيحة الرقعة تمثل فيها الحياة العاملة المجددة ، والحركة الدائمة النشطة في أوجها ؛ ترى قُطر الكهرباء تجرى فيها رائحة غادية ، في سراديب تحت الأرض ، وعلى قضب فوقها ؛ وترى أسراب السيارات تجوب أرجاءها أوفاً أوفاً ، فمنها ذوات الطبقتين كأنها بواخر تمخر عباب اليم ، ومنها القميثة التي تنساب في الطرقات انسياب الصلال وسط الأجرار والأدغال ؛ والناس فيما بين ذلك يهرولون زرافات ووحداناً ، كأنما الحياة الدنيا قد أفلست وعرضت ذخائرهما ، وهم إلى الفئيمة يهطمون ولهم خميج يفزع الكواكب في مسابحها ، والشياطين في مساقلها وحرى بنا ونحن نتنفس هواء قد أفسدته الصناعة ، وأنفاس الخلق ، أن ننشى الرياض المريضة الرجة ، تحطها البحيرات الجميلة الجذابة ، ففيها نستجم من نصب العمل والحياة المضنية ، وإليها نهرح إذا ضاقت صدورنا ، وكادت أرواحنا تزهرق من حر أنفاسنا . ولكل روض خاصة : فإذا نشدت الهدوء والغزلة ، والمنظر الخلاب البهيج ، فدونك « الريحنت » ؛ وإذا شئت أن تدرس طباع الشعب عن كسب ، وتشهد صراع الفكر ، وخطباء الندى ، والجموع العفيرة ، والحرية المطلقة ، فدونك « هايدبارك » ؛ وإن كنت مولماً بالتلال المشبة ، والرؤى الخضراء ، والوهاد النسيجة ، والعليمة الساذجة الغفل التي لم تصقلها يد البشر ،

والرعيد ، والقوى والضعيف ، والجاد والخامل ... ؟ وهل الحياة الدنيا سوى كفاح وجهاد ، وصراع جلال . يفوز فيه من قويت مُنته ، وحسنت عذته ، ودأب على العمل لا يكسل ولا يعمل . . ؟ ثم يبرج على أزمات الأمم في عصرنا هذا ، وأنها تاج استبداد الأغنياء بالفقراء ، ولو رعى الأول حقوق الثاني لأخلص الثاني في خدمة الأول ولاستقام العالم وعاش في بلمهنية ووفاق . ولم ينس أن يصب ذنوباً من أفاظ السباب على الحكام المستبدين وقتلهم لحرية الأفراد ، وتسخيرهم الأمم لإشباع مطامعهم

وهاك يهودياً يكي ويستبكي ، ويناشد القلوب الرحيمة والمقول السليمة ، أن تنصف شعب الله المختار ، الذي كتبت عليه الذلة والمسكنة ، والذي طارده الحكام المستبدون في كل بقعة عقد لهم فيها اللواء ، وكتب الظفر ، قبات شريداً طريداً ، خالي الوفاض ، كسير القلب ، مهبط الجناح . ويقول : إننا قطعة من الإنسانية المذبذبة ، وأنتم يا أبناء التاميز قد ربيتم على البر بالحرور ، والنصفة للمظلوم ، ولا نطلب منكم سوى ديارنا التي كنا نقطعها منذ ألبى سنة ، وما تركناها إلا قسراً وقهراً ؛ جودوا لنا بفلسطين ، نُحيلها جنة من جنات الخلد ، وممقلاً أميناً يصد كل من تحدته نفسه بالتعدي على طرق الامبراطورية المتيدة . يتفد بمثل هذه المبارات إلى أفئدة الناس فيأسرها ، ويستدر دمعهم ، ويكسب عطفهم . وهاك قسيساً ، قد ارتدى مسوحه ، ووقف في وقار وترمت بنادى القطمان النافرة من حظيرة الكنيسة : أن ارجعوا إلى بارئكم ، فالباطل لا يبنى من الحق فتيلاً ، وأن لكم في طائفة الروح عوضاً عن فقدان المادة ، وأن الحياة الدنيا كسراب بقيمة يحسبه الظآن ماءً حتى إذا جاء لم يجده شيئاً ؛ يدعها الإنسان وحيداً إلا بما قدمت يداه ، فلا مال ولا عتاد ، ولا جاه ولا سلطان والآخرة خير لكم وأبقى

وهاك امرأة ، قد تملكها زعة سوفية ، فبرزت في أسمال ، وأطار وطفقت ترفع عقيرتها منشدة الأغنيات الدينية فتجذب إليها جموع الناس ، ثم توسعهم لوماً وتأنينا على تقصيرهم في حق المسيح ، حتى إذا انفضوا عنها صاحكين هازئين عادت تنني مرة أخرى .

وهاك ملحدآ يمهه الشرائع والأديان ؛ وهاك عالماً يشرح للدهماء أصول علم النفس وقوانين الاجتماع . وهاك حبشياً يثير حماس القوم ضد القوة الفاشية ، والأمة الظالمة ، ويلجأ إلى سجاجيا الأنجليز الكريمة ، وأرحميتهم ومروءتهم وتقديسهم للحرية ألا يدعوا وطنه يذهب نهبة لأطاع الاستعمار ، وقربانا على مذبح الندر بالعهود والحنت بالدم .

وهاك سفسطائياً يبرهن على أن الانجليز هم « شعب الله المختار » لا بنى إسرائيل ، وأنهم أولى الناس بحلم العالم .

وهاك نازياً ، يبرق ويرعد ، ويتهدد ويتوعد ، ويهدر كالسيل الجارف ، وينزو الديمقراطية في عقر دارها ، ويرمبها بالتفكك والانحلال ، والضمف والفساد ؛ لاتباعها أوهاما وخزعبلات ، وتعلقها بمثل لا تنفى أمام جبروت المدفع شيئاً ؛ ولما لأوشاب الناس فيها من أيد وقوة ، فيتخلف عن دست الحكم ذو الرأي الرشيد ، ويظفر إليه من لا يقيم للأمر وزناً ؛ ويرى المجالس النيابية بأنها ميدان للثروة وقتل الوقت ، ويقول :

لا يصلح الناس فوضى لا سراة لهم
ولا سراة إذا جهالم سادوا
يا قوم ، ألقوا أعتة أموركم ليد مصلحة سديدة ، ففي ذلك العزة والنمة ، والعدل والمساواة ، طهروا دياركم من اليهود الذين امتسوا دماءكم وأنتم في غفلة ساهون . ألم يسيطروا على صحفكم ويوحوا إليكم بما تعتقدون ؟ ألم يخضوا المسرح والحياة لسلطانهم المالى ، ويمرضوا عليكم ما يشاءون لا ما تريدون ؟ ألم ينتصبوا بتاييح الثروة منكم ، وبصيروكم فملة مأجورين ؟

إن آفات المجتمع — يا قوم — نجد المرعى خصباً ممرها ، في ظل الديمقراطية ؛ حيث يتغنى الناس باسم الحرية فتوزع جهود الأمة ، ويتفرق الناس شيئاً ، ويُشخّلون بالحزازات الحزبية عن السير في طريق الإصلاح والفلاح

راعى ، وأيم الحق ، تلك الحرية العجيبة ، وكيف أن عقول الناس في هذا البلد ، تصنى إلى كل هذه المبادئ المتباينة ولا تتأثر بها ، وكيف أن حلمهم يسع كل هذه الطمنات في أنظمتهم وعقائدهم وآرائهم . ولو كان هؤلاء الدعاة في أمة أخرى غير إنجلترا

وليم بتلر ياتس

WILLIAM BUTLER YEATS

القائد الذي أوجع رومته أرباباً

١٨٦٥ - ١٩٣٩

للأستاذ عبد الكريم الناصري

— — — — —



- ١ -

في الثامن والعشرين من شهر فبراير ، وفي روكبورن من
 كاپ مارتن من أعمال فرنسا ، فقدت أيرلندا وقد معها العالم
 عبقرياً من النسق الأعلى : وليم بتلر ياتس ، زعيم حركة
 « الإحياء السلي » وعميد الأدب الأيرلندي ، وشاعر أيرلندا
 الأكبر ، ومؤسس مسرحها الأول ، وخالق نهضة الأدبية
 والفنية ، وعميد المذهب الرنزي في الأدب الإنجليزي الحديث ..
 كتب النقاد « روبرت ليند » بعد وفاة ياتس يقول :
 « ما كان التقيد فتناً عظيماً لحسب ، وإنما كان إلى ذلك رسولا
 عظيماً من رسل الفن ؛ جعل حياته في سبيل خلق حركة أدبية
 ومسرحية أنزلت أمته أكرم المنازل بين الأمم »
 ولعل أغلب الذين رأوه في صدر شبابه ورأوا ذلك الشعر

لزوجوا في غيايات السجون ، أو حزت ألسنتهم أو قطعت أيديهم
 وأرجلهم من خلاف لما ينفثونه بين الناس من سموم ، وما يريدونه
 من شر بالحكم ونظامه والمجتمع واستقراره

تركت تلك الجلبة الصاخبة ، وأخذت أجوب الحديدية ،
 نشاهدت ما لا عين رأت ولا أذن سمعت ؛ رأيت الفضيلة تذبح
 في مبدد الشهوات ، والناس لا يتورعون عن الفاحشة تحت شمس
 الضحى ، وقد عادوا أشبه بالضواري في أذغالها ، لا قانون ولا نظام
 ولا حرمة ولا حياء . انتهكت الأعراض ملانية ، ووطئت الكارم
 طواعية ؛ ولم يرتفع صوت يهيب بهم : أن رفقاً بعباد الإنسانية
 والشرائع الدينية ، والمثل الخلقية

بل سمعت أدهى من ذلك وأمر ، أعنى حماية رجال الشرطة
 لكل من في الحديدية ، والضرب على يد كل من يتصدى لهم
 واعظاً أو مبكناً ، وأن الحديدية حرم يأوى إليه كل من يريد أن
 يفرج عن نفسه أو يطفى نار شهوته ، أو يفوه بما يمد جرعة
 في مكان غير هذا ؛ وأن الشعب هنا يسير على سجيته وفطرته ،
 فلا يتقيد بمرن أو نظام ، بل يتمتع بالحرية المطلقة

قلت : رحماك ربى ، إن هذه أعجوبة العصر ... !

ثم سألت شرطياً : أيتاح لي أن أعطي متبراً كهؤلاء الخطباء ؟
 — ولم لا ؟ ما عليك إلا أن تستاجر متبراً وتقول ماشئت ،
 وإن استجاد الناس حديثك استمعوا لك ، وإن لم يلد لهم انفضوا
 من حولك

تركته شاكراً متعجباً ، وقد عقدت العزم على أن أدحض
 باطل هذا الدجال الصهيوني الذي يفترى على الحق ، وينطى كلمة الزور
 والبهتان ، ويدعى وطناً ليس له بحق عرب ميين ؛ وقلت لنفسى :
 ما دام للدهماء في هذه البلاد كلمة وسلطان فجدير بي أن أسمهم
 صوت فلسطين العربية

ثم عدت وزمرة من لداقي أبناء العروبة ، تبارى في تبيان
 قضية العرب المادلة ؛ وكانت ملحمة حامية الوطيس بيننا وبين
 الصهيونيين ، سأرجى وصفها إلى حديث آخر إن شاء الله

عمر السمرقني

الأسود الفاحم وتلك « الربطة » المضطربة وتلك اليد الشاحبة ، لم يكدوا يبروا فيه إلا أحاديث وأحلام لا قد زله علم يحمل ولا صلاح فيه لتنظيم

يبدأ أن « يابنيس » كان يشتمل على طاقة روحية وقوة حماسية لا حد لها ، وكان في الوقت نفسه « عملياً » لا يقل عن غيره من أهل التنظيم والإنشاء ، والمعتنين بمسائل الجمعيات وإدارتها ، حدة ذهن وسرعة خاطر « - وإذا كان (البعث الأيرلندي الأدبي) حدثاً من أشهر أحداث زماننا هذا فإنه إلى حماسة يابنيس ودعايته ينبني أن يوجه أكثر المدح والثناء^(١) »

- ٢ -

ولد المستر « وليم بتلر يابنيس » في « سانديماتون » من « دبلن » في ١٣ يونية سنة ١٨٦٥ ، وكان أبوه مصوراً معروفاً وكان جده لأمته تاجراً قديراً . أدخل وهو ابن تسع « مدرسة غودلفين » بلندن ، وحين بلغ الخامسة عشرة دخل « مدرسة إراسموس سميث » . ثم دخل الجامعة وتخصص في التصوير ، ثم انصرف إلى الشعر . وكان في العشرين حين نشر في « مجلة جامعة دبلن » أولى قصائده وهي « جزيرة التماثيل »

ويابنيس نفسه يصف انصرافه إلى الشعر بأنه أكثر من استجابة لدافع من الطموح الشخصي « فما كان موضوع أحلامه يومئذ » كما يقول التقادة فورست ريد « بأقل من خلق أدب لارلندة كامل . ففي تلك الأحلام تستقر بذور (الحركة الأيرلندية) الحديثة ؛ ومع أن فكرة إنشاء مسرح قومي كانت لا تزال بعيدة ، فإنها هي أيضاً لم تك إلا تطوراً لطموح غلام لا يتجاوز العشرين »

كيف استطاع ذلك الفتى الصوفي الخالم ، الذي كان فياروت أدبية نافذة في كتاب لها عنه عنوانه : « ذكريات خمس سنين » يظل ساعات من النهار يقرأ الشعر ، ويترجم به في زاوية من الدار وهو في شبه غيبوبة ، ولا يتذكر الجوع أبداً إن لم يذكر به ؛ أو ينهض في الهزيع الأخير من الليل ليقضى ما تبقى منه في الفناء والإنشاد ، والذي كانت للراوية المذكورة تسلمه الرسالة ليُلقيها ، وهو الطبع أبداً في صندوق البريد ، فيتناول الرسالة ويضعها في سلة عظيمة ، ويحمل السلة إلى دار البريد ، والرسالة المكينة تملو وتنخفض ، وتقوم وتعمد هناك ! والذي اتفق له مرة أن كان واقفاً

Lynd, «John O'London», Feb., 1939. (١)

وهي إلى جانبه على الرصيف في الليل ، ينتظران عربية ، والمطر ينهمر منادراً ، والظلمة تنموج ، والماء يثقل الكعب ، فتذكر قصيدة شلي الطويلة : « التبتة الحساسة » . فاندفع يصب الشعر في أذنيها وقد مالت المظلة التي كانت بيده بحيث لا تبقى أيًا منهما ! والذي شاهده أحد أصدقائه الشعراء مرة رسم صورة لغاية أمامه ، في وهج الظهيرة ، والشمس تذيب الصخور ؛ فلما دنا من الصورة ، وجد الشهد هو مشهد الغابة ولكن الألوان ... هي أشعة القمر !

أقول كيف استطاع هذا الشاعر الصوفي الخالم الذي ماسقنا الأمثلة السابقة من حياة صباه إلا لتبين أنه ذاتي منطو على نفسه ، أن يترجم الجمعيات الكبرى ، ويترأس حركة قومية وأدبية فنية تعدد « من أشهر أحداث زماننا هذا ؟ » لست أدري ؛ فذلك سر من أسرار العبقرية والوراثة

ولكن الذي أدريه أن حياته كانت سلسلة باهرة من الفتوح « يتضح مداها » كما يقول المستر روبرت لند ، « لكل من يقارن بين مراكز الأدب الأيرلندي في اللسان الانجليزي قبل أن يبدأ يابنيس في الكتابة والنظم ، وبين مركزه عند وفاته . لقد كانت ايرلندا قبل يابنيس لا وجود لها على خريطة العالم الأدبية ، ولكنها بقيادته أضحيت مشوى للعبقرية . فليس لأديب من أدباء هذا العصر أن يفخر بعمل أجل من عمله وأبرز^(١) »

- ٣ -

لقد التفت في « يتس » تأثيرات أيرلندية وإنجليزية وأوربية ، فهو فنان رمزي ، أو لعله شبه رمزي ، يستمد الوحي والمادة من تقاليد أيرلندا القديمة ، ومن أساطيرها البعيدة ، ومن مشاهد أريافها وأرضها وسمائها ، ولما التفت إلى أهل البلاد أنفسهم ، (ولكن أليست عبقرية البلاد هي عبقرية ساكنيها ؟) ويقوم شعره وخصوصاً في شبابه - وشعر شبابه قد يكون أروع من شعره فيما بعد ، وأصدق عبارة عن طبيعة عبقريته - على صوفية رقيقة تذكر في غرابية أحلامها وشدة أسرها بصوفية « بلايك » وقد تميل إلى الرمزية وخصوصاً في مجموعته الموسومة « بالريح بين القصب » وقد ظهرت قبل بدء هذا القرن وبعد اتصال الشاعر

(١) ومع ذلك فقد بقى حق كهولته قديراً لا يملك شروى غير . على أنه قدر في شيخوخته ، فبح جائزة نوبل سنة ١٩٢٣ . وكان عند وفاته عضواً في مجلس الأعيان (أو الشيوخ) الأيرلندي

وما هو على ذلك بمتعب . أو خيال إنسان يعيش في « التخوم »
بين عالم الإنس وعالم الجن: (على أنى في الواقع لا أستطيع أن أعبر
عن مقصدي بعبارة أبين)
خيال ياقبس يتجه إلى « حيث تحوض النجاد الصخرية
في البحيرة ، فهناك جزيرة وريقة ، فيها الأطيوار ترفرف وتصدح ،
فتوقظ فيران المباء الناعمة ... » وهناك تخن الجنيات سلاهن
المليئة بالتوت ، وبالكركز الأحمر السروق ... هنالك :

« حيث الرسالة المتعة الشهب

تلتهم تحت نور القمر ،

وبمبدأ غاية البعد عن أرض (روسز) ،

سرينا ، نحن معشر الجنيات ،

راجلات ،

ترقص قديم الرقصات ،

فتختلط منا الأيدي وتختلط النظرات

حتى اختفى القمر ...

فاتنينا تثب هنا وهناك

ونظارد الفقايع الراقية ،

بيننا الدنيا مترعة بالآلام

والإنس قلقون حتى في المنام

« البقية في العدد القادم »
عبد الكريم الناصري

بين طبيب وزوجته

قالت الزوجة وقد جلسا إلى مائدة الطعام : إلى أحب رائحة
هذا الصابون الذي استعمله . نعم إن رائحته قوية ولكن أنا
أحب الرائحة في الصابون

وصاح زوجها الطبيب مندهشاً : احترسى يا عزيزتي من
استعمال أى صابون له رائحة — إنك تعلمين أن الرائحة معناها
وجود الكحول في الصابون والكحول يضر الوجه ضرراً عظيماً
ويجعله ناشفاً قائماً ويمتص الزيت الموجود في البشرة . لذلك أنصحك
أن لا تستعملى صابوناً فيه رائحة وأفضل صابون للاستعمال هو
صابون المؤلف لأنه ينفذ الجلد وينمش الوجه ويجعله رائفاً جميلاً
جذاباً .

« بملارميه »^(١) كما يقوم شعره على الألوان الناسقة والأضواء
الخافتة بوجه عام

واقظه صقيل نقى بسيط . وهذه الصفة وإن غلبت على الشعر
الرمزي والصوفي على العموم ، لكنها في شعري يس . زرح أيضاً
إلى تأره « بمدرسة ما قبل رفاثيل » . وهي مذهب في الشعر يتعلق
بمذهب في التصوير تقدم عليه ، وأساسه الرجوع بالأسلوب
إلى أبسط الصور الممكنة مع العناية البالغة بجماله وروعة إيقاعه ،
ثم قصره على التعبير عن ممان عاطفية أو خيالية خالية من
تعقيد الفكر والفلسفة . « فالفن » فوق كل اعتبار ، والفن هو
دين هذه المدرسة التي لا تدين بنيره . ومما يلاحظ ههنا أن أساطين
هذه ، ومنهم ياقبس ، جموا بين فن التصوير وفن الشعر .
ولمنا لا نغلو إذا نحن قررنا أن هذا الحس بجمال الشكل بلغ
في ياقبس حدًا هو إلى الإعجاز أدنى .

وليس فهم ياقبس بالمطلب المين الداني ؛ ولكنك إن فهمت
معنى من تلك الماني « الضباية » القصية الحاملة لجو (اللاشعور)
السحري الناسق ، ارتد جزءاً من أجزاء نفسك لا يتجزأ ،
وعنصرأ من عناصر حياتك لا ينفك يعمل فيك عمله .

وليس ياقبس بشاعر من « شعراء الطبيعة » — إن قصدنا
بالطبيعة الطبيعة الخارجية — وإنما هو كما سبق القول وبينت
الأمثلة صوفي ذاتي « وما العالم الذي مجده في شعره إلا عالم مر في دنيا
خياله فتلطف بالنسق الخيم هناك » . وما الطبيعة عنده إلا مخزن
للمرموز والحالات النفسية . فصيحة الطير من الحب مفقود ، أو لقب
هام على وجهه في طلاب حب . وعويل الريح رمز للأسى وشهادة
بالألم ، وجريان الماء مثل لذوى الحسرة وهضى الزمن :

« لقد سمعت الشيوخ الطاعنين يقولون :

كل شئ يحول ،

ولسوف تقضى واحداً إثر واحد ، ونعفى

... وكانت لهم أيد كالمخالب ، وكانت سوقهم ملتوية كأشجار

الحسك القديمة ، القاعة بجانب الجدول

لقد سمعت الشيوخ الطاعنين يقولون :

كل جميل يمضى ،

كما يمضى الجدول ...

وخيال « ياقبس » يبدو على الدوام كأنه خيال إنسان « متمب »

(١) الرمزي الفرنسي مترجم « بو » إلى الفرنسية

العاقل

للتأخر الألماني باول ارنست Paul Ernst

للأستاذ بديع شريف

—*—

الرموز: (سقراط ، ألسبياد Sokrates, Alcibiades)

المطامير: (شارع في أثينا أمام بيت سقراط ، السوق في الماء)

(الائتمان يتعدان من بيت سقراط ، بينما كانتيب تشتهرهما

من النافذة ، ويندمان إلى سوق الماء)

ألسبياد - حدثتني نفسي كثيراً بأن أسألك يا سقراط عن عيشتك مع المرأة التي تزوجتها لأن أعلم أنك رجل ذكي الفؤاد ، وأنتك ما أقدمت على الزواج في صغرك إلا لأمر ، ولا اخترت هذه المرأة إلا بعد تفكير

سقراط - إنك على حق يا ألسبياد ، فإن ما تزوجت إلا بعد أن علمت أن الآلهة ألقت في نفسي شيئاً وأنى أريد أن أقوم به على أمه ، ولكنني وجدت نفسي محتاجة إلى زوج أسكن إليها ، فإننا مشر الرجال لا نستغنى عن المرأة ، ولكنني ما فكرت قط في مالها وجمالها وحسبها ، بل فكرت دائماً أن تكون لي زوج هادئة تنوع سرحة أستطيع أن أسكن إليها وأفكر في جنبها

ألسبياد - أتقول إن كانتيب كائن هادئ ومرح ، قنوع ؟ سقراط - أعتقد أن سقراط تزوج كانتيب ولم تزوج كانتيب سقراط ؟

ألسبياد - نعم ، إن كانتيب أيضاً تزوجت سقراط سقراط - وماذا تظن في كانتيب ، هل فكرت في شيء حين تزوجتني ؟

ألسبياد (ضاحكاً) - ظننت أنها تزوجت رجلاً مجتهداً عاملاً يكسب الدرهم ، لتعيش هي مع أولادها على حسب منزلتها في المجتمع سقراط - يظهر لي أن قولك الحق ، ولكن يا ألسبياد ، ماذا عساها تقول عنى اليوم ؟

ألسبياد - إنها ملأت الشارع سباً ، وعرفت جميع المارين

أنتك رجل باهل (١) وأنتك تقضى طوال النهار تهذى مع الشباب بدلاً من أن يكون لك محل تعمل فيه .

سقراط - أتظن أنها على حق ؟

ألسبياد - ليس لها حق ! ولكن لها أن تقول : إننى امرأة فقيرة ، أريد رجلاً غير هذا . أريد زوجاً يكتسب ، لا زوجاً يتفلسف سقراط - ربما تريد قصاباً ، أو خبازاً

ألسبياد - نعم ! تريد مثل هذين ، فتكون له زوجاً مدبرة نظيفة مجتهدة مقتصدة يخشى بأسها الخدم

سقراط - ألت على الحق حين أقول : إنها امرأة أثره ، ممتدة بنفسها ، غضوب ، سيئة غبية ، حقاء ؟

ألسبياد - لا ! لست على حق ، لكن لك أن تقول : إننى رجل تأمل فرأى نفسه محتاجة إلى زوج هادئة ، مرحة قنوع ، يستطيع أن يفكر في جنبها .

سقراط - لقد وصلنا إلى السوق ، وها هي ذى امرأة الفلاح جالسة ، تلك التي ضحكنا منها كثيراً عند ما كانت تحدثنا عن

دجاجها وثنتى على بيضها . أتعرف ماذا كانت تقص علينا ؟ كانت

تقول : عندى عشرون دجاجة وديك واحد ، في كل يوم يبيض عشرون بيضة ، آتى بها إلى سوق أثينا فأبيعها ، وإن دجاجي لا مثيل لها في القرية ، وقد يكون في البيضة محان ، لذا لا يثنى عنى من اشترى منى أول مرة . ولا أكذبكم فقد تكون بيضة في هذا البيض

ذات محين . إننى محسودة من جميع الجيران ، ومن له مثل هذا الدجاج لا يعدم الحساد . إن لي مشتريين كراماً يرفون أن دجاجي من الطراز الأول . وكيف أقتنى الردى وقد وزنت تربية الدجاج أباً عن جد ؟ أندري يا ألسبياد ماذا أوجت هذه

المرأة إلى «أرسطوفان» فطلق بتحدث عن دجاجها ؟ لقد أطرق أرسطوفان ملياً ثم وضع أصبعه على أنفه وقال : دعونا نذهب إلى دار هذه المرأة ونسأل دجاجها ثم نرى ماذا تقول ؟ إنى لا أشك

في أنها ستقول : إننا بين يدي امرأة صالحة تنثر لنا الحب الملتوت بكثير من الشهييات في الصباح وعند الظهر وفي المساء بنظام لا يتغير . على أننا لا ننسى ذلك الصوت الحنون الذى نسمعه عند كل وجبة ، وإذا قدمت لنا الماء قدمته عذباً صافياً ، وفي كل عام

(١) الرجل الباهل : الذى لا عمل له

قبلاً صالحاً ثم صار خائناً ؟ وهل تغيرت المرأة حيث كانت ودوداً ثم عادت خائنة سفاكة ؟ ؟

السيياد (ضاحكاً) — إن الدجاج هو الدجاج ، وإن المرأة هي هي . لكن كل في هذه الحياة يعتقد أنه هو الوجود الأم . وليس هذا خيب ، بل على النير أن يشاركه في هذا الاعتقاد . على أن هذا النير يعتقد كما يعتقد الأول ؛ لذلك كان الدجاج صالحاً عند المرأة ؛ لأنه كان يقدم لها البيض ، فلما احتفظ الدجاج ببيضه لنفسه أصبح خائناً . وكانت المرأة سالحة عند ما كانت تقدم للدجاج الطعام ، فلما ذبحته عادت سفاكة خائنة .

سقراط — وحق الكلب^(١) ! إن الأمر يجري هنا كما يجري هناك ، أي كما يجري بيني وبين زوجي كسانتيب

السيياد — اسمع يا سقراط ! إنك تعرف أنني وقفت حياتي في خدمة الدولة وعالجت شئونها ، ألا يحتمل أن تنشأ العداوة والبغضاء بين الناس كما نشأت بين الدجاج والمرأة ؟ ؟

سقراط — يظهر لي أن هذه الفكرة لم تكن خطأ
السيياد — وأيضاً ليس كالعداوة بين المرأة والدجاج فحسب بل مثلما بين سقراط واكسانتيب ؟

سقراط — ربما يكون الأمر كذلك
السيياد — لكن أترك الرجل العاقل الناس يشتمون ثم يعمل هو ما هو الواجب

سقراط — هذا ما أعتقد .

جميع شريف

(١) يقسم بالكلب

الغددي والحياة

الغددي هي مصدر القوة والشباب الدائم . والأطباء في كل العالم يهتمون بالغددي ويصفون لها المقويات والادوية التي تساعد على المحافظة على جسم الإنسان

إن سر الشباب وسر القوة والحياة في الجسم هي في هذه الغدد التي تفرز الهرمونات وتجعل الإنسان نشيطاً قوياً خصباً
إن أقرص قيدا — جلاند تحضير معامل إلين وهنبريس في لندن هي أفضل علاج مضمون لتقوية الغدد — خذ هذه الأقرص حسب التعليمات داخل كل زجاجة فتستفيد فائدة عظيمة وتعود لك توتك ونشاطك .

تظلي قننا بالكس مرة أو مرتين ، وبالإيجاز إننا راضيات عن هذه المرأة ولا نريد امرأة كسولة لا تنظم عندها لأننا ما نعودنا الإهمال وعدم النظام . هكذا كان ينشد أرسطوفان في شعره فكلكم ضحك عليه وسخر منه ، لأنه استطاع أن يعبر عن نفسية الدجاج لكن ماذا ترى ؟ إلى أرى بين يديها دجاجاً مذبوهاً !

الفلاحة : أتريدون مرق دجاج سمين ؟ هلم ! إنه دجاج حديث الذبح . الساه ، إنه سمين . أنظرا هذه القطعة الصفراء ، إن أجوافهن مبطنة بالشحم ، كل دجاجة ترن أكثر من ثلاثة أرطال

سقراط (إلى المرأة) : يسرنى أن أعرف شيئاً عن تربية الدجاج أيتها الفلاحة ! فهل تستطيعين أن تعلميني : أيهما أنفع لك ، ذبح الدجاج ويومه في السوق ليطبخ ويؤكل أو تعنين به كل يوم فينتج لك البيض وتبيمينه في السوق ؟

المرأة — واحسرتاه ! إن هذا الدجاج الخائن كاد يقضى على من الحقد والحزن عليه ؛ فإن واحدة منهن باضت بيضة لم يتكامل قشرها ، فأكلتها حالاً فاستدوقتها ، وجعلن يتقرن البيض كلما بطن ثم يأكله ، فما حصلت بعد هذا على واحدة . لهذا ذبحتم . المساهن ، إنهن سمينات . لقد كان لهن بيض نقي يندر وجوده في القرية . ويلهن ! إنهن خائنات

سقراط — شكراً أيتها المرأة الصالحة ، إنى لا أريد شراء الفلاحة — كل واحدة بدرهمين ، متتوفة ، منظفة . أنظرا ، هاهما تان الرثمان ، هاهي ذه القانصة ، هاهو ذى الكبد ، والقلب ، كلها موضوعة في الجوف ، إن امرأتينكا تستطيعان أن تضعاهما في القدر حالاً

السيياد (إلى سقراط) — يجب أن نذهب بسرعة الفلاحة — أما رأينا غير هذه المرأة المسكينة موضوعاً للغدر والتولية أيها النكدان ! إن رجلاً مثلك كسلان ، لا يمتلك حذاء يستطيع أن يأكل دجاجة ؟ (المرأة تسرق الب بحيث لا يتبين كلامها وما يصرمان الخطأ)

سقراط — ماذا تعتقد يا السيياد في الدجاج ؟ لو استطاع أن يتكلم حين ذبحته المرأة فاذا يقول ؟ ؟

السيياد (واضنا أسبه على أنه) — إنه يقول إن هذه المرأة لخائنة لقد ذبحتنا ، إنها سفاكة ، لقد كان علينا أن نعرف نياتها من قبل !

سقراط — ماذا تظن يا السيياد ؟ هل تغير الدجاج ، فكان

على هانس الفلسفة

طريقة الأخلاق

للأستاذ محمد يوسف موسى



قلنا في الكلمة الأخيرة : ما هي الطريقة التي تتبع لمعرفة الخير من الشر ، ولتحديد المثل الأعلى الأخلاق تحديدًا صالحًا مرضيًا من الجميع ؟ تسألنا كذلك بمد أن أثبتنا أن الأخلاق علم من العلوم^(١) فيجب أن نسير في دراسته على الطرائق العلمية التي تصل بنا إلى الغرض في غير عوج ولا التواء

على أن الفصل في هذا ليس سهلاً ميسوراً ؛ فهي مسألة ولا أبا حسن لها ؛ مسألة اشتجر فيها الخلاف بين المفكرين والفلاسفة ، بل لعل الخلاف لا يزال قائماً فيها حتى اليوم . يرى البعض أخذ الأخلاق من الدين — فهو المين الدين ينفع النلة ولا يكذب قاصده — أو مما وراء الطبيعة أو من علم الاجتماع ؛ ويرى آخرون أنه من الخير أن نتعرف المبادئ الخلقية بأداة المعرفة المباشرة أي بالحاسة الخلقية التي تدرك الخير والشر من نفسها بدون نظر واستدلال : « استفتت قلبك وإن أفنك الناس وأفنوك » ؛ بينما يذهب غير هؤلاء وأولئك إلى أن الواجب أن يطبق في الدراسات الأخلاقية الطريقة التجريبية الاستقرائية

المنهج الاستقرائي

من الممكن كما يرى فريق من الباحثين أن نستنتج الأخلاق إما من الدين أو مما وراء الطبيعة أو من العلم الذي تنتمي إليه العلوم وهو علم الاجتماع

بالبحث نعرف أن الأخلاق ، أو المبادئ الخلقية العامة ، في كل الأديان التاريخية مستقاة من الإلهيات . ترى رجال الدين يقررون أولاً المسائل الخاصة بالله وصفاته وكراماته ، وبالحياة الأخرى ونعيمها وعقابها ، ثم يربطون بذلك نتائج خلقية مردها للكعب القدسة . يقررون أن الله لم يخلقنا عبثاً : « أحسبتم أننا خلقناكم عبثاً وأنكم إلينا لا ترجعون » وأنه لا بد محاسب كلا على ما جنت يده : « لكل نفس ما كسبت وعليها ما اكتسبت » وأنه لا بد من دار أخرى يكون فيها ذلك الحساب على ما أسلف المرء من خير (١) في الأعداد رقم : ٢٨٩ ، ٢٩١ ، ٢٩٣ ، ٢٩٥ من الرسالة

أو شر : « يوم نجد كل نفس ما عملت من خير محضراً وما عملت من سوء تود لو أن بينها وبينه أمداً بعيداً » . كما يقررون أن الجنة التي عرضها السموات والأرض « أعدت للمتقين الذين ينفقون في السراء والضراء ، والكاظمين النيط ، والمعين عن الناس » وأن النار عقى الظالمين . ويستنتجون من هذه الحقائق الدينية وأمثالها أن المرء يجب أن يكون خيراً في كل أعماله ، وأن ينأى دأماً عن الشر وبذلك يصل للكمال الأخلاق . والخير والشر هنا ما جاءت به الكتب السماوية

استنتاج منطلق حسن من الناحية العملية ؛ إلا أنه ليس له القيمة التي تؤتي ثمرها الخلق إلا لدى المؤمنين بالله والدار الأخرى والثواب والمقاب وبهذا أو ذاك من الكتب المقدسة . فكيف العمل بمن لا يؤمن بالله أو رسول ، أو بمن يؤمن بالإنجيل دون التوراة ، أو بالعكس ، أو يهذين دون القرآن الكريم ؟ إذن ليس من الممكن بهذا الطريق أن نصل لتحديد قانون أخلاق يرضاه الناس جميعاً على ما بينهم من خلف في الأديان والمعتقدات « فضلاً عن هذا فالرباط الذي يكون بين هذه العقائد الدينية والأفكار والآراء والمبادئ الخلقية التي يربطونها بها يكون غالباً واهياً متداعياً ، فلا يكون الاستنتاج قوياً له قيمته وخطره^(١) »

وها هو ذا العلامة « جوستاف بيلو Gustave Belot » يقول عن هذه المسألة (من الناحية المسيحية طبعاً) : « ليفتح من يشاء أي كتاب من كتب العقائد الدينية : وحينئذ ماذا يجد ؟ يجد أن الجانب الأكبر منه مشحون بالنظريات الخاصة بالله وقدرته وصفاته وأن الأخلاق تجمي في المركز الثانوي منه ، وأنه من الواجب أن نكره الطفل على أن يفهم ويقبل نظاماً من الاعتقادات الدينية دون أن نمي بالتساؤل عما إذا كان في مقدوره فهمها إن رجال الدين يجارون بالشكوى من ترزع الأخلاق وتدهورها من يوم لآخر لأن الإيمان يتزلزل من آوة لأخرى . لو أن هذا كان صحيحاً فعلى من تقع التبعة والمسئولية ؟ أليس على هؤلاء الذين يعملون دأماً على تفهم الأطفال أن الأخلاق تتعلق دأماً بالدين والعقائد الدينية ؟ مع أنه ليس في مقدورهم حماية هذه الاعتقادات من حملات الشك ومعاركة التي تنشب من حين لآخر . إنه مما يتفق مع حقائق الأشياء كما يتفق مع الحقائق العملية أن يرد للأخلاق استقلالها^(٢) »

(١) شالي : الفلسفة العلمية والفلسفة الأخلاقية

Challay: Philosophie scientifique et philosophie morale.

(٢) دراسة الأخلاق الأيمانية . Étude de morale positive.

أمثال الفارابي الذي يؤكد أن العقل يستطيع أن يحكم على العمل بأنه خير أو شر بنفسه بدون رجوع للوحي؛ لأن العقل عنده ليس إلا قبسا من النور الإلهي. وابن طفيل في رسالة «حي ابن يقظان» يجعل العقل قادراً على إدراك الحقائق كلها [ومنها طبيعياً الخير والشر] وعلى المروج في المعارف المُلى حتى يصل للحقيقة المطلقة، لمعرفة الله تعالى. وابن رشد فيلسوف الأندلس بل الإسلام يقرر أن العمل يكون خيراً أو شراً لدانته لمان يكشفها العقل، وليس ذلك لأن الله أمر أو نهى^(١)

والخلاف في هذه المسألة يذكرنا بالخلاف بين الفلاسفة المحدثين فيما سمّوه «تظرية القيم». فإننا نزام مختلفين في أن القيم التي تقدر بها الأشياء من جمال وقبح وخير وشر وحق وباطل صفات عينية في الأشياء؛ كالألوان والطعوم والروائح، وبذلك يكون لها وجود مستقل عن العقل الذي وظيفته حينئذ إدراكها لا إثباتها؟ أم هي من صنع العقل «يصف بها بعض الناس الأشياء إذا كانت لها في نظرهم قيمة، ولهم فيها عرض أو غاية، ولا توجد إلا حيث توجد هذه الغاية». ذهبت طائفة إلى الرأي الأول، وأخرى إلى الرأي الثاني^(٢). ولكل وجهة هو مولها.

وأخيراً؛ إذا كان أخذ الأخلاق من الدين وربطها به منقوداً من بعض نواحيه كما رأينا، فهل من الممكن استنتاجها من معين آخر؟ ذلك ما حاوله كبار علماء ما وراء الطبيعة. وموعداً ببسط آرائهم الكلمة الآتية إن شاء الله تعالى. محمد يوسف موسى

(١) ابن رشد ومذهبه لأرنت رنان. وغيره من المؤلفات العربية.
(٢) كتاب فلسفة المحدثين والمعاصرين للأستاذ أ. وولف وترجمة الدكتور أبي الملائكة.

ليلي المريضة في العراق

كتاب يفصل وقائع ليلي بين القاهرة وبنداد من سنة ١٩٢٦ إلى سنة ١٩٣٨، ويشرح جوانب كثيرة من أسرار المجتمع وسرائر القلوب في مصر والشام والعراق

يقع في ثلاثة أجزاء وتضمن الجزء ١٢ قرشاً
ويطلب من المكتبات النهرية في البلاد العربية

ينقد هذان الأستاذان الباحثين في الأخلاق من المسيحيين، وقد أصابا في كثير مما نقدها. إن الديانة المسيحية أعلنت في مبدأ أمدتها الحرب الضروس على الفلاسفة الاغريقية معلنة أن الأخلاق ليس لها أن ترجع في معيها للعقل والنظر، ولا أن تُترك للفلاسفة الذين هم بشر يخطئون ويصيبون؛ وإنما الدين وحده هو الخرى بنشر التعاليم الصحيحة والأخلاق الفاضلة التي يوحى بها المعلم الحكيم؛ ومن ثم أصبحت الأخلاق لا تتركز على النظر المنطقي السليم، بل على الوحي المسيحي وحده، وصار أجل الفضائل في نظر المسيحية هو حب الله والإيمان به اللذان يوصلان إلى الخير الأسمى والسعادة الكاملة في الدار الأخرى بدل أن كان أرق الفضائل وأسمها هي الحكمة في رأي الفلاسفة اليونانية

أما الإسلام فلم يخس العقل حقه ولم يحجر عليه في التفكير. أمرنا أن نعمل عقولنا فيما خلقت له، وأن نفكر في خلق السموات والأرض: «وفي الأرض آيات للموقنين، وفي أنفسكم أفلا تبصرون. إن في ذلك لآيات لقوم يعقلون. إن في ذلك لآيات لأولي الأبالب». كذلك لم يلجأ بالإسلام في تحديد قيم الأعمال الأخلاقية، وبينان خيراً من شرها إلى ما فيها من منافع وملاذ في العاجل أو في الآجل كما يتوهم وهم إذا قرأ وصف الجنة، والترغيب فيها، والنار والترهيب منها؛ بل هو يخاطب كلاً حسب ما يسهفه فهمه تشبهاً مع الفرائض الإنسانية. حتى إذا فعل المرء الخير رجاء الصواب صرنا عديدة أصبح له عادة، ويتشبهه قلبه ويفهم ما فيه من جمال وسمو ذاتين، فينتهي به الأمر إلى أن يفعله لدانته وحده. وهذا عين ما أراد الرسول إذ قال: «نعم المبد صهيبي لو لم يخف الله لم يصعه». أي أن المثل الخلقى الكامل هو؛ وصل إليه صهيبي وأمثاله من فعل الخير، وترك الشر لدانتهما لا رغباً ولا رهياً. على أننا نجد في تاريخ التفكير الإسلامي أن فريقاً كبيراً من المسلمين وهم المعتزلة يقررون أن الأعمال توصف بالحسن والقبح لدانها لا لأن الشرع أمر بها أو نهى عنها، فيكون الشرع بيننا لصفاتها لا مثبتاً لما ليس فيها. ويدللون لذلك باتفاق الناس على كثير من الفضائل والردائل قبل مجيء الشرائع السماوية، إلى غير ذلك من الأدلة التي ليس هذا موضعها^(١) وليس هذا رأي المعتزلة وحدهم بل كان رأي غيرهم من مفكرى المسلمين وحكامهم

(١) يرجع في هذا إلى كتاب اللواقف وغيره من كتب الكلام والفرق الإسلامية.

التاريخ في سيرة أبطال

أحمد عرابي

للأستاذ محمود الحضيف

أما آن للتاريخ أن ينصف هذا المصري الفلاح ،
وأن يحدد له مكانه بين قواد حركتنا القومية ؟

←→←→←→



ظل عرابي في مرحلته الأولى في الجندية ساخطاً على الأتراك في الجيش والجر كس لا يفتر سخطه ولا ينقطع عليهم شغبه ، يكيدون له ويكيد لهم . وأنا لتلمس في هذا سبباً قوياً من أسباب زعامته للحركة العسكرية فيما بعد ، فلنرى بلقي في دار هذا المتبرم الساخط رؤوس الساخطين الحائزين من رجال الجندية يوم يزعمون أن يشتكوا إلى الحكومة في أوائل عهد توفيق مما يلحق بهم من سياسة وزير الجهادية الجر كسي عثمان رفقي ويشير عرابي في مذكراته إلى حسن صلته بسميد باشا حتى لقد أهدى إليه هذا الوالي كما يذكر تاريخ نابليون ؛ ولقد قرأ

عرابي هذا التاريخ ، ولست أستطيع أن أتبين على وجه التحقين ما تركه مثل هذا الموضوع من أثر في نفسه ، فلم يعلق هو صي ذلك إلا بقوله : « ولما طالمت ذلك الكتاب شمعت بحاجة بلادنا إلى حكومة شورية دستورية ، فكان ذلك سبباً لطامتى كثيراً من التواريخ العربية » . ولست أدري كيف توحى قراءة تاريخ نابليون بحاجة مصر إلى حكومة شورية دستورية ؟ على أن قراءة سيرة هذا الجندي المغامر الفذ الذي وصل مجده إلى قمة المجد الحربي وبلغ أوج الشهرة والجاه توحى إلى كل من يقرأها معاني الإقدام والبطولة ، وتملاً النفوس تطلماً وحمامة . وعلى هذا فلا يصعب أن نتصور ما عسى أن تلقىه تلك السيرة من المعاني في نفس كنفسي

عرابي الجندي المتطلع التوثب

ويشير عرابي في كتابه إلى أن سعيداً كان يميل إلى المصريين في الجيش وإلى رفع ما يلحق بهم من غبن أمام الجر كس ، كما يشير إلى أنه كانت لسعيد نزعة وطنية تجلت في خطبة ألقاها عرابي في كتابه وكان قد سمعها في الحفلة التي أقيمت فيها ، يقول عرابي : « فلما انتهت الخطبة خرج الداعون من الأمراء والمظاء غاضبين خائفين مدهوشين مما سمعوا ؛ وأما المصريون فخرجوا ووجوههم تهلل فرحاً واستبشاراً . وأما أنا فاعتبرت هذه الخطبة أول حجر في أساس نظام مصر للمصريين . وعلى هذا يكون المرحوم سعيد باشا هو واضع أساس هذه النهضة الوطنية الشريفة في قلوب الأمة المصرية الكريمة »

ولقد كتب عرابي هذه الآراء بعد الثورة ، ولعل في ذلك ما يدعو إلى ضعف الثقة في قيمتها عند بعض المؤرخين ، كما هو الحال في مذكرات نابليون التي كتبها في منفاه في سنت هيلانة ، فلقد أخذها بعض المؤرخين على أنها دفاع من جانب نابليون عن أعماله بعد أن خلا إلى نفسه فنظر وتدير

ولكن أعمال عرابي التي لا ينكرها المؤرخون حتى الفرضون منهم لا تتناقض مع كثير مما جاء في مذكراته ، وعلى الأقل في هذا الجانب الذي نتلمس فيه الدليل على ما نحسبه من أن عرابياً قد أجه منذ نشأته اتجاهها وطنياً قومياً ، وهذا أمر نراه على جانب عظيم من الأهمية . ففي هذه النزعة القومية نرى عرابياً الحقيقي . أما عرابي الذي صورته خيال المفرضين من المؤرخين فما أبعد عن هذا . وهل كان يجلو لهؤلاء الذين استغلوا حركة عرابي أقبج استغلال ، إلا أن بصوروه أقبج صورة ؟ فلا يكون عندهم إلا جندياً جاهلاً

قد سار بالواقعية بينه وبين وزير الجهادية متمماً إياه بأنه : « صلب الرأي شرس الأخلاق لا يتفاد لأوامره ولا يحفل بما يصدر منها عن ديوان الجهادية » . وأما سبب الخلاف بينه وبين خسرو فيذكر عرابي أنه كان في لجنة لامتحان القضاة وكان على رأسها خسرو ، فأراد أن يتحيز إلى أحد الجرا كسة فيعطيه مالا يستحق ولم يرض عرابي على رغم إلحاحه عليه أن يشابهه في ذلك فعول على الانتقام منه

والذي يمتينا من هذه الرواية أنها تصور لنا شدة الخلاف بين عرابي ورؤسائه في الجيش مهما كانت أسباب ذلك الخلاف ، كذلك يكشف لنا ما علق به عليها عرابي عن ناحية من عقليته ، فلقد راح يذكر ما حل بمن آذوه من المصائب معدداً أسماءهم مبيناً ما لحق بكل منهم مورداً ذلك على أنه انتقام له من الله . . . وفي هذا نوع من السذاجة لا شك كما أن فيه دليلاً على ما كان للدين من سلطان على عقل عرابي وقابه

على أن هذه الناحية الدينية في حياته قد استغلها ضده خصومه كذلك محاولين أن يسوقوها دليلاً على أنه كان رجلاً لا يفتقر كثيراً عن عامة الناس في جميع أفكاره وزعامته ، دون أن يشعروا أنهم بهذا التعميم الذي لا مبرر له إنما ينالون من عقولهم هم ، أو على الأقل أنهم إذا كانوا يدركون خطأ هذا التعميم ثم يتمسكون به قائماً ينالون من أنفسهم لا من نفسه

كان للدين سلطانه على عقل عرابي ما في ذلك شك ، ولكن تلك كانت زعرة العصر . على أننا نسال ماذا يضيره من ذلك ؟ وكيف يساق هذا على أنه من مساوئه وحقيق به أن يكون من حسنة ؟ وهل عاب أحد على كرمويل وهو جندي مثله ترمته وتقشفه وصرامته في دينه ؟ وهب أنه كان يغلو أحياناً فيخلط بين ما يتصل بالدين وما يتصل بالسياسة فهل مال به ذلك عن منهاجه السياسي أو صرفه عن وجهته التي عمل على بلوغها ؟ وهل يستطيع أحد من خصومه أن يقيم الدليل على أنه اتخذ يوماً من الدين سلاحاً في غير محله ؟ أو على أنه استغنى بالدعوة الدينية عن الجهاد والقتال حتى النهاية حين عملت خيانة بني قومه ودسائس أعدائه على انتزاع النصر من بين فكيه ؟

ظل عرابي ثلاث سنوات مبعداً عن وظيفته إلى أن عفاه عنه الخديو فساداً ، ولكنه طلب أن يحال على الأعمال الدنية ككافة الفيضان والإشراف على بناء الجسور من ناحية نقل ما يلزم من

متروراً وأنته الظروف فراح يخبط في حماقه لا يلوى على شيء ، وما زال في جنونه يلوح بسيفه حتى اضطر آخر الأمر أن يسلمه صاغراً إلى قائد جيش الاحتلال الإنجليزي !

ما كانت حركة عرابي عسكرية بحتة ، وما كان هو بالأحق ولا بالمجنون ، وإنما كان لا بد أن تلتق الحركة العسكرية وهي لا تخلو من الصفة الوطنية بالحركة الوطنية العامة ؛ ثم لقد تم هذا الالتقاء في شخص عرابي ، وكان النجاح حليفه فيما طلب باسم الأمة يوم عابدين ، ولا لوم عليه بعد ذلك ولا جناح أن تحاك الدسائس وتوقد نار الفتنة تنفيذاً لسياسة مرسومة سوف نخبط عنها بكل ما وسعنا من حجة . . .

هذه الزعرة الوطنية القومية في نفس هذا المصري الفلاح مع ما توافر له من صفات الفيرة والبسالة ، هي التي جعلت إليه قيادة الحركتين يوم التقتا . ولقد كانت هذه الزعرة كما ذكرت بجيش بها نفسه منذ شب . كتب في ذلك مستر بلنت وكان من أصدقاء عرابي يقول في علاقة عرابي بسميد^(١) : « وقد حظي عرابي الذي كان وسيماً ووجيهاً برضائه حتى سمي أركان حرب له ورافق سميداً إلى المدينة في السنة التي سبقت وفاته . وعندى أن عرابي كونه آراءه السياسية الأولى أثناء حديثه مع سيده في هذه السفارة التي كانا فيها متلازمين ، وتنحصر هذه الآراء في المساواة بين الطبقات ، وفي الاحترام الواجب للفلاح باعتباره المنصر الأساسي المجد في الجيش المصري ؛ وهذا الدفاع عن حقوق الفلاح هو الذي ميز عرابيا عن مصلحي ذلك العصر . وغنى عن البيان أن حركة الإصلاح الأزهرية كانت تشمل المسلمين ولا تميز بين الأجناس ؛ أما حركة عرابي فكانت قومية ولذلك كانت الوطنية فيها أظهر ، وإقبال الناس عليها أقوى وأكثر » .

وفي عهد اسماعيل يزداد نفور عرابي من الجركس وترداد ميوله الوطنية وضوحاً باتصاله بالحركة الوطنية التي أخذت تدب في جسد الأمة المنحل الذي أثقلته سياسة اسماعيل وديون اسماعيل وكذلك تزداد في هذا العصر زعرة تمرد وسخطه وتجلجلى في كثير من مواقفه ؛ ومن أهم تلك المواقف ما كان بينه وبين خسرو باشا الذي ما زال يكيده له حتى رفت من الجندي ، وكان خسرو هذا جركسياً ويمزو عرابي سبب رفته إلى أن خسرو

(١) التاريخ السري ص ٩٩ ترجمة البلاغ

الأدوات ؛ وإنه ليدكر أنه بذر في تلك الأعمال جهداً كبيراً ،
ولكنه رأى غيره يكافأ مكافآت مائة أما هو فكان جزاؤه كما يقول :
« وكوفئت أنا على تلك الأعمال الشاقة الجليلة بالتقاعد والراحة
من غير معاش لحين ظهور خدمة أخرى ، فيالله ما أمر وأصب
تلك المكافآت المقلوبة على النفوس الحساسة الشريفة ، وما أكثر
العجائب في الحكومات المطلقة المستبدة الظالمة »

على أن مستر بلنت يذكر أن تكليف عرابي بتلك الأعمال
كان على غير رغبته ، وأن ذلك كان سبباً من أسباب تقمته
على المهدي القائم يومئذ ومن دوافع انضمامه إلى الساخطين والمتذمرين
وأعيد عرابي بعد ذلك إلى الجندية وألحق بالحملة الحبشية ،
ولكن عمله في هذه الحملة لم يكن عمل الجندي المحارب فقد كان
يعمل في منصب مأمور مهمات بمصوع . ولقد عظم حق عرابي
على تلك الحملة فهو ما يفتأ يندد بها في مذكراته ويصف ما حل
بالجنس فيها من كوارث في غير موجب . جاء في كتاب مستر بلنت :
« وقد عاد منها كسائر زملائه ساخطاً على ما حدث فيها من سوء
التصرف ، وإلى هذا يرجع تفرغه الآن للسياسة ، وتعاظم غيظه
الذي كان موجهاً بعد ذلك نحو الخديو »

وفي فبراير عام ١٨٧٨ وقعت مظاهرة الضباط الخطيرة ، تلك
المظاهرة التي نلح فيها بوادر الثورة العسكرية . يتلخص هذا
الحادث في أن عدداً من الضباط بزامة البكباشي لطيف سليم ،
قد توجهوا إلى وزارة المالية يطالبون بمرتباتهم المتأخرة ، فلما حضر
نوبار باشا رئيس الوزراء وكان معه السير ريفرز ولسن وزير المالية
جم هؤلاء الضباط عليهما وأشبعوا نوبار لظاً ولكماً وراحوا
يجرونه من شاربيه ، وامتدت أيديهم كذلك إلى وزير المالية ؛ وكاد
يتفاقم الحادث لولا أن خف إلى هناك الخديو بنفسه في فرقة من
حرسه حينما نعى إليه خبره ، وأمر الخديو بإطلاق النار إرهاباً
فأطلقت رصاصات في الهواء وفر النظاهرون

ولكن تهمة القيام بهذه المظاهرة أو تديرها قد وجهت إلى
عرابي واثنتين آخرين من الضباط ، وعقد لهم مجلس يحاكمهم
وأصدر المجلس حكمه بتوبيخهم وفصل كل منهم عن ألبه إلى جهة
بعيدة وكانت الاسكندرية نصيب عرابي ، وفيها اتصل بكثير من
الأوربيين

ويدفع عرابي التهمة عن نفسه مقررراً أنه لا يد له فيها مطلقاً
إذ كان في رشيد وقت وقوع الحادث ، ذكر ذلك في مذكراته
وذكره كذلك في التاريخ الذي كتبه لمستر بلنت بناء على طلبه
عام ١٩٠٣ بعد عودته من منفاه . ولقد أطلع مستر بلنت الشيخ
محمد عبده على ما كتب عرابي ، فوافق على براءته من هذا الحادث
ولقد أدى اتهام عرابي على هذا النحو إلى ازدياد كراهته
لاسماعيل وعهد اسماعيل . وسوف يكون ذلك من أهم الدوافع
التي توجهه إلى الاتصال بالوطنيين بغية معاونتهم والاستمانة بهم
على تنفيذ ما كانوا يأملونه من وجوه الإصلاح . ذكر عرابي
فيها كتبه لمستر بلنت : « ولكن قبل أن نفرق اجتماعنا (يشير إلى
الضابطين اللذين اتهما معه) فاقترحت عليهما أن نكون عصبة
نلح اسماعيل . ولو فعلنا ذلك لحللنا المسألة من وقتها لأن القناصل
كانوا يرغبون في التخلص منه بأية طريقة ... ولكن لم يكن قد
ظهر بعد من يقود هذه الحركة فوافق الوجودون على رأبي ولكننا
لم تقدر على تنفيذه »

الضيف

« بنح »

اهمرون

تنشأ

مدارس برليتنس

بشارع عماد الدين رقم ١٦٥

ما بين أول و ١٥ أبريل

فصول هدية في اللغة

الفرنسية والانكليزية والألمانية

٩ أشهر	٦ أشهر	٣ أشهر
ص	ص	ص
١٨٠	١٣٠	٨٠

كسرى أتوشران يقول : من يشتري ثلاث كلمات بألف دينار ؟
فتطير منه الناس إلى أن وصل إلى كسرى فأحضره وسأله عنها
فقال : (ليس في الناس كلهم خير)
فقال كسرى : هذا صحيح ، ثم ماذا ؟
فقال : (ولا بد منهم ^(١))
قال : صدقت ، ثم ماذا ؟
قال : (فألبسهم على قدر ذلك)
قال كسرى : قد استوجبت ^(٢) المثل نخذه قال : لا حاجة لي به
وإنما أردت أن أدري من يشتري الحكمة بالمال .

٣٦٤ - ألبس نكوه شهداء الطرب

(مسالك الأبصار) للمصري : قال محمد بن المؤمل : كنت مع
أبي العتاهية في سميرته ^(٣) ونحن سائرون إلى أشمون ^(٤) . فسمع
غناء من بعض تلك النواحي ، فاستحسنه وطرب له ، وقال لي :
أتحسن أن ترقص ؟ فقلت : نعم . فقال : فقم بنا ترقص . فقلت :
في سميرة ؟ أخاف أن نفرق
فقال : إن غرقنا أليس ^(٥) نكون شهداء الطرب ؟ ؟

٣٦٥ - لا يعرف هليهم ولا هم بمزنون

في (تجارب الأمم) لابن مسكويه (أحمد بن محمد) :
أفرد في دار عضد الدولة ^(٦) (في بغداد) لأهل الخصوص
والحكاه من الفلاسفة موضع يقرب من مجلسه ، وهو الحجره

(١) الجوهري صاحب الصحاح :

الغز في العزلة لكنه لا بد للناس من الناس

(٢) استوجبه : استحقه

(٣) السيرة : ضرب من السفن وسمر السفينة أرسلها (الناج)

(٤) دير أشمون : واشموني امرأة بني الدير على اسمها ودفنت فيه وهو
بقطريل (ياقوت)

(٥) إذا كان جواب الشرط مصدراً بهيمة الاستفهام سواء كانت
الجملة فعلية أو اسمية لم تدخل الفاء ، ويجوز حمل هل وغيرها من أدوات
الاستفهام على المهزلة لأنها أصلها ، ويجوز دخول الفاء فيها لعدم مراقبتها
في الاستفهام (شرح السكاكية)

(٦) ذكر ابن مسكويه هذه اللائحة في ماثر هذا الملك الجليل ثم قال :
وإنما شرحناها لينظر فيها من يأتي بعدنا ويرؤوها الملوك فيصلوا بتلك
لينتصر ذكرهم بالجليل . وفي (ذيول تجارب الأمم) : كان عضد الدولة يكرم
العلماء أوفى لإكرامهم ، وينم عليهم أهناء لإفهامهم ، ويقربهم من حضرته ،
وفاوضهم في أنواع الفضائل ، فاجتمع عنده من كل طبقة أعلامها ، وصنفت
في أيامه الصفات الرائجة في أجناس العلوم المنفرقة

نكت الأديب للأستاذ النشاشيبي

٣٦١ - لا أعرف منهم شخصاً ولا يعرفوني

طلع الدين مستخيفاً إلى الله (م) وقال : العباد قد ظلموني !
يتسمون بي وحقتك لا أعرف (م) منهم شخصاً ولا يعرفوني ^(١)

٣٦٢ - ... متى نروي أشعار المجانين

في (الأغانى) قال ابن دأب : قلت لرجل من بني عامر :
أتعرف المجنون وتروي من شعره شيئاً ؟

قال : أوقد فرغنا من شعر العقلاء حتى نروي أشعار المجانين ؟
إنهم لكثير

فقلت : ليس هؤلاء أعني ، وإنما أعني مجنون بني عامر ^(٢)
الشاعر الذي قتله الضن

فقال : هيات ، بنو عامر أغلظ أكباداً من ذلك ، وإنما يكون
هذا في هذه الجمانية الضمات قلوبها ، السخيفة عقولها ، الصملة ^(٣)
رؤوسها . فأما نزار فلا

٣٦٣ - نورت كلمات بألف دينار

في (شرح البيوت شرح رسالة ابن زيدون) : كان رجل على عهد

(١) قل من التوى أنه كان يكره من يلقبه بجميع الدين ويقول :
لاجل الله من دعاني به في حل ، ولنا نحاشى منه بعض العلماء . وفي (صبح
الأعشى) : بقي الأمر على التلقب بالإضافة إلى الدولة إلى أيام القادر بالله
فانتج التلقب بالإضافة إلى الدين ، ثم تزايد التلقب به وأفرط ، ولا شك
أنه في زماننا قد خرج من الحد

(ولا يعرفوني) النون التي سمتها النعاة (نون الرقاية) تحذف جوازاً
في الأفعال الخمسة ، وقال بعضهم : إن المحذوفة من نون الأعراب

(٢) الأصبى : رجلان ما عرفنا قط إلا بالاسم : مجنون بني عامر
وإبن القرية (يكسر الفاء والراء وتشديدهما) وإنما وضعت الرواة (الأغانى)

(٣) رجل صحل وأصل : صغير الرأس ، وامرأة صملة وصلية
(الأساس)

التي يختص بها الحجاب . فكانوا يجتمعون للمفاوضة آمنين من
السفهاء ورجال العامة ، وأقامت لهم رسوم تصل إليهم ، وكرامات
تصل بهم

٣٦٦ - سجاده من لا يقع في ملكه إلا ما يختار

في (طبقات الشافعية) : من ظريف ما يحكي عن القاضي
عبد الجبار (العزلي) أن الأستاذ أبا إسحق الشيرازي (الشافعي)
نزل به ضيفاً . فقال (القاضي مداعباً) : سبحان من لا يريد
المكروه من الفجار

فقال الأستاذ : سبحان من لا يقع في ملكه إلا ما يختار .
وهو جواب حاضر .

٣٦٧ - أقدر على تركه

في (الترغ والتردد) لأبي القاسم علي بن الطاهر المرتضى :
حكى أبو القاسم البلخي : أن عبد الله بن الحسن قال لابنه محمد^(١) .
كل خصالك محمودة إلا قولك بالقدر

قال : يا أبت فهو شيء أقدر على تركه . فورد الكلام على رجل
عاقل فقال : لا عاتبتك عليه أبداً

قال أبو القاسم البلخي : يقول إن كنت أقدر على تركه فهو
قولي ، وإن كنت لا أقدر عليه فلم تماثبني على شيء لا أقدر عليه ؟

٣٦٨ - فسرده بقرصه دربهيمات

إذا استنقلت أو أبتضت خلقاً وسرك بعدة حتى التنادي^(٢)
فسرده بقرص دربهيمات فإن القرض داعية الفساد

(١) المرتضى : حكى أن محمداً وإبراهيم ابني عبد الله بن الحسن كانا من
دعائما واصل إلى القول بالعدل ، فاستجابا له ، وذلك لما حج واصل ، ودعا
الناس بمكة والمدينة

قال الزمخشري في (الأساس) : سألتني بعض الفاربية ونحن في الطواف
عن القدر فقلت : هو في السماء مكتوب ، وفي الأرض مكتوب

ويؤتى إلى الحسن البصري : من أنكر القدر فقد جُر ومن ورد (حمل)
ذبه على الله فقد كفر

(٢) التنادي : يوم التنادي : وقت القيامة والجزاء (ويقوم إلى أخف
عليكم يوم التنادي) في الكشف : التنادي : ما حكى الله في سورة الأعراف
من قوله : (ونادي أصحاب الجنة أصحاب النار) ، (ونادي أصحاب النار
أصحاب الجنة) ويجوز أن يكون تصابيحهم بالويل واليبور

٣٦٩ - دعوه فإني أعرف عذره ...

في (المنتخب من كتيبات الأدياء وإشارات البنائين) : روى
أن النضر بن شميل صاحب الخليل حضر مع جماعة من الأدياء
ففتنهم قينة :

وقالوا لها : هذا محبك معرض

فقلت أرى إعراضه أيسر الخطيب

وما هي إلا نظرة بتبسم فتصطك رجلاه ويسقط للجنب
وأحسنت ، فطرب الجماعة إلا النضر . فألحوا عليه بالمدل ،
فقلت القينة : دعوه فإني أعرف عذره . إنما سببه كون إنشادي :
(هذا محبك معرض) ولم أقل : (معرضاً) ألم يعلم أن عبد الله
ابن مسعود قرأ . (وهذا بمثل شيخ^(١)) فلما سمع النضر ذلك قام
وأظهر الطرب

٣٧٠ - من أجل أنك فارس

أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن خالويه :

إذا لم يكن صدر المجالس سيداً فلا خير فيمن صدرته المجالس
وكم قائل : مالي رأيتك راجلاً ؟ فقلت له : من أجل أنك فارس !

(١) في (أعراب القرآن) للكثيري : هذا مبتدأ ، وببلي خبره ، وشيخنا
حال من ببلي مؤكدة ، والعاقل في الحال الإشارة والتثنية أو أحدهما .
ويقراء شيخ بالرفع وفيه عدة أوجه - سبة يا أبا الرب - أحدهما أن
يكون هذا مبتدأ وببلي بدلا منه وشيخ الخبر الخ

حقائق السيرة الخالدة

في ثوب القصة الرائع ، يتجلى في كتاب :

صور إسلامية

للأستاذ عبد الحميد المشهدي

ظهر منه الجزء الثاني . والتمن خمسة قروش مع أجر

البريد داخل القطر . وستة قروش خارجه .

يطلب من المكتبات الصغيرة

ومن المؤلف ١٨ شارع الشيخ عبد الله بمصر

وصي الشاعر

تمرّد الخيال

للأستاذ حسن القاياتي



أبت الهناء أن تغازلها التي
 لي من زمانى أن أروع مجادة
 لمن الهناء في غنى ومحبة
 ما للفتاة أزينت ففها بها
 صلف الملاحه أنها معبوده
 قسماً لو ان الحسن أرسل كله
 كم فائك حرس الجمال مخافة
 إن الذي خلق الصباحة زينة
 ورد يرف نضارة ما باله
 لولا مخادعة الغرائز لم ترم
 أوامه واكبدى أكل محبب
 قتن الجمال على الحجاب وقلماً
 الحسن يختبئ النفوس لأنها
 زعم الحبا أن اللثام غضاضة
 ليت الذي صنع السلاسل حلية
 للنفيد أنفسنا فليت عيونها
 «إحسان» ما أقسى هواك فليت
 أخلو فيمصني الحياه فن رأى
 كذب التي وكرامة نشق بها
 ماذا لقيت وما أرتبت وشدا ما
 ذر اللب تجزئه شاهد حجة
 أدر الحديث عن البيان لعله
 ما قيمة الأدب الثرى وما جنى

شبه الفرادس ما أعز وأحسنا
 وعلى أن أصل الشكاة وأفتنا
 كلاً فكم تصم المحبة والغنى؟
 لب القى ثم انشئ فازيناً؟
 تصف المهانة كلما بذت لنا
 طلقاً لما فتح القلوب وأوهنا
 أن يستثير من الحنان الأعينا
 قالوا تقضب أن تلوح فتفتنا
 لا يجتلى إذ كل ورد يجتني؟
 متمناً بالحسن إلا أمكنا
 إذ كان مقترح الميون تحمصنا؟
 كان السفور أرق منه وأفتنا
 وصحت حلاه بأن تذل وتنجنا
 فاليوم إذ سفر الأوانس يرهنا
 للنفيد أطلق سرهين وغلنا
 تؤدى بنا شغفاً إذا لم تحينا
 في لين عطفتك ما أرق وألينا
 كيف انتنيت وفانتي كيف انتني؟
 دون الهوان وعزرة نشق بنا
 خطب السمواتى أراب فأعلنا؟
 واللب يصم ربه أن يحزنا
 يجنى لنا ثمر التي ولعلنا
 منه البديع سوى أجاد وأحسنا

سأل أفصح الشادين أية غبطة
 يزجون من رتب البيان لحسن
 ليس البديع من العلاء ولم يكن
 كم فائن تحت الحمول كما شدا
 ترّف الشائل كم يتاح الجفوة
 يا موحياً سور الإشادة رقية
 ملك الفصيح العذب ليحك آخذى
 من عزه وزن الرجال قعصره
 الرأى أشيعه الأفين إذا مشت
 شهد الحبا أن الجماعة ضلة
 أوامه من جف المثير فإنه
 العدل في الأخرى وتلك علالة
 الحر بصطنع الإباء فديته
 أمل التحضر كل جزل مفضل
 في الناس مبتكر الحياة وهاتف
 إن الحياة فضيلة من هدها
 من عاش لاوطناً حماه ولا انتحى
 الثبل محتفل الثراء فلا نسل
 شعبان يصطرعان أية سبة
 يا جز مالك بالأخوة طاباً
 ولع السانس كم يسود ونسجه
 ظلم الخلاف متى الوفاق فطلما
 طلب الحياة سرية رفاقة
 أين الوثام وكل ير قبله
 هبوا إلي الرأى الأصيل فإنه
 الرأى أتبله تجارب أشيب
 صدق الحبا. الحزم أشرف نزعة
 الكربة - دار القاياتي

حلت بيت صاغ أو بيت بتي؟
 يشاء مقتبل بيد الحسن؟
 للأزج أن يهدي لكوكبه السن
 غر يد ليل ما أرق وأفتنا
 كالماء ينبت في مسالك القنا
 أناشاعر صفتي ولكن من أنا؟
 بويفة عبد البيان الألكنا
 ألا يصوغ الحد حتى يوزنا
 في الشعب خاطئة أصاح فأمتنا
 حتى إذا قضت الجماعة أيقنا
 غلّ النها عتتاً وقلّ الألسنا
 عدل يقام هناك من ظلم هنا
 بالشعب يصرع بالهوان فيقتني
 شرق الحبا بعلمه غرض الجنى
 شادى غرذ بالتقديم وغبنا
 سقط الأخص من الشعوب الأوهنا
 للصالحات فكيف عاش بلائني؟
 كيف استقل الشعب بل ماذا اقتني
 للحزم إن عكف الصراع وأدمننا؟
 كالماء قطب للنسيم وغصنا
 بيت المناكب ما أخص وأوهنا
 خف الجمال إلى التواصل موهنا؟
 أنى أعز دعائه وأذلنا؟
 صوت التالف كالمصلى أذنا؟
 أمن وإن خلافة لن يؤمننا
 كالسيف نازل دهره حتى انحى
 والتاهض الوثاب أنبل موطننا
 حسن القاياتي

قلعة بعلبك

للأستاذ أحمد الصافي النجفي

—

دار وحي أم قلعة أنا فيها
حرت أرنو إلى الطول وأرنو
إيه أطلال بعلبك أجيبي !
هل يبید الحمام قوماً إذا ما
هل يبید الحمام قوماً وهذي
تلك أرواحهم خلدن بنين
إيه باخوس... كم شربت قديماً
صرعهم منك المدام.. ولكن
كم سقيت الوري بجمالك خراً
أنت تسقي الوضع كأسك حيناً
رفستهم رجلاك لم ترع ذلاً
والعواميد خلتها في صلاة
صرع الدهر بمضهن، وبعض
وشجاني من العواميد ست
ناظرات يسألن عن قرناء
دمن يبحثن عن رفاق فلا
وبقايا من تدمر كمروس
يتساءلن هل أخذنا عهداً
درست دوننا القصور ودنا
يضآخرون عكس طبع الفواني
يبغض السن من يخاف فناء
يمرور السنين يزددن حسناً
يألت من العواميد هاجت
أي شأن لها ، وأي ملوك
إن رأيت سجدة الملوك فهذا

كبي يستزل الإلهاما ؟
لقرون مضت ومجد أفا ما
أبن خلقت قومك الأعلاما ؟
نهضوا للحروب قادرا الحماما ؟
غرة آثارهم خلدن عظاما ؟
جل عن أن يخلد الأجساما
من سلاف ركم سقيت ندامي ؟
أنت صاح مهبما احتسيت المداما
نم أعقبته من الموت جاما !
نم تسقى بها المليك الهاما !
لوضع ، أو للمليك احتداما !
رُكنا حول معبد وقياما
واقفات تصارع الأبياما !
واقفات صفا يروع نظاما
قد قطعن القرون والأعواما
يبصرن إلا الأيون والأهراما
ذات حُسن بالبرهامة رهاما !
لليالي أو هل قطعنا ذماما ؟
نم نرجو أن سوف نبق دواما
أي أخت تربو على الأخت عامما ؟
وأخو الخلد يشق الأعواما
نم يزددن لاخطوب ابتساما ؟
في فزادي ذكري توج ضراما
سجدت حول عرشها تترامي ؟
الدهر ألبني لها السجود احترامما !

أنا أكرمها بدمي احتراماً
يألت من العواميد نأني
واقفات كأنها خطباء
قاللات : المجد يبقى وإن كا
يألت من العواميد كم قد
صاغت في الزمان روماً وعرباً
صاغتهم وودعتهم بكف
ولكم أبصرت ولم تتزعزع
كم تلقت بصدراها من سهام
بمت نجوها الفزاة وعادت
يألت من العواميد ظلت
قد تعالين فآمحن رؤوساً
حاكيات وسط الفضا أخوات
وضع الحسن والبها تاج حسن
وحد الحسن بينهن بتاجر
فتعاهدن في كفاح الليالي
أر كمواد جفيل قد أطلوا
يتناجون دون تحريك هام
ظل بعض يقضي لبعض برأي
يألت من العواميد تبكي
هدمتها كف القضا فاشتت لو
ذكرت عهدتها القديم فأست
كم وعت خطبة وأصفت لنجوى
تترامى كأنها كف جبا
جسه القلعة المهيبة لكن
فأنهدأ ماتها جراح بجسم
كسرت عظمة الليالي فلم
وسبتني فيها تماثيل غيب
سكب الفجر ضوءه في ثنابا

وكرام الأنام تبكي الكراما
لجميع الوري دروساً جساما
تعظ الأرض ولتسما والأناما
ن بنوه تحت التراب رماما
رفعت ثم نككت أعلاما
ونصاري الفزاة والإسلاما
لم تطول وداعها والسلاما
عادات تجر موتاً زواما
ورأت للعدي قناً وحساما
وهي تدرى لها الدموع انجمما
كشموع للدهر تجلوا الظلاما
نم أحكن في الثرى الأقداما
قد تماسكن واتحدن غراما
واحداً فوق رأسهن تسامى
حيث في الحسن قد بلغن التماما !
لا يسارحن حفظهن انهزاما
يصدرون الآراء والأحكاما
حيث ولوا نحو الجيوش الهاما
واستحروا يراقبون الصداما
أخوات لها قضيف انهداما
حطمت معول القضا الهدامما !
وهي يقظي تشاهد الأحلاما
آه... لو أنها تعيد الكلاما ؟
ر عظيم زادوا بها إبهاما
ألبسته يد البلي أسقاما
طالما مارس الرغى والزحاما
يبدانكساراً ولاشككي آلاما
عبدتها أهل الهوى أصناما
ها وأني الضحي عليها ابتساما



الإسلام (والإتيكيت)

الأتيكيت أو الآداب العامة دراسة وتحليل للانسة زينب الحكيم

الشرقية ، وتتلأشى به شخصيتنا المصرية
ولقد اطلعت على كتب كثيرة شرقية وأجنبية في هذا الصدد
حتى كوّنتُ فكرةً تحليلية عن الآداب العامة ونشأتها
فجمل الكتب الشرقية (الإسلامية-على الأخص) تشير
إلى أنه من الواجب على الإنسان كفرد ، وعلى الأمة كجماعة ،
أن تقوم بواجب الآداب العامة نحو الخالق الذي أوجدها سبحانه
وتعالى ؛ فتقر بفضلته تعالى عليها - وتعتبر هذه أول خطوة
في الآداب - ثم المحافظة على ما ورثته من نظم ، وأن تتبع هذه
النظم ، وتسير على مهل في سبيل الانتقال بها من طور إلى طور
أكمل منه في غير اهتزاز وعنف . كل هذا يكون الميراث التقليدي
الأدبي ، وتكون قد تدرجنا على شبه ما تدرج بالبرية موجدتها
الأعلى من مهداها ومن زمنها الأول إلى الآن
والأديان السماوية أدل شيء على هذا التدرج المعتدل ، فإن
من يترسم خطى هذه الأديان ، يلحظ سمة الطقولة على التوراة ،

نصت الشرائع السماوية كلها ، على مراعاة الآداب العامة
في مختلف نواحي الحياة الاجتماعية . وإذا أنا اخترت أن أبين نسبة
آداب الفرنجة إلى الآداب الشرقية وعلى الأخص الإسلامية منها ،
فما ذلك إلا لشدة الشبه بين هذه وتلك ، ولأن في الإسلام
وهو دين الاجتماع والتشريع الإنسان الرفيع - ما لم يعرفناه
وعملنا به - لما احتجنا إلى التقليد والنقل ، مما نضيع معه قوميتنا

يشتهى الثغر لثها وهي صخر ويذوب الثؤاد فيها هياما
هتت فيها قنلت هزواً بنفس أي صب قبلي أحب الزكاما
عاريات مثل الملائك لم يسدلن ستراً ولا وضمن لثاما
تخذت عفة النفوس رداء وصنا الحسن في الجبين وساما
لم تشوه بالصبيغ يوماً وجوهاً جعل الحسن عندهن مقاماً
هن مما شاب الزمان صبايا راميات بلحظون سهاما |
وشجنتي منهن هيفاء خود سامها الحظ دونهن اهتضاما |
شوه الدهر نديها بانكمار قبل أن يبلغ الرضيع القطاما
فرت نحو سمها بانكمار خوف قص يعزى إليها اتهاما
وتعتت لو اكتسبن جيماً برداء ليطر الأجساما |
ورأيت الضرعام فازتت منه أي قلب لا يهرب الضرعاما ؟
مُطلياً صمته المهب زثيراً ساكتاً خضرة السما آجاما

أسد القاب خلقه احتل (برج)
فأتح الطرف ، كاشر الناب ، يتبني أن يخيف القضا إذا ثم حاما
نصيبوه في الجور حامى عرين يقظ الطرف ، لا يحب الناما
ظال في الجور حارساً لحاه وغخيراً وحش الدجا والطفاما
قام أسد الحمى وظل منيقاً لا يذوق الرقاد حتى لثاما
وشجنتي فيها مسارح لهور وفنون تنور الأفهاما
كم علت فوق ساحها خطباء وغوان ترجع الأتفاما
أفقرت تلسم المسارح منهم واستحالت ساحها آكاما
إن أطلال بلبك ككتاب قد حلا مبدأ وطاب ختاما
فيه تبدو طلامس أنا مها رمت بحلاً لها تزد إيهاما
صار فيها وهي نغلت بأن كنت فيها أجمت الأوهاما |
(دمشق) احمد الصافي التيمي

ويرى سذاجة الفطرة والتضحية في الإنجيل ، ويميز انسام القرآن
بسمه الرشد ، رشدي الشرح العقلي الذي يستمد عبيد الانسانية ،
للسير في الحياة وقد هُيَّأ له من أسره رشد

ولهذا فإن قائد الأمم أخلاقها وطباعها ، والحاجة والزمان
ها الكفيلان بإعداد النظم الجديدة ، وأخلاق الأمة هي التي
تحكمها . فكل نظام أو تشريع لا يتفق مع هذه الأخلاق
ويمتزح بها امتزاجاً تاماً ، يكون نظاماً مؤقتاً وتشريعاً
لا يدوم طويلاً

ومما يجب التنبه له أن البيئة والأحوال والحوادث ، تدل
دلالة واضحة على مقتضيات الزمن الذي هي فيه ... فلو نظرنا إلى
التقاليد في أي زمن ، ولأي أمة ، وجدناها عبارة عن ماضي الأمة
في حاجتها ومشاعرها وأفكارها

فالتقاليد إذن : عوامل تشخص روح الشعب والحقبة التي
وجد فيها لما لها من تأثير عظيم في القوم

فاذا بحثنا مثلاً في ضرورة احتياجنا إلى تقاليد في الآداب
العامة (أتيكيت) من نواح كثيرة نساءلنا :

١ - لماذا نلاحظ قوانين واصطلاحات خاصة ؟

٢ - لماذا يحجب الناس بعضهم بعضاً ، بشتى الطرق مثل
الأنحاء ، والابتسام ، والسلام باليد ، ورفع غطاء الرأس الخ ؟

٣ - لماذا تقوم بعمل تعارف بين الأفراد ، وترسل الدعوات

بمعنا لبعض ؟

٤ - لماذا نهذب طابعنا وحدثنا ؟

لكي نستطيع الإجابة على أسئلة هذه الأمثلة ، يجب أن نتبع
سير المدنية من مبدئها ؛ فإذا فعلنا ذلك ، وجدنا أنه كان من أولى
ضروريات الإنسان الممجى تدير بعض الطرق ، واختراع بعض
الوسائط التي تفنع الهمج من قبائل أخرى بأنه لا يريد الشاجرة ،
ولا الاعتداء ، وإنه يريد أن يعيش في سلام .

ولكن كان من الصعب عليه جداً أن يفعل ذلك مبدئياً .
فقد كان تفكيره المحدود مرتبكاً بالخوف وبوعورة الحياة . إذ أن
الإنسان في تلك المصور الأولى كان دائم الارتياح ، شديد التطير ،
كثير الظن ؛ وقد كان مضطراً إلى أن يكون كذلك ، لأن حياته
كانت متوقفة على حذقه وحرصه

ولكن الحاجة أم الاختراع دائماً . فأقيمت علامات خاصة ،
ودعيت أشياء أخذ يميزها الهمج ، وتعارفوا عليها ككجيات
سلام وأمان

فتحية اليوم نتيجة مباشرة لتلك الضرورة الغابرة ، ويقاس
عليها كثير من التقاليد المتبعة . فإن تحية الأمان هذه كانت أول
المخلفات من الآداب العامة التي نطق بها بين الإخوان والمريدين
ولما عرفت قيمة هذه الشعائر السلمية ، اتبعت تحايا خاصة
لكل ظرف ولكل مناسبة مما ساعد على وضع الأمور في نصابها
بأقل مشقة ، وبأخص طريق ، فساد السلام نوعاً ما ، وأخذت
العواطف الإنسانية تقوى (ومن هنا بدأ عهد جديد في تطور
البشرية) .

فاذا أودعت هذه الشعائر خفايا النسيان ، وأسدل عليها ستائر
الإهمال كان الغرض استئناس حياة الهمج من جديد .

على أنه لن يكون في استطاعتنا وأد الآداب دفعة واحدة
وهي التي تكونت على صر الدهور ، ولا يمكن أن ينكر أحد
أن البشرية نشأت ونمت معها المدنية ، فمن تحية الأمان الأولى ،
نمت سلسلة تحايا خاصة ، وأشكال احترام خاصة جمعت الرجال
تحت لواء حماية متبادلة ، وصداقة مشتركة ، فتولدت الحفلات ،
وحلقات الرقص لتمظيم القوى الطبيعية التي حار العقل البشري
في فهمها حينئذ ، كالشمس والنجوم ، وقدمت الضحايا لآلهة
الخوف التي أزعجتهم ، كالظلام ، والوحوش ، والأصوات غير
المعهودة لهم ، كما أقيمت حفلات تأيين الموتى ، وولائم الأفراح ،
وغير ذلك .

من ذلك نرى ، أن الهيئة الاجتماعية حريصة على سلامتها ،
فهي لذلك أقامت تشريعاً اجتماعياً محدوداً واضحاً ، مبنياً على الأخلاق
والعادات ، فأصبحت هذه التقاليد تشريعاً ارتبأه ، وعمل به نفر
من تفخر بوجودهم في زمرة الجماعة الإنسانية المثقفة الراقية .

فنحن ملزمون إذن أن نتعلم هذه التقاليد رغبتنا أو كرهنا
مادنا نعيش في جماعات ، وننشئ مجتمعاً راقياً في حياتنا
مما لا ريب فيه أنه توجد عند كل إنسان رغبة للخير ، وإن
جانب الخير في الإنسانية توقظه وتظهره الرحمة والآداب والأخلاق
الكريمة بوجه عام . كما أن المران على (الإتيكيت) أو الآداب

إن مركز الآداب الراقية ، يمنع التبجح مع الرؤساء ، كما يمنع الأحاديث التي تؤلم الشاعر ، ويحذ العمل على إيجاد رغبة صادقة في جلب السرور لمن توجد معهم . فالمرأة والرجل المتقفان يجتهدان في جعل كل فرد في مجتمعهما سعيداً مطمئناً (على شرط أن يتأهل هو ذلك أيضاً من جانبه) . ثم إن مشاركة عواطف الغير واحترامهم مفروض على كل فرد مهما كان نوعه ، وذلك واجب عليه سواء أ كان غنياً أم فقيراً ، عالماً أم جاهلاً . ومع أن الأخلاق الرقيقة قد تكون وراثية إلى حد ما ، فإنه يمكن تحسينها وإنعاشها بواسطة البيئة الصحيحة ، وبدراسة القوانين الاجتماعية ومراقبة المجتمع نفسه ، وتطبيق ما حصنه الإنسان في معاهد الآداب عملياً في الحياة العملية حتى يبنى المجتمع تمار عمل أفراده وبنائه لملنا بهذا التلخيص نكون قد أوضحنا بعض الشيء نشأة الإتيكيت وضرورته في الحياة .

رنب الحكيم

العامية يحتاج إلى أكثر من مجرد استقاء معلومات من معاهد التقاليد الاجتماعية الخاصة بالأخذ والمطاء ، والقبول والرفض ، والدعوات والولائم ، أو عدد البطاقات التي تترك للآخرين بالناسبات ، أو استعمال الألقاب على وجه صحيح في التحدث وللكتاباة . فإن الثمرن المملى على (الإتيكيت) يجب أن يبنى على المبادئ الأولية ، وهي الاحترام ، ومشاعر الرحمة والشفقة نحو الآخرين ، وإلا كانت التقاليد مجاملات جوفاء وهذه لا تلبث أن تزول

وإن أميز ما يمتاز به الرجل الملم بمعرفة الآداب (العامية والخاصة) ما يتسم به من وقار وسماحة يفمر من يقابله ، كما يساعده على العمل والقول اللائق الصحيح في كل موقف من المواقف . فالفرد الذي يعرف كيف يوجد بين جماعة راقية ، لا يدع مجالاً للغضب ولا لعدم الصبر ، ولا بتسيطر ولا يتحكم ولا يضغط على الآخرين ببطاعه الجافة

إذا اشتريت سيارة أخرى خلاف باكار ، تجازف بأنّها تصبح « مودة قديعة » بعد بضعة أشهر .

لا تجازف - فان أكتوبر يقرب !

والطوبى لمن تجرّب جميع المارطات لمن نلبس منى تغزو شوارع القاهرة

استمرض موديلات السنوات الثلاث أو الأربع الأخيرة لأية ماركة من ماركات السيارات خلاف باكار تر ما يدعشك ! ستجد من الصير عليك أن تصدق بأن هذه الموديلات لسيارة واحدة ! ومن الذى يدفع من ثمن هذا الاندفاع الجنون نحو التغيير والتبديل

مادمت تستطيع شراء سيارة

فأنت تستطيع شراء

باكار



القاهرة : ٢٨ شارع سليمان باشا اوسكندرية : ١٥٠ شارع فؤاد الأول بور سعيد : ١ شارع فؤاد الأول



ما هي الحياة وكيف ظهرت على الأرض؟

ومدة الأحياء والجمادات
للأستاذ نصيف المنقبادي

— — — — —

أثبتنا في مقالنا السابق وحدة الحيوانات (ومن بينها الإنسان) والنباتات وبيننا أن النباتات الفطرية إنما هي الحلقة المتوسطة بينهما وقلنا إن هذا دليل على اشتقاقهما من أصل واحد؛ وهو الجمادات وتشكل اليوم عن وحدة الأحياء والجمادات مسترضين من جديد الصفات المشتركة بين جميع الكائنات الحية لتبين أنها ليست خاصة بها. بل توجد جميعها ولكن مبثثة ومشتتة في الجمادات، كما أشرنا إلى ذلك في المقال السابق

ونقول إجمالاً من الآن إن تلك الصفات الموصوفة عادةً بالحياة ليست لازمة للحياة ولا ضرورة لها، إذ أن هناك بعضاً من مظاهر الحياة — هي أهمها وأدقها — تقوم بها مواد كيميائية وأجسام معدنية محضه لا يتوفر فيها شيء من تلك الصفات أو المميزات. ومن ذلك التخمر

فإذا سحقنا مثلاً كمية من النباتات الميكروسكوبية المكونة من خلية واحدة من النوع الذي يخمر المواد السكرية ويحولها إلى خم (خميرة البيرة)، أو من النوع الذي يخمر الخمر ويحولها إلى خل، أو من النوع الذي يخمر سكر اللبن ويحولها إلى الحامض اللبني، ثم نقمناهما في ماء معقم مطهر ورشحنا الماء بعد ذلك، نحصل على سائل يخمر هذه المواد مما يدل على أن خواص الحياة ما زالت قائمة فيه. فهل لنا أن نقول إن هذا السائل المرشح كائن حي؟ وإذا أغلينا هذا السائل إلى درجة المائة فوق الصفر فإنه يفقد خاصية التخمر كأنه مات مقتولاً بالحرارة كما يحدث للكائنات الحية

والواقع أن الذي يقوم بالتخمير وبمعظم أعمال الحياة في الكائنات الحية من هضم الأغذية على أنواعها، إلى تحليلها وامتصاصها وتركيبها من جديد داخل أنسجة الجسم وخلاياه الخ إنما هي خمائر تفرزها غدد خاصة في الأجسام الحية المتعددة الخلايا، أو كائنات حية أيضاً مكونة من خلية واحدة مثل النباتات والحيوانات الأولية الميكروسكوبية، وهذه الخمائر تذوب في الماء وتفعل فعلها هذه وهي ذائبة فيه

والخمائر لا يمكن القول بأنها كائنات حية بالمعنى التام لأنه لا جسم لها ولا قوام، وهي لا تتغذى ولا تنفس ولا تنمو، ومع ذلك تبدو كأنها حية، وتقوم بأهم مظهر من مظاهر الحياة وهو التخمر على أن كل هذا لا غرابة فيه، لأن الخمائر التي تسلك مسلك الأحياء لم تخرج عن كونها مفروزة من أجسام حية، ولكن الدهش حقاً هو فعل المواد المعدنية الغروية، فقد توصل العلماء إلى تحضير كثير من المواد المعدنية والعضوية على هذه الحالة، (à l'état colloïdal)؛ وقد شوهد أن بعضها مثل الفضة أو المنغنيز وغيرها تخمر المواد القابلة للتخمر. فإذا وضع قليل منها في شراب السكر مثلاً لا يلبث هذا الشراب حتى يختمر، لا فرق في ذلك بين هذا التخمر وبين التخمر الذي يمدده الكائنات الحية بفعل الخمائر التي تفرزها سوى أن التخمر يتم هنا بأسرع مما يتم في حالة التخمر الحيوي. وأول ما يتبادر إلى الذهن أن جراثيم التخمر العادية تسربت إلى ذلك السائل من الهواء أو الماء أو من الأوعية والأدوات المستعملة، ولكن الدقة في تعقيم كل هذه الأشياء لا تدع محلاً لمثل هذا الاعتراض

وأغرب من هذا فعل الكلورفورم المخدر في المواد المعدنية الغروية التي نحن بصددها؛ فإنه يخدرها وينجها تبنيجاً ومنتجها عن مواصلة التخمر إلى أن يتطاير، ويتلاشى فتعود إلى فعلها هذا الدهش، وإذا أضيف إليها قليل من سيانور البوتاسيوم وهو سم قاتل، فإنه يمنع فعلها التخميري بتاتا؛ فكأن هذه المعادن

وسكرية كما بينا في مقالنا السابق . ويظهر أن عدم وجود المواد المذكورة بحالتها هذه في الجملادات قد جعلها من قديم الزمان الحد الفاصل بين الأجسام الحية والأجسام المعدنية، حتى أن الكيميائيين كانوا يفصلون فصلاً تاماً بين المواد العضوية التي تستخرج من أجسام النباتات والحيوانات وبين المواد المعدنية، وأوجدوا بينهما هاوية سحيقة لا تعبر . ولكن العلم الحديث قد أزال هذا الحد وأثبت وحدة المادة

وأول ما يلاحظ هنا على مواد الأجسام الحية وعلى المواد العضوية عموماً ، أن العناصر المركبة منها وهي الأوكسجين والهيدروجين والكربون والأزوت والعناصر الإضافية الأخرى موجودة جميعها في الطبيعة، وتدخل في التراكيب المعدنية التي لا عداد لها بحيث لا يوجد عنصر من العناصر خاص بالأحياء دون غيرها

والواقع أن المواد المسماة بالحية ، وعلى العموم المواد العضوية، مشتقة جميعها من الجملادات رأساً، وهي تتركب منها مباشرة في كل لحظة أمام أعيننا وعلى مرأى منا على الوجه المتقدم بيانه في المقال السابق . فإذ النباتات الخضراء (الكلوروفيل) تستعين بقوة الشمس وتحلل غاز الحامض الكربونيك المنتشر في الجو وتنزع منه الكربون وتمزجه بالماء فتكون منه السكر والنشا والميلوز ومادة الخشب والمواد الدهنية والأحماض والقلويات العضوية الثلاثية . وفي الوقت نفسه تمتص جذور النباتات التراكيب الأزوتية من الأرض ، وهذه تخرج بالمواد الكربونية سالفة الذكر بفعل قوة الشمس أيضاً فتتولد المواد الزلالية الحية

وما تنشئه الطبيعة بواسطة النباتات من هذه المواد قد أمكن للإنسان أن يصنعه من مواد معدنية محضة ، فقد توصل الكيميائيون إلى تركيب معظم المواد الحيوانية والنباتية ومشتقاتها من الجملادات مباشرة كالسكر والنشا ، وبعض المواد الدهنية ، ومواد الصباغة ، وكثير من القلويات المستعملة في الطب ، وجميع المطور وغير ذلك . ومن المدهش الذي يدعو إلى الإعجاب الكبير أنهم صنعوا عطوراً اصطناعية لا وجود لها في عالم النبات حيث لا توجد زهور تقابلها

ويجدد بنا هنا أن نخص المواد الزلالية بكلمة على حدة لأنها كانت إلى وقت قريب تمد معقل الحياة . فقد ثبت من تحليلها بطريقة علمية دقيقة أنها مكونة من امتزاج بعض الأحماض العضوية الأزوتية والفسفورية ببعض كالحامض التمليك وغيره . وما أن عرف العلماء

هذه الجملادات المحضة — ماتت مسمومة ولا يمكن أن تعود إلى إحداث التخمر إلا إذا أزيل عنها هذا السم ثم تحولت إلى معدنها الأصلي الجامد ومنه إلى الحالة الفروية من جديد ، وعند ذلك فقط تبعث بمشأ ، وتعود إليها هذه الخاصة التي كنا نظنها مقصورة على الأحياء دون غيرها .

وإذا لوحظ أن في المادة الزلالية الوسوفة « بالحية » التي تتكون منها خلايا الحيوانات (بما فيها الإنسان) وخلايا النباتات وكذلك في الخماير التي تفرزها هذه الكائنات الحية أثر من المواد المعدنية التي كان يظن البيولوجيون إلى عهد قريب أنها مواد إضافية لا شأن لها في المادة الحية ، وإذا قورن هذا بما تقدم بيانه من قمل المادان الفروية ، لأدركنا معنى النظرية البيولوجية القائلة بأن أداة الحياة أو أن الذي يقوم فعلاً بأعمال الحياة في الكائنات الحية ليست المادة الزلالية الخاصة المسماة « بالبروتوبلازم » وإنما هي تلك الزوائد المعدنية المحضة . وعلى هذا يكون الجزء الحى في الأحياء هو المادان المذكورة أي الجملادات الخالصة ، وما المادة الزلالية إلا قاعدة ترتكز عليها تلك المادان للقيام بأعمال الحياة . نعود إلى الصفات المشتركة بين الأحياء التي يقولون إنها تميز الحياة ، لنبين أنها ليست وفقاً على الكائنات الحية بل إنها توجد جميعاً بلا استثناء في الجملادات .

الكربون الخالص والتكوين المعدني

قلنا إن الكائنات الحية مؤلفة من خلايا صغيرة لا ترى بالعين المجردة . ولكن هذه الظاهرة — أي تكوين جزئيات الجسم تكويناً دقيقاً — ليست خاصة بالأحياء ، فإن الأجسام المبلورة المعدنية التي يتكون منها معظم ما على الأرض من مواد كجبال الجرانيت والرخام وكالأملاح العديدة المختلفة وغيرها ، مكونة من بلورات متلاصقة ؛ كما أن جميع الجملادات على الإطلاق مكونة من جزئيات صغيرة جداً (Molécules) ، وهذه الجزئيات مؤلفة من ذرات (Atomés) وقد اتضح بعد اكتشاف الراديوم والأجسام المشعمة المائلة له أن الذرات مؤلفة من الكهارب (Electrons) وغيرها (تراجع المقالات النفيسة التي جاد بها أخيراً يراع عالمنا المصري الدكتور محمد محمود غالى على صفحات الرسالة عن تكوين المادة)

التركيب الكيميائي

ترتكب الأجسام الحيوانية والنباتية من مواد زلالية ودهنية

للبلورات المعدنية المحضة ، فإنه إذا كثرت بلورة من أحد أضلاعها ثم غطّست في سائل مشبع من مادتها أو فوق المشبع تراها تنمو على الأخص من جهة الجزء المصاب إلى أن يعود إلى حالته الطبيعية وشكله الأصلي فيأخذ مجموع البلورة في النمو

تغذى الإهياض والجمادات

لعل التنزدي هو أهم مظاهر الحياة وأكبر مميز للكائنات الحية، ولكنه غير خاص بها أينما بل يحدث لكثير من الجمادات . فبقعة الهواء التي تبدو صغيرة على قطعة المعدن ثم تكبر إلى أن تنتشر على كل سطحه إنما هي تنزدي في الواقع من بخار الماء والحامض الكربونيك المنتشرين في الجو ومن مادة المعدن القائمة عليها ، فتتو وتوسع كما ينمو ويكبر الجسم الحي من التنزدي . والبلورات الصغيرة المغموسة في ماء مشبع من محلول مادتها تنزدي منها فتتو وتصبح بلورات كبيرة

على أن خير مثال لتنزدي الجمادات بالمعنى الحقيقي التام ما هو حاصل في الآلات الميكانيكية فإنها تنزدي بالفحم أو البنزين أو البترول ، وما الوقود إلا غذاء تلك الآلات تحترق فيها فيولد الطاقة (القوة) اللازمة لقيامها بأعمالها كما يحترق الغذاء بعد هضمه وامتصاصه في الأجسام الحية فيولد فيها الطاقة اللازمة للقيام بأعمال الحياة ووظائف الأعضاء ، وسنشرح في مقال قادم ناموس بقاء الطاقة La loi de la conservation de l'energie وانطباقه على الكائنات الحية (بما فيها الإنسان) ، وحسبنا أن نقول اليوم إن جميع القوى التي تعمل في الحيوانات (ومن بينها الإنسان والنباتات حتى التفكير والقوى العقلية ليس لها إلا مصدر واحد وهو الغذاء، أو بعبارة أصح الطاقة الكيميائية الكامنة في مادة الغذاء

التنفس في الإهياض والجمادات

ويلحق بالتنزدي التنفس ، وهو أيضاً ليس مقصوراً على الأحياء لأن الجمادات التي تحترق بسرعة أو تتأكسد ببطء إنما هي تنفس، أي أنها تمتص الأكسجين من الهواء وتفرز الحامض الكربونيك وهذا هو التنفس بعينه ، وقد عرف علماء الفسيولوجيا الحياة بأنها حريق أو تآكسد La vie est une combustion كما تقدم لنا القول ، وما الرئتان إلا مدخنة الآلة الحية الحيوانية، توصل الأكسجين إلى الجسم وتخرج منه الغاز الناتج من ذلك الاحتراق ، كما هو حاصل في الآلات الميكانيكية من جميع الوجوه

ذلك حتى أخذوا يمزجون بعض هذه الأحماض ببعض على صور عديدة مختلفة . فتجسوا في وضع الجيلاتين والبروتين وزلال اللبن (مادة اللبن) ، وزلال يدمى الكيراتين يدخل في تركيب أظافر الإنسان والحيوانات الفقرية الأخرى . وهذا النجاح بشر بقرب الوصول إلى تركيب المواد الزلالية العليا المشابهة بالحية .

الشكل النوعي

فضلاً عما ثبت نهائياً وقطعياً من أن الكائنات الحية ليست ثابتة في أشكالها ، بل إنها في تغير وتحوّل مستمرين في ملايين السنين بحكم ناموس التطور والتسلل ؛ نقول إنه فضلاً عن ذلك فإن هذه الظاهرة (الشكل النوعي) ليست من جهة شاملة لجميع الأحياء لأن بعض المكروبات غير ثابتة في شكلها ، بل إنها تتشكل حسب البيئة التي توجد فيها بحيث لا يمكن تمييز أنواعها إلا بمفهومها ، وكذلك الحال بالنسبة للأميبيا ، وبالنسبة لبعض أنواع النباتات الفطرية السفلى من فصيلة الميكزوميست التي سبق لنا الإشارة إليها في المقال السابق . فإنه ليس لأفرادها شكل معين حيث لا غلاف ولا غشاء لخلاياها في معظم الأحوال

ومن جهة أخرى فإن لكثير من الجمادات ، ونعني بها الأجسام البلورية، أشكالاً ثابتة وهي أشكال بلوراتها الهندسية تميز كل نوع منها من غيره

وأوجه الشبه بين الكائنات الحية والأجسام البلورية عديدة . فمن ذلك أن الأنواع البلورية القريبة التركيب كيميائياً قريبة الشكل هندسياً ، كما أن الأحياء كلما اقتربت أنواعها اقتربت أشكالها وكما يحدث أحياناً أن الأنواع الحية القريبة يتناسل بعضها من بعض مثل الحصان والحمار كذلك يحدث أحياناً أن الأنواع المدنية القريبة كيميائياً تبلور معاً مثل حجر الشب فإنه مؤلف من بلورات سلفات الألمونيوم وبلورات سلفات البوتاسيوم مشبكة بعضها مع البعض

وهناك ظاهرة كان يظن أن الكائنات الحية اختصت بها دون الجمادات وهي اعتماد أفراد الحيوانات والنباتات لإصلاح كل تشويه يحدث لها واستعادة شكلها الأصلي بقدر الإمكان ، فإذا جرحت يلتئم جرحها ، وإذا انقطع جزء منها لا يلبث حتى ينمو غيره مكانه، وعلى الأخص في النباتات والحيوانات السفلى وكذلك في أطراف أعصاب الحيوانات العليا والإنسان . وهذا ما يحدث

تحريك الأحياء وتحريك الجمادات

وإسبابت الحركة وفقاً على الأحياء ولا هي خاصة بها، ولكنها تشمل الجمادات وتم كل ما في الكون من الأجرام الفلكية إلى أصغر الذرات وما هو أصغر منها مما اكتشف أخيراً ونسب به الألكترونات أو الكهارب وغيرها .

ومن حركات الجمادات التي تشبه حركات الحيوانات الأولية الميكروسكوبية الحركة المروفة باسم حركة براون *Mouvement brownien* فإننا نشاهد في كثير من السوائل عند فحصها بالأولترا ميكروسكوب أجساماً صغيرة جداً في حركة مستمرة وهي لا يمكن أن تكون كائنات حية لأنها تشاهد في السوائل السامة الكاوية التي تقتل الأحياء وجراثيمها في الحال كالحامض الكبريتيك وغيره . ولا شك في أن تحريك هذه الذرات ناتج من تحريك جزيئات المادة المستمر كما شرح الدكتور محمد محمود غالى ذلك أخيراً على صفحات الرسالة .

ومن حركات الجمادات التي تكاد تكون اختيارية حركة الأجسام تحت تأثير الجاذبية أو الألفة الكيميائية، فإنه بمجرد أن تشمر هذه الأجسام بقرب بعضها من بعض تتحرك وتنتقل من تلقاء نفسها إلى أن يتصل الواحد منها بالآخر كأنما يمشق بعضها بعضاً . وأمر حب بعض المواد الكيميائية لبعض معروف في علم الكيمياء . فالهواء مثلاً يصعد من تلقاء نفسه رغم جاذبية الأرض ويندفع إلى الطبقة العليا من الجهاز الخاص بمجرد إدخال غاز الكلور في هذه الطبقة العليا ، ولا يهدأ له بال إلا إذا فاز بالوصل منه شأن الماشق الولهان . وما عاطفة الحب التي يتبنى بها القصصيون والشعراء من قديم الزمان إلا ظاهرة كيميائية محضة ترجع في النهاية إلى تلك الجاذبية التي تدفع جراثيم التلقيح المذكورة (مثل الحيوانات النوية وما يقابلها من النباتات) نحو بويضات الإناث مما سنشرحه في مقال قادم

ومن حركات الجمادات تحريك تقط المواد الرغوية المعدنية المحضنة من تلقاء نفسها كما تتحرك الحيوانات الأولية ذات الخلية الواحدة واستمرار هذه الحركة بضعة أيام في التجارب البديعة التي قام بها العالم البيولوجي بوتشلي . ولولا ضيق المقام لشرحتها بالتفصيل على أن حركة الجمادات المائلة لحرارة الكائنات الحية من جميع الوجوه إنما هي حركة الآلات الميكانيكية نتيجة احتراق الفحم

أو البترول أو البنزين فيها كما أن حركة الأحياء هي نتيجة احتراق المواد الغذائية في العضلات المحركة لها

التأثير في الأحياء وفي الجمادات

نقول إن التأثير ليس خاصاً بالأحياء بل إنه يوجد في كثير من الجمادات، وإذا شئت قل في كلها مع التفاوت . فالمواد المفرقة تتأثر بل وتنضب وتنفجر عند أقل لمس . ومواد التصوير الشمسي تتأثر بالضوء ، ولهذا المناسبة نذكر أمر اللوحات الفترافية الملونة، فإنه إذا سلط عليها نور أحمر تلونت في الحال باللون الأحمر، وإذا سلط عليها النور الأخضر تلونت في الحال باللون الأخضر . فأصلاح الفضة التي على هذه اللوحات لا تتأثر فقط بالضوء بل كأنها تدافع عن كيانها ضده لأنه يقتلها بأن يحللها ويحولها إلى مواد أخرى . فنجد ما يسقط عليها النور الأحمر تلون في الحال باللون الأحمر لأن هذا اللون يمنع دخول الأشعة الحمراء؛ وكذلك الحال عند ما يسقط عليها النور الأخضر أو غيره . أفلا تكون غريزة حب البقاء القائمة في الإنسان وفي جميع الحيوانات من نوع هذه الظاهرة الغريبة؟ وما الفرق بين هذه اللوحات الفترافية — هذه الجمادات المحضنة — وبين بعض الحيوانات التي تتلون بألوان مختلفة حسب البيئة التي توجد فيها

ومن الأمثلة على تأثير الجمادات ما هو معروف في علم الصوت من أنه إذا دق إنسان على وتر من آلة موسيقية ، فإن الوتر المقابل له في الآلة القريبة منها يتأثر ذاتياً ويهتز من تلقاء نفسه اهتزازاً خفيفاً ، ولكنه يظهر جلياً بواسطة الآلة المكبرة للصوت

وقد وضع السيربوز العالم البيولوجي الهندي الكبير الذي زار مصر سنة ١٩٢٨ جهازاً دقيقاً بديماً لإنبات تأثر المادن بالكهرباء يدل على أنها تعب وتضعف اهتزازاتها إذا تكررت تسليط الكهرباء عليها مدة طويلة متعددة . وإذا استراحت مدة من الزمن عادت الاهتزازات التي تحدثها فيها الكهرباء إلى قوتها

التعب

يتضح من كل ما تقدم أنه لا يوجد أي فرق جوهري بين الكائنات الحية وبين الجمادات ، وأن كل ظواهر الحياة توجد في الجمادات ، بل إن بعض البيولوجيين يرجحون أن الجزء الحي فعلاً في الحيوانات (ومن بينها الإنسان ، وفي النباتات هو المواد



الموسيقى الإيرانية

الأستاذ محمد السيد المويلحي



لم يتح للموسيقى المصرية لسوء الحظ - ولسب لا أدريه - أن تشترك في الاحتفاء بمقدم سمو ولي عهد إيران ، كما قامت حظ الاشتراك مع باقي الفنون العليا في التعبير عما خالج مصر من عواطف الفرح وخواج البهجة والمرح . . . اللهم إلا تلك الحفلات الهزيلة الشاحبة التي لم تقو على إعطاء سمو ولي العهد الإمبراطوري الصورة الحققة للهضبة الموسيقية المصرية الشابة التي طفرت إلى ذروة رفيمة مرموقة موموقة ... !

وقد سمعت بعض الشائعات التي تقول بأنها أهدت لأنها غير مفهومة من سموه ؛ فعجبت لهؤلاء الذين طيروا هذه الشائعات

المعدنية الثروة التي تدخل كيات قليلة منها في تركيب خلاياها . وقد ثبت أن المادة الحية تشتق رأساً من الجهادات على الدوام تحت أعيننا وعلى مرآى منا بفعل قوة الشمس بواسطة مادة النباتات الخضراء (الكلوروفيل) بحيث لا يوجد عنصر خاص بالأحياء . كما أن القوى التي تعمل في الأحياء وتديرها هي من القوة الطبيعية المحضة ومشتقة منها وليس شيء آخر خلفها

وكما تقدم العلم تلاشى ذلك الخيال الذي كانوا يمتقدون فيما مضى أن له وجوداً خاصاً قائماً بذاته مستقلاً عن المادة . وما الحياة في الواقع إلا تفاعلات كيميائية أو بالأحرى طريق بطنى أو تآكيدات مستمرة ، فهي ظاهرة طبيعية مثل باقي ظواهر الطبيعة

نصف المقابرة الحماسي
دبلوم في الفسيولوجيا العليا الحيوانية والنباتية
من كلية العلوم بجامعة باريس (السوربون)

لأنهم لا يعلمون أن موسيقانا بل وجميع الموسيقى الشرقية إطلائاً من أصل فارسي ، فكيف تنكر الأذن موسيقى نشأت على سمعها منذ الصغر ؟ وكيف لا يستسيفها سموه وهي التي خلقت في وطنه ؟ إن العبرة ليست بالكلام العربى أو الإيرانى وإنما بالموسيقى التي تصور وترجم في حدود الذوق الشرقى !

إن (السلم) العربى لم يخلق في مكة أو المدينة ولا في تركيا أو مصر، وإنما خلق كما هو الآن في إيران ثم انتقل إلى بلاد العرب حين غزوها للفرس مع باقي الفنون والعلوم الإيرانية. وظل هكذا حتى انتقل إلى بلاد الترك الذين عرفوا كيف يستخدمونه جيداً فركبوا منه نفهاتهم وموسيقاهم التي أضفت على الموسيقى الشرقية لوناً زاهياً واستحدثوا نغمات : النواثر ، وشط عربان ، والحجاز كاركرد ، والفرح فزا ، والسكرود ... الخ

وليكون القارى على بينة بالسلم سنكتبه له :

- (١) بكاه (٢) نيم قرار حصار (وهي لفظة إيرانية بسميها الترك) كايا (٣) قرار حصار (٤) تيك قرار حصار (٥) عشيران (٦) نيم قرار مجم (٧) قرار مجم (٨) عراق (٩) كوشنت (١٠) تيك كوشنت (١١) راست (١٢) نيم زيركولا (١٣) زيركولا (١٤) تيك زيركولا (١٥) دوگاه (١٦) نيم كود (١٧) كرد (١٨) سيكاه (١٩) بوسالك (٢٠) تيك بوسالك (٢١) جهارگاه (٢٢) نيم حجاز (٢٣) حجاز (٢٤) تيك حجاز

هذا هو السلم الفارسي الذي استعمله الشرق قاطبة واستخرجوا منه حسب استعدادهم الفنى وقدرتهم الموسيقية أنظمامهم وألوانهم التي تتفق وأذواقهم وشاربهم ، وهو يتكون من ديوان (أو كناف) سبعة مقامات: ثلاثة كبيرة وأربعة صغيرة (وهي التي يتكون منها النغم الشرقى الذي لا يعرف الماجيور ، والنيور أو الميجير والنير كما ينطقها الفرنسيون ...

هذا من الناحية الشكلية والعقلية (للسلم) الذي لا تزال نستعمله إلى اليوم بأسمائه الإيرانية من مئات السنين . وقد حرصنا ألا ننسب فيه من الناحية التحليلية الفنية البحتة حتى لا يتمرب اللئال إلى نفس الفارسي . أما من الناحية التاريخية فإن الفرس قد سبقوا العرب في الاهتمام بالموسيقى اهتماماً عظيماً حتى تأثر العرب بها تأثيراً كبيراً ، و « طويس » أول من غنى بالمربية غناء إيقاعياً ، تعلم الغناء من الفرس ، وكذلك سائب خاثر الذي تأثر بنشاط الإيراني ونقل مثل غنائه إلى العربية وحاكاه في العزف على العود بعد أن كان العرب لا يعرفون في غنائهم إلا (الفضيب)

وإن مسجج الذي احتج به الدكتور هنري فارمر كان أول من نقل الغناء الفارسي إلى العربية وقد أخذ عنه ذلك — كما قلنا قبلاً — ابن محرز ومعبد وابن سريج والنربض .

ولعل في هذه المجالة الصغيرة ما يعطى الفارسي صورة عن الموسيقى الإيرانية ؛ وفضل الفرس في هذا الميدان الذي سبقوا جميع الشرق فيه حتى يعلم الجميع أن الموسيقى لم تقم بواجبها الحق أو لم تتمكن من ذلك أمام سيد البلاد الذي زعمت فيه الموسيقى وازدهرت ازدهاراً نقل عنه الجميع !...

محمد السيد المريني

وقد ابتكر الإيرانيون النغبات الآتية التي لم يكن الشرق يعرفها حتى سمعوا منهم وهي :

الدوكاه (البياني) والأصفهان ، والمجم عشيران ، والعراق والحجاز ، والسيكاه ... الخ ...

وهي نغبات فارسية أصيلة تدل على قدرة عالية ومكنة متمكنة لا حد لها ... !

قد يقال إن السلم عربي ، ولكن الأسماء هي الفارسية ؛ وربما يستدل على هذا بما قاله الدكتور (هنري فارمر) من (أن ابن مسجج تعلم فن الغناء الفارسي ، وتلقى أيضاً بعض الدروس عن الموسيقيين الروم المازنين منهم على (البربطين) وعلماء الموسيقى النظرية ، واستعان بما تعلمه في غربته على وضع نظام للنظرية الموسيقية رضى به رجال الموسيقى في عصره . على أن هناك ما يدلنا على أن ابن مسجج رفض الطرق الفارسية والرومانية التي رآها غريبة عن الموسيقى العربية . ومن هذا يستدل على أن هذه النظم الموسيقية المنقولة من الخارج لم تكن سابقة لنظرية الموسيقى الوطنية العربية . قد يقال هذا ، ولكن أليس فارمر هو القائل :

« ليس من العسير الوصول إلى معرفة الزمن الذي انتقل فيه العرب فعلاً من طريقة الديوان الواحد (الأوكتاف) إلى طريقة الديوان المضاعف أو الجمع التام ، ففي أيام إسحق الموصلي والكندي

ومحيي بن علي والفارابي وإخوان الصفاء كانت أوتار العود الأربعة تسمى من الأعلى إلى الأدنى : زير مشي ، مثلث ، بم ، والاسمان الأول والأخير فارسيان » فكيف يستعين الإنسان بأسماء غريبة عن لغته .

ثم يدعى بهذا أن السلم له ؟ إن العقل ليقف قليلاً متسائلاً :

كيف يوفق العرب إلى خلق السلم ثم لا يوفقون إلى خلق الأسماء فيسمونها بأسماء إيرانية بحجة أن نفوذ الفرس أدى إلى هذا !

ثم إذا فرضنا جدلاً أن السلم لا يمت إلى الإيرانية إلا بالأسماء فقط فكيف عجز العرب إلى اليوم عن ترميمها وتسميتها بأسمائها ؟ !

فرصة عظيمة للسادة الأشراف ومحبي أهل البيت

تخفيض ثمن كتاب بحر الأنساب من جنيه إلى خمسين قرشاً صافياً

« كتاب بحر الأنساب العالمي من زمن الرسول إلى وقتنا هذا تأليف الامام البنين وشرح السيد محمد مرتضى الزبيدي والعالم السيد حسين محمد الرضا الذي اشتمل على أسماء وتواريخ وأصول ومناقب عموم الأشراف في جميع القطر المصري وبلاد المغرب وصراكش وتونس والجزائر وطرابلس ومكة والمدينة والبلاد العربية والهند واليمن والشام والعراق والحجاز والهند والسودان وتركيا والشركس والأندلس وجميع بقاع الأرض فما من شريف طي وجه الأرض إلا وأسماء أجداده مدونة ومشبوبة في هذا البحر كان يباع بجنيه مصري ولكن خدمة لآل البيت من يرسل حسين قرشاً صافياً أو ثمانين فرنكاً فرنسياً بطريق البوستة أو تتودا باسم وعتوان فضيلة السيد حسين محمد الرضا بدار الكتب المصرية بمصر القاهرة يرسل إليه نسخة من كتاب بحر الأنساب بثلاثة أجزاء في مجلد واحد خالصة أجرة البريد وكل تحويل بالبلغ المذكور بغير اسم فضيلة لا يلفت إليه فالدار البدار قبل تهاذ النسخ الباقية منه وقبل ضياع هذه القرصة الثمينة — مع العلم بأن هذا الكتاب الثمين تكلم أيضاً عن أصول العرب ونبأهم من لدن آدم ومبدأ خلق الدنيا »



عطف ملكي كريم

تلقينا من ديوان حضرة صاحب المالى كبير الأمانه هذا الكتاب الكريم الذى نتشرف بنشره :
حضرة المحترم الأستاذ أحمد حسن الزيات .
أتشرف بإبلاغ حضرتكم الشكر السامى على النسخة التى قدمتموها إلى حضرة صاحب الجلالة مولانا الملك المعظم من عدد الرسالة الممتاز الخاص بالهجرة .
وتقبلوا حضرتكم وافر الاحترام ما

كبير الأمانه
تحريراً في ٢٦ مارس سنة ١٩٣٩ محمد سعيد زور الفقار

مولد إنسانية الرسول

قد قرأت ما كتب الدكتور زكى مبارك في إنسانية الرسول في العدد ٢٩٧ من الرسالة الغراء ، وقرأت ما عقب به الأستاذ عبد المتعال الصميدى في العدد ٢٩٨ ، فوجدت كلا منهما قد غلب على قلبه فتألى فأخطأ . ومقالة الأستاذ الصميدى وخطؤه على قلبه أعجب عندي من مقالة الدكتور زكى مبارك وخطئه على كثيره . فالدكتور لم يتضلع من علم الأزهر ولا من فقه الإسلام وإن كان قد تقدم للعالمية المؤقتة منذ عامين . والقدر الذى عرفه في الأزهر أيام كان أزهرياً قد عفت عليه السنون الكثيرة التى قضاها خارج الأزهر في جو غير جوه الدينى ، بين القاهرة وباريس . ومن هنا الغلطة التى أخذها عليه الأستاذ عبد المتعال الصميدى من تصويره شخصية الرسول غير مدروسة حق الدرس في البيئات الإسلامية . ومن هنا الممانى الشاذة الأخرى التى يعرفها القارىء في لحن مقاله مما لا يسنده فيه كتاب ولا سنة ولا عقل : من نحو أن النبوة تكتسب ، وأن وحى السماء ينزل على قلب الإنسان كل آن لو وعاه كأنما الوحى الذى كان ينزل على الرسول صلوات الله عليه هو من هذا الذى يسميه الدكتور وحياً يهبط كل وقت من السماء !

هذا وأمثاله ليس غريباً أن يقع فيه مثل الدكتور زكى مبارك لأنه لو لم يقل هذا لقال كما تقول جماعة المسلمين . ولكن الغريب أن يقول الأستاذ عبد المتعال الصميدى في خطابه : « والذى يعرفه المسلمون جميعاً أن الوحى لم يكن له مع النبي صلى الله عليه وسلم شأن في أمور الدنيا » . هذا غريب من القول فيه غلو كبير من غير شك ، وعبارته من غير شك أعم كثيراً من المعنى الذى إليه قصد . فتأثير النحل الذى ضربه مثلاً ليس هو كل أمور الدنيا ، ولا هو مثال لأمور الدنيا ، وإنما هو مثال لدنيا الناس التى يعرفونها بالتجربة من نحو حرث وزرع وسقى وصناعة، فهذه لم يأت الدين ليعلمهم إياها وإنما وجههم إلى البحث فيها ووكلمهم في التفاصيل إلى نتائج بحتمهم وتجاربهم . أما غير هذا النوع من أمور الدنيا فالإسلام قد هدى الإنسان فيه ، وهداه فيه بالوحى ، كما يعرف الأستاذ من الآيات الكثيرة المتعلقة بالأحكام في القرآن . فليست هناك ناحية من نواحي الحياة إلا وقد شملها الإسلام بهديه ووحيه حتى ما يأكل الإنسان وما لا يأكل ، وما يشرب وما لا يشرب ، وما يلبس وما لا يلبس ، وما يبدى من جسده وزينته وما لا يبدى ، وحتى الاستئذان قبل الدخول والسلام عند الدخول لم يهمل الإسلام تأديب الإنسان فيه . فإذا كانت هذه الأمور وأمثالها ليست من أمور الدنيا فما هى أمور الدنيا يا ترى ؟

إن الأمثلة التى ساقها الأستاذ في خطابه على أنها من أمور الدين أكثرها من هذا القبيل ككتاب الله سبحانه لرسوله في إذنه في غزوة تبوك لبعض من استأذنه من المنافقين في القعود ، وفي قبوله الفدية ممن قبل منهم من أسرى بدر . هذا كله من أمور الدنيا في الصميم . وإذا لم يكن القتال وأموره من أمور الدنيا فإذا يكون؟ طبعاً هذا كله أيضاً من أمور الدين ، وهذا بالضبط هو الدليل الذى لا ينقض على أن أمور الدنيا في الإسلام جزء من أمور الدين بقيت نقطة في خطاب الأستاذ كان يحسن أن يحتاط لها فيستتمها ولا يتركها كما تركها . فقد قال إن أكثر العلماء جنوناً

والأبحاز في أبيات هذا البحر كثيراً من الشعراء والأدباء — من شوق^(١) والمعاد^(٢) — فإنازلاً — لتلاق تلك الأعرىض التي تطول وتقصر ...

سلمو يوغوسلافيا

سيدي الأستاذ الجليل صاحب الرسالة :

قرأت مقالكم الشائق « رسالة الأزهر » وأعجبت به وهزنتني نشوة الطرب لأنه بشير بعمدة مقالات لعلى بصرخاتكم الاجتماعية والدينية الاستنهاضية

بيد أنني قد رأيت في حكمك على مسلمي يوغوسلافيا شيئاً من الشدة لعل سببها عدم إلمام الذي رويتم عنه — بأحوال المسلمين هناك ، وإني مسلم عربي أعرف أحوال المسلمين في يوغوسلافيا وأدواءهم لأنني عرفت القوم وعاشرتهم وأقت بين ظهرانيهم لذلك أعلن أن البوسنيين والمهرسك وهما العنصران اللذان يدينان بالإسلام في يوغوسلافيا — لا يؤمنون بالصوفية الزائفة ولا يديتوبن بالخرافات، إلا أن فيهم جهالاً وفي طباعهم شيء من الشدة وفي تمسكهم بالدين شيء من العمية لعل سببها أنهم مطوقون بالأمم الأجنبية التي لا تعتقد عقيدتهم ولا تدين بدينهم

ولئن كانوا يمتازون عن مواطنيهم بشيء فإنما يمتازون عنهم بطرائقهم الحمر القانية وعماءهم البيضاء الناصعة، ثم بجرأة السلم وعزلة المؤمن والنشاط الإسلامي الذي لا يلهي بدنيا ولا يصرف عن دين ولئن كانت المعجزة والامية تحولان بين السلم الأوربي وبين دينه ، فطغيان العامة وانتشار الأمية ، وشظف الميتش ، وأعاصير السياسة وعسف السلطات ، والأمراض الفتاكة في الشرق العربي كقضية بصرف السلم عن دينه والحيلولة بينه وبين فهمه .

وتقد طفت الشمال الأفريقي كله وتجولت في مصر ، والشام ، والحجاز والعراق ، واختلطت بالعامية وتغللت في طبقات المعلمين فما وجدت فرقاً بين هذه الشعوب .

وما أراها أحسن حالاً من مسلمي يوغوسلافيا ولا سيما إذا صرفنا النظر عن طائفة القرويين في مراكش ، والزيوتيين في تونس ، والأزهريين في مصر ، وجماعة النجف الأشرف في العراق فالسلم العاى في يوغوسلافيا لا يختلف في عقيدته ، وعقليته ، وعاداته عن أخيه المسلم العاى في الشرق العربي ، والمسلم اليوغوسلافى

(١) إن كان نظمه في التقارب كما سطره الأستاذ سيد قطب في مقالاته (بين المعاد والراني) في « الرسالة » الغراء

على النبي صلوات الله عليه الاجتهاد في أمور الدين بدون الوحي « وبيوزوا عليه الخطأ فيها أيضاً » وسكت عند هذا ، ولا عند هذا يكون السكوت ، فإن إطلاق القول هكذا يوم أن كثرة العلماء أو قلتهم ترى أن بعض أحكام الدين التي جاءتنا عن الرسول يجوز أن تكون خطأ في ذاتها . هذا هو لازم القول بتجويز الخطأ على النبي في الاجتهاد من غير تنبيه إلى الحقيقة الكبرى وهي أنه مامن خطأ اجتهدى وقع فيه النبي إلا وقد نبهه إليه الوحي وصححه له . ومن هنا الأمثلة غير الكثيرة التي عاتب الله فيها رسوله في القرآن . فكل ما لم يعاتب فيه النبي ، وكل ما لم ينبيهه هو صلى الله عليه وسلم الناس إلى خلافه هو من الدين طبق مراد الله سبحانه ، وإلا لأرشد سبحانه نبيه ورسوله إلى الصواب فيه هذا ما نرى أن الأستاذ الصميدى كان عليه أن يمتاط فيه للناس قينبه إليه حين كتب ذلك الخطاب . والسلام على الأستاذ . محمد احمد الغمري

اصلاح بيتين في مجلدين

قال أديب في مجلة مشهورة شهرية : « إن قول عدى بن زيد العبادى : ويلومون فيك يا ابنة^(١) عبدا لله والقلب عندكم موقوف خطأ ، والصواب : موثق » وعدى لم يقل (موثق) ، بل قال : موهوق ، والموهوق المحبوس ، ووهقه حبسه ، والبيت من شواهدم

وروى (فاضل) في مجلة مشهورة أسبوعية بيتاً في أبيات لأحد الشعراء ، والبيت هو :

وقبة ملك كأن النجوم تضى إليها بأسرارها
والأبيات لعلى بن الجهم صاحب (عيون المها ...) وقد حرم بيته ذلك الرواية الصحيحة في كل موضع ورد فيه ، فكتاب ذكر تضى وميم النجوم في آخر الصدر ، ومجموع قال تضى والميم المذكورة في أول المعجز . وإني لموقن أن علياً قال :

وقبة ملك كأن النجوم تضى إليها بأسرارها
وأفضى إليه بسره أعلمه به . والبيت من المتقارب ، ومن العلوم أن بحر هذا الشعر تتلاق في العروض الصحيحة (والقبض فيها أحسن من التمام) والعروض المحذوفة . وقد بلبيل^(٢) ترتيب الصدور

(١) بعضهم يحذف ألف ابنة في النداء

(٢) بلبيل في اللغة معناها هو لاكثر مما نريه في هذا المقام

تخرج رسالة وجيزة نشرها سنة ١٩٣٥ باللغة الفرنسية في مجلة الدراسات الإسلامية الصادرة في باريس

والمحاضرة جمعت بين الوصف والإخبار والتقرير . وقد قسم المحاضر الكلام ، فتناول الدين والثقافة والقومية وشؤون المرأة على الترتيب ، ثم تلا القرار الذي به اعترفت الحكومة الفنلندية بالدين الإسلامي وأعقبه بقانون الطائفة الإسلامية الفنلندية وهو على خمس وعشرين مقرة تحدد واجب أبناء الطائفة وتبين معاملة بعضهم لبعض وغير ذلك من الشؤون الخاصة

وبعد المحاضرة أبرز الدكتور بشر بعض صور بالفانوس السحري؛ منها صورة الإمام، وثانية لرفاف بنت الإمام، وثالثة لكان أحد المسلمين الأغنياء، وأخرى لفرقة كرة القدم وقد وقعت المحاضرة عند السامعين أطف موقع لما اشتملت عليه من البيانات الجديدة في عبارة فصيحة وأسلوب جذاب .

اللغة العربية وتربيتها في بعض جامعات الصين

ورد من « هونغ كونغ » عاصمة الصين المؤقتة ، أن وزارة التربية والتعليم هناك قررت تدريس اللغة العربية والثقافة الإسلامية في ثلاث من جامعاتها ابتداء من العام الدراسي المقبل ، واختارت لهذا الغرض ثلاثة من أعضاء البعثة الصينية بالأزهر الشريف ، هم : السيد محمد مكي والسيد عبد الرحمن ناجون والسيد بدر الدين هاى وبيليانغ

وستولى الأول تدريس اللغة العربية والثقافة الإسلامية في الجامعة المركزية بهونغ كونغ ، والثاني في جامعة يونان بكوتيمينغ حاضرة مقاطعة يونان ، والثالث في جامعة شمال الصين الغربي بخانتغ شونغ في مقاطعة شينسي

وتذكر لهذه المناسبة أن السيد ناجون نال شهادة العالمية من الأزهر الشريف عام ١٩٣٦ ، ونالها السيد هاى وبيليانغ عام ١٩٣٧ أما السيد مكي فقد نال شهادة الأهلية من الأزهر عام ١٩٣٥ وستتقدم لنيل أجازة التدريس من دار العلوم في الصيف القادم

رقص ورقص

سيدى الأستاذ الزيات :

طلعت اليوم مقال الأستاذ العقاد (رقص ورقص) وقد ملأني

الذى ترح إلى الشرق ودرس اللغة العربية لا يختلف عن أخيه المسلم الأزهرى ، والمسلم اليوغوسلافى الذى تخرج في مدارس يوغوسلافيا المدنية لا يبعد عن أخيه المسلم المصرى الذى تخرج في جامعة فؤاد الأول . على أن المسلم اليوغوسلافى لا يألو جهداً في فهم دينه بواسطة العلماء والكتب المترجمة ، والتفاسير المنقولة إلى لنته أو غير لنته؛ أما كون هذه التفاسير أو تلك الكتب صحيحة أو غير صحيحة ، فهذا مانوجه السؤال عنه إلى مشيخة الأزهر . والحقائق المرة التى تقررهما والأسف يملأ جوانحنها هي أن الجهل لا يزال منتشر بين المسلمين في مشارق الأرض ومغاربها، وأن الذين فهموا الدين أو قاربوا نهجه من التعللين لم يتجاوزوا العدد القليل بعد، وأن الجهل سبب ويلات المسلمين أينما حلوا، وأن الأزهر لم يؤد رسالته على الوجه الأكمل بعد، وأن مصر لم تقم بأعباء الرعاية الإسلامية التى تطفح بها صحفها صباح مساء ، وأن الأغلبية من المفكرين والشباب الإسلامى في مصر لا يمانون عن إخوانهم في الأقطار النائية قليلاً ولا كثيراً

حمداً لك يا حضرة الأستاذ وشكراً على اهتمامك بإخوانك وعنايتك بقضيتهم . وأنا معشر الغرباء والضيوف نهيب بحضرتك وحضرات السادة قادة الفكر الإسلامى ، أن تؤدوا زكاة أعلامكم وتبدلوا الإخوانكم المسلمين شيئاً من عنايتكم وتنشروا عنهم الحقائق الصحيحة حتى يعلم قراؤكم العرب أن لهم إخواناً يمدون أيديهم للتمارف . وأملنا وطيد ورجاؤنا أكيد أن تعالج أنت القضية الإسلامية كما عاجلت في الشهور الماضية قضية القضايا (النى والفقر) ، ورسالتكم كفيلاً إن شاء الله بتحقيق كل أمنية ، لأنها منتظرة كالجيب، شافية كالطهر، منتشرة كالقمر، محبوبة كالعافية . ونسأل الله أن يحقق آمالنا ويصلح أعمالنا ويوفقنا إلى فهم ديننا
على محمد رفعت

مسلمون في فلندرا

هذا عنوان المحاضرة الطريفة التى ألقاها الدكتور بشر فارس في قاعة جمعية الشبان المسلمين في الأسبوع الماضى . وأولئك المسلمون لم يسمع بأمرهم قبل رحلة الدكتور بشر إلى بلاد الشمال سنة ١٩٣٤ . فلما لقيهم هنالك تتبع آثارهم وخص عن أحوالهم الدينية والثقافية والاجتماعية وبحث في شؤونهم القومية والقانونية

ابن العاص (الثالث الذي واعدتم على الهجرة) لا إلى عياش
(كما هو مذكور في قصة الأستاذ)

فعمر رضى الله عنه يقول :

« فكتبت لها بيدي في صحيفة وبعت بها إلى هشام بن عاص »

وقال هشام في ذلك :

« فلما أتتني جعلت أقرأها بذي طوى ... » إلى آخر

حديث هشام

(الصورة)

دروسى الجبل

تقديم مهم

وقع في الآية الكريمة التي استشهدت بها في آخر مقال



في العدد الماضي من الرسالة

تحريف بتقديم كلمة

« الكافرين » على كلمة

« الناققين » وصحتها :

(إن الله جامع الناققين

والكافرين في جهنم جميعاً)

فأرجو كل قارى أن

يفضل بتصحيحها في

العدد الذى عنده

الفرارى

الجاس والفرح وكلما اكتملت جمهرة من الإخوان قرأت على
مسامعهم تلك الكلمات الحقة التي أجمع الكل على صحتها، فهو يعبر
فيها عما يخالج كل مصرى بهوى الموسيقى . وقد اتفق صدور المقال
في يوم الذكرى الثانية عشرة بعد المائة لوفاة الموسيقى العظيم
بيتهوفن ، وأحييت محطة إذاعة أنقرة (التركية) تلك الذكرى
بقطوعات من ذلك الشاعر الموسيقى . وفي اليوم السابق سمعت
أغاني وطنية من محطة روما . والحقيقة أن الإنسان قد حرم على
نفسه المقارنة أو المشابهة لأنها كانت تنتج الحسرة والألم

انفقد مؤتمر الموسيقى الشرقية منذ أعوام وسمع أغانينا
ومجلها على أقراص احتفظت بها وزارة المعارف ، وقرر التمسك
بالموسيقى المصرية لمصر ، وما كانوا إلا مؤتمرين هازئين بالموسيقى
الشرقية ولا حاجة بي أن أردد شعورهم نحونا لأنه مفهوم . وقد
كُتبت مرة في المجلة الموسيقية أحبذ نشر الموسيقى الأسبانية لأنها
سلالة من الأغاني العربية درسها الأوربيون وتعلموا عليها ثم كيفوها
حسب طبيعتهم ، وتفنوا بها ، فصارت عالية تعبر عن الشعور
والإحساس والمواطف . وأماننا الموسيقى الروسية ، وهي تلامم
شريقتنا . ولم لا تبدأ مراقبة الموسيقى بوزارة المعارف في تعليم
الناشئة أغاني الاطفال التي أصبحت عالية بتغنى بها الطفل الإنجليزي
الألماني والهولندي وغيرها كل بلغته ، وهي سهلة سائغة محببة
للفن . تلك كلمات سريعة أذكرها وأفوض لأستاذي العقاد واللفنان
المولجى أمر تلك المسألة الحيوية

د. أنسيوط ،

دكتور حسن إبراهيم رقيب

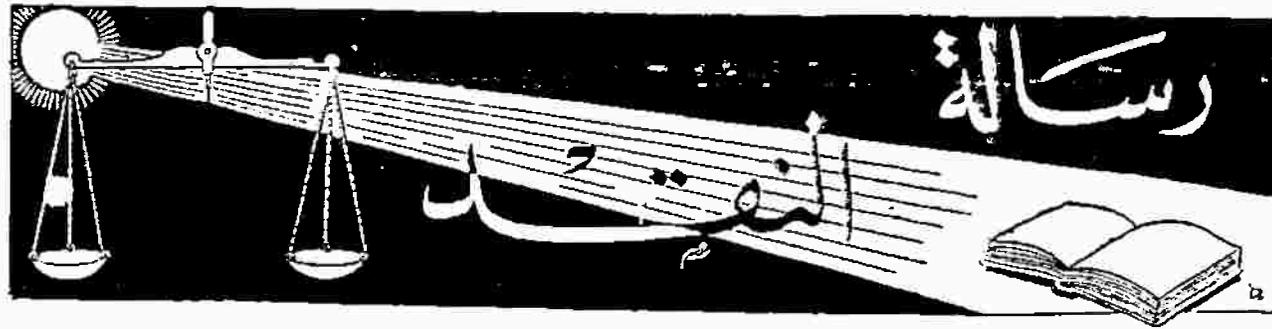
مولد عياش بن أبي ربيعة

حضرة أستاذنا الزيات

السلام عليكم ورحمة الله . وبعد فقد قرأت بالعدد رقم ٢٩٧ من
الرسالة للأستاذ كامل محمود حبيب قصة إسلام عياش بن أبي ربيعة
وافتنانه ثم عودته إلى حظيرة الإسلام بعد أن نزلت الآيات :
« يا عبادى الذين أسرفوا على أنفسهم... » إلى آخر الآيات الشريفة
غير أن الحقيقة المذكورة في كل مراجع السيرة هي أن
الآيات لما كتبتها عمر بن الخطاب رضى الله عنه أرسلها إلى هشام

تأثير الكبد على صحة جسمك

الكبد عضو هام في عملية الهضم يؤثر عليها ويمنع عملها فتسوء
حالة الجسم عموماً . والكبد يفرز كل يوم لترأ من الصفراء تذهب
إلى المعدة ليسهل هضم الطعام وتمثله . فإذا لم يفرز الكبد هذه
الكمية من الصفراء اختل نظام المعدة وتبعه سوء الهضم . وهذا
يبين لك أهمية الاعتناء بالكبد لحفظ الصحة . فإذا اختلت وظيفته
لا يوجد علاج أفضل من جوب لفركيور (شفاء الكبد)
علاج كبدك لا المعدة . اشتر زجاجة اليوم فتستفيد وتحسن
حالة كبدك حالاً .



في سبيل العربية كتاب البخلاء للأستاذ محمود مصطفى

— ٣ —



يعلم الله أننا ما نقصد بنقدنا هذا تجميع الأستاذين الناضلين .
والمالين الجليين العوامري بك ، والجارم بك . فإن حقيما علينا
مرعى ، ومقامها لدينا كبير . وإنما أشفقتنا على العربية التي وقفنا
حياتنا على خدمتها أن يشيع في طبقات أهلها ما اعتقدناه بجانب
للصواب ومتجانفاً من الحقيقة التي ننسدها ونشدها معنا صاحباً
العزة الشارحان للكتاب

أشفقتنا على الحقيقة أن يضل الناس في أمرها ، وقد شاع
الكتاب وذاع وانتشر في شرق وغرب ، وتناوله كل أديب واحتواه
قطر كل طالب . فأحبينا أن يصحح كل قارى نمخته ليقرأه
بمد ذلك سليماً وليجعله إلى الصواب محجة لا أمت فيها ولا عوج
ودليلنا على حسن النية أننا لا نعرض إلا على خطأ لا سبيل
إلى التماس الصواب فيه ، فأما الذي يحتمل الصواب ولو بوجه
من الوجوه ، وأما الخطأ الذي لا يوجب ارتباكاً في الفهم ،
فقد تركنا كل ذلك اتكالا على فهم القارى واجتناباً لأن نهم
بالاستكثار من عد التهم والرى بها جزافاً

في ص ٣٣ في رسالة سهل بن هارون التي يخاطب بها
بني عمه يقول :

« وما أردنا بما قلنا إلا هدايتكم وتقويمكم ، وإلا إصلاح
فسادكم وإبقاء النعمة عليكم . ولئن أخطأنا سبيل إرشادكم فإنا
أخطأنا سبيل حسن النية فيما بيننا وبينكم »

والكلام واضح لا يحتاج إلى تفسير ، ولكن حضرتي
الشارحين بأبيان إلا شرح ما لا يحتاج إلى شرح فهما يقولان :

« قوله (فيما بيننا وبينكم) . (في) هنا للسببية أى بسبب
ما بيننا وبينكم من صلة القرابة أى إن عدم خطئنا سبيل حسن
النية إنما هو بسبب ما بيننا وبينكم من صلة »

وهذا كلام ظاهر التكلف : فيه تكلف في اللفظ بإخراج
لفظة (في) عن معناها الأصلي إلى معنى السببية ، وفيه تجوز
في معنى الكلام وعدم إجراء له على وجهه المتبادر . وإنما المعنى
المفهوم الذي تدل عليه الألفاظ بوضعها الحقيقي الأول هو : إننا
لم تكن غير حسنى النية في الأمر الذي نحدثكم فيه وهو تسوية
الرأى في البخل وعده حراماً وحيطه

هذا هو الأمر الذى بينهم وبينه وهو الذى بنى عليه رسالته من
أوطأ إلى آخرها . أفرأيت أيها القارى أننا لم نكن بحاجة إلى جعل
في السببية وتفسير ما بينه وبينهم بالقرابة وهى لم يجر لها ذكر في الرسالة ؟
في ص ٣٤ بقول سهل : « إن من أعظم الشقوة وأبعد من
السعادة أن لا يزال يتذكر زلل المعلمين »

وفي الشرح يرتكب الشارحان خطأ ظاهراً يجملهما أن في قوله
« أن لا يزال » مخففة من الثقيلة واسمها ضمير الشأن وجملة
لا يزال خبر لها . وقد تبع ذلك أن ضبط الفعل يزال بالضم لأنه
في نظرها لم يسبق بناصب ولا جازم ، كما تبع ذلك أيضاً أن فصل
أن من لا في الرسم لأنها حين لا تكون ناصبة تفصل من حرف النفي
ولسنا بحاجة إلى الإطالة في شرح هذا المقام وبيان ضرورة
جمل أن مصدرية ناصبة للفعل ، لأن شرط جعلها مخففة من الثقيلة
أن تكون مسبوقه بيقين أو ظن ، ولم يسبقها هنا شيء من ذلك
وهذه قصة صغيرة وردت ضمن رسالة سهل نوزدها لحسنها
في ذاتها أولاً ، ولندكر بعدها تليقاً للشارحين على جملة منها
أعربها إعراباً غريباً ثم شرحها شرحاً مضطرباً ينقض آخره أوله
وهذه هي القصة ص ٤٦

« حدث أحمد بن رشيد قال : كنت عند شيخ من أهل مرو
وصبى له صنير يلبس بين يديه فقلت ، إما عابثاً وإما ممتحناً : أطمعنى
من خبزكم . قال : لا تريد ، هو مر ! فقلت : فاسقنى من مائكم . قال :

لها هذا الخيال الذي تصورا به أن هذه الأسرة قد استننت بماء النخالة عن كل طعام وشراب فلم تمد بعد بمحاجة إلى الدقيق؟ إن أحدآ لا يعقل هذا!! ولكن الأمر أيسر مما عسرا وأبسط مما ركبا، وذلك أن الرجل لما رأى في ماء النخالة غداء وشفاء عرض له أن يستفيد من ذلك، فتقدم إلى امرأته بأن تطبخ للخيال كل غداة نخالة ليكون في تناول حسائها غنية عن أكلة من أكالات اليوم، ثم هو يوجهها إلى تديره المحكم بقوله «فتبينين إذا الجميع بمثل الثمن الأول» يريد أنه إذا تجمع عندها مقدار صالح من مطبوخ النخالة بعد بحقيقته باعته بمثل الثمن الذي اشترته به لأن النخالة لم تتغير حالها بعد الطبخ عما كانت عليه قبله

فقد بان مقدار التسلف في هذا الشرح بتصور القمح وطحنه وإبقاء الدقيق والاستثناء بالنخالة عن كل طعام آخر وأن أصحاب هذا التدبير قد وفقوا إلى أن يبشروا حياتهم كلها بفرق ما بين النخالة جديدة ومطبوخة

فيا لله أيها الشارحان إذا كنتما جادين في هذا الخيال وقد اقتنعتما به، فلم اشترى الرجل وامرأته القمح وتكلفنا طحنه ثم بيع الدقيق الذي بقي بحاله والنخالة بمد طبخها؟

أما كان يكفيهما أن يشتريا النخالة وحدها ليأخذنا فائدتها ثم يبيعاها مسلوبة الفائدة فلا يكونان بحاجة إلى كل هذا التعب؟ ولكن تكلف الشارحين ونسفهما قد جعلهما يكلفان الرجل والمرأة كل هذه المشقة في أمر معاشهما (للكلام بنفيا) محمد مصطفي

عند شما

بيع عظيم لبضائع الصيف

يوم السبت أول ابريل والأيام التالية

تعرض جميع الواردات الحديثة

بأثمان معقولة

لا تريد، هو مال؛ قلت: هات من كذا وكذا قال: لا تريد، هو كذا وكذا، إلى أن عدت أصنافا كثيرة. كل ذلك يعننيه وينغضه إلى، فضحك أبوه وقال: ما ذنبتنا؟ هذا من علمه ماتسمع. يعني أن البخل طبع فيهم وفي أعراقهم وطينتهم»

أما الجملة التي تؤاخذها على إعرابها وشرحها فهي «هذا من علمه ما تسمع» فقد أعربها هكذا: هذا مبتدأ و (من علمه) جار ومجرور خبره وما بدل من ذا في هذا «وهذا الإعراب خطأ لا يبرره أي تمحك مما اعتاد العربون أن يلبثوا إليه، لأن الإعراب فرع المعنى كما يقولون

فلننظر قبل في المعنى الذي فهمه الشارحان من الجملة. قال: «أي هذا الذي تسمعه ناشئ من علمه ولم يلقنه بل هو من سجيته» وهذا كلام متناقض، كيف يكون الذي تسمعه ناشئا من علمه ثم يكون لم يلمه ولم يلقنه؟ وهل العلم إلا بالتعليم، فكأنهما قالا: تعلمه ولم يتعلمه فيكونان قد أثبتنا شيئا ثم نفياه في حال واحدة

إنما المراد لقائل الكلام هو أن هذا الذي بدا من كلام الصبي لم يصل إليه من طريق التعليم ولا التلقين وإنما هو وحى الطبع وإرشاد السليقة؛ وإذا كان كذلك فهو غير داخل في باب التعليم وإنما هو إلهام وغريزة مركبة في النفس. وحضرنا الشارحين أولى منا بفهم الفرق بين الغريزة والكسب لأن هذان مباحث علم النفس الذي طلباه في أوربا وبه امتازا على إخوانهما ونالا مناصبهما العالية

ومن أجل ذلك وجب أن تقرأ الجملة هكذا: «هذا من علمه ما تسمع» ويكون الكلام على الاستفهام الذي يراد به التني وتكون الإشارة في «هذا» إلى الصبي. والمعنى أن هذا الصبي لم يعلمه أحد ما صدر منه في جواب المتحن وإنما أجاب بما ركز في طبيعه وثبت في نفسه من طبيعة البخل المتوارثة في قومه

في ص ٦٦ في حديث بحيل عرف فضل ماء النخالة في شفاء السعال وفائدته في الغذاء، فقال لامرأته: «لم لا تطبخين لبيالنا في كل غداة نخالة فإن ماءها جلاء للصدر وقوتها غداء وعصمة، ثم بحققين بمد النخالة فتمود كما كانت فتبينين إذا الجميع بمثل الثمن الأول وتكون قد ربحتنا فضل ما بين الحالين»

ويعلق الشارحان على عبارة «فتبينين الجميع بمثل الثمن الأول» بقولها: «الجميع أي دقيق القمح ونخالته. أما الدقيق فلأنه باق على حاله، وأما النخالة فلأنها عادت بالجفاف كما كانت»

سبحان الله! ما رأيت تكلفا كتكلف هذا الشرح. من أين جاء الشارحان بالدقيق وهو لم رد له ذكر في الكلام؟ ومن أين



حياة الرافي

تأليف الأستاذ محمد سعيد الصريان

للأستاذ محمود الحفيف



عرفت الرافي رحمه الله ، واتصلت بيني وبينه أسباب المودة في دار الرسالة أعواماً ثلاثة ؛ وأعرف سميداً — متمنى الله بطول صحبته — معرفة وثوق وخبرة . لذلك أراى شديد القبضة أن أقدم إلى قراء العربية كتاباً عن الرافي جرت به براعة سعيد ...

يعتبر هذا النوع من الكتب (كتب التراجم) من أهم أبواب الأدب عند الأمم الغربية ؛ ولقد عظمت عنايتهم بتلك المؤلفات التي يجمع الواحد فيها بين دنتيه حياة رجل كان له في الحياة الإنسانية خطره وكانت له فيها رسالته ؛ ولذلك كانت تلك الكتب واسعة الانتشار إذ يجد القراء فيها إلى جانب الدراسة والتحليل التمتع واللذة ، وأي متعة أدبية هي أجل من أن تصاحب عظيمًا لحظة من الزمن على صفحات كتاب ؟

ولقد صار هذا النوع من المؤلفات فنًا قائمًا بذاته وصارت له أصول وأوضاع كما هو الحال في القصص والشعر وغيرها من فروع الأدب ؛ فلا بد فيه من الإحاطة بالموضوع عامة وفهم فن الترجمة له ورسائله الخاصة ، ولا بد من سلامة النطق وحسن السياق وعمق النظرة وتقصيها ؛ ولا بد من الإنصاف والنزاهة واللباقة ، ثم لا بد بعد ذلك مما يجب توفره في كل أثر أدبي من استقامة الأسلوب وجماله وبلاغته فإذا أضفت إلى ما سلف معرفة الكاتب بالترجم له وصلته به شخصياً ، فهنا الكمال الذي لا مطمع بعده ؛ وبقدر ما يكون من هذه الصلة تكون قيمة الترجمة وخطرها ، ولذلك كان طبيعياً أن يعد هذا القسم الخاص من كتب التراجم أكثرها أصالة في هذا الفن وأعظمها استهواء للقراء ، بل قيمتها من حيث صحة الإسناد وصدق الرواية

والرجل العظيم ، كاتباً كان أو سياسياً أو جندياً أو ما سوى هؤلاء ، لا يعرف من آثاره أو أعماله وحدها ، فلا بد من تمام المعرفة به من درس حياته ، فمن ظروف تلك الحياة ولدت آثاره ومنها استوى له مزاجه ونشأ وجدانه

ولقد كان الرافي فيما أرى من عظماء رجال القلم لا في مجال العربية فحسب بل في مجال الفكر البشري كله . وكان رحمه الله من ذوى الأصالة ، يجيش نفسه بالمعاني كما يتفجر ينبوع بالرائق العذب ، لأن من طبيعته أن يتفجر بهذا دون حاجة إلى مدد من غيره ؛ فلقد حيل بينه وبين الأدب الأوربي لأنه لم يتحرك بلغة من لغاته لسانه ، وحيل بينه وبين مناقشات الناس في مجالسهم لأنها لا تنفذ في مسميه ، فلم يبق إلا أن يقرأ العربية ثم ينطوى على نفسه ينظر ويتدبر ...

أعجب سميد بأدب الرافي ثم ابني إليه الوسيلة حتى لقيه فنشأت بينهما صلة ، ثم توثقت الصلة فكانت مودة ، وتزايدت المودة فصارت إخاء ، ثم كان بعد ذلك ما يكون بين الصديقين الحميمين من زيادة الألفة ورفع الكلفة . وتسى بذلك لسعيد أن يدرس الرافي الرجل في شخصه وأن يستبطن دخيلة نفسه كما درس الرافي الكاتب في آثاره قلمه ، ومن هذه الناحية كتبت ترجمته فهي كما ذكرت الناحية التي تكمل بها التراجم

وأدب الرافي ثروة عظيمة يضم إلى تراثنا ، ودراسة هذا الأدب لاشك أمر مطلوب في ذاته لناشئة الأدب عامة ؛ ثم هو أمر لاغنى عنه للباحث المثقف شأن كل أدب رسخ أصله وامتدت فروعها والرافي كثيره من فطاحل الكتاب لا بد من معرفة حياته لفهم آثاره ، بل لعله أجدر بذلك من كثيرين غيره لما أشرت إليه من صفاته ؛ هذا إلى أنه لا بد في دراسته من هاد ، فلقد يعظم ويسمو أحياناً حتى ليندو كالجيل الأشم لا بد لمن يريد ارتقاءه من دليل . اقرأ على سبيل المثال مقالاته في النبوة ، وقرأ مقالاته : رؤيا في السماء ، وابنته الصغيرة وبين خروفين وأضرابها نجد البرهان على ما أقول ؛

والجمالة وهي خلة تضاف إلى محامده ، ولذلك أصرح سعيداً بأنى كنت أحب منه أن يدرس أسلوب الرافى وطريقته دراسة نقدية . ولقد برد على ذلك بقوله إن لهذه الدراسة مجالاً غير هذا المجال ، وهو رأى له وجهته بل هو رأى أكثر كتاب فن التراجم وفى مقدمتهم أميل لدوج وأندريه موروا وغيرها ، بيد أنى شخصياً أرى أن الموضوع يكون بهذه الدراسة أتم وأجل

ولقد طبع الأستاذ سعيد كتابه طبعاً أنيقاً متقناً فى مطبعة الرسالة وختمه بفهرست للموضوعات وثبت دقيق للأعلام والصحف والمجلات والكتب التى ورد ذكرها فيه

أهني الأستاذ سعيداً بكتابه الفذ الجميل وأكرر له إعجابى . ويسرنى فى خاتمة هذه المجلة أن أشير إلى معنى آخر هو أن كتابه هذا بموضوعه وبما سلك فيه من طريقة يعتبر من مظاهر التجديد فى أدبنا المصرى ، ولذلك كم أرانى منتبهاً بالحديث عنه فى هذا الموضوع من سجل الرسالة ا

الطيب

(بقية النشور على صفحة ٦٥٦)

دعاباتهم ، ولكن لا أظن أن ما ذكرت يدخل فى باب الفكاهة - المستلحة . وقد يكون هذا وما إليه محتملاً ، ولكن الفطيع أن ينسى لك صديق وهو حى يرزق ، فتخف إلى داره لتعزى أهله ، ويلفك ابنه أو أخوه ، ولا ترى فى وجهه حزناً أو سهوماً ، فلا تستطيع أن تقص عليه الخبر الذى حملك إليه ، ولا تجد ما تسوغ به هذه الزيارة فى ساعة غير مألوفة ! وبعض الناس يضحكهم ويسلمهم هذا الضرب من المزاح ! ولم لا ؟ كل ما سر جاز ...

ابراهيم عبد القادر المازنى

صدر كتاب

قافلة الأيام

مجموعه من القصص المصري الحديث

تأليف

عبد الطيف كرك

ياع بحمة تروش بجميع المكتبات بالمعالم العربى
وبمكتبة النهضة المصرية

ولقد يرق ويسهل حتى تصبح مقالاته كأفواف الزهر ولكن لا بد ممن يشير إلى سر جمالها ، ثم لقد يعمق ويدق حتى يصير كالجداول المتوارى لا سبيل إلى معرفة منبهه إلا أن يهديك إليه هاد ، خذ مثلاً لذلك مقالاته فى الجمال البائس والمشكلة ، ثم لا تنس أوراق الورد ورسائل الأحزان وأشباهاها فإنك لن تفهمها حتى تفهم إلا أن تعرف المنبع الذى تفجرت منه ...

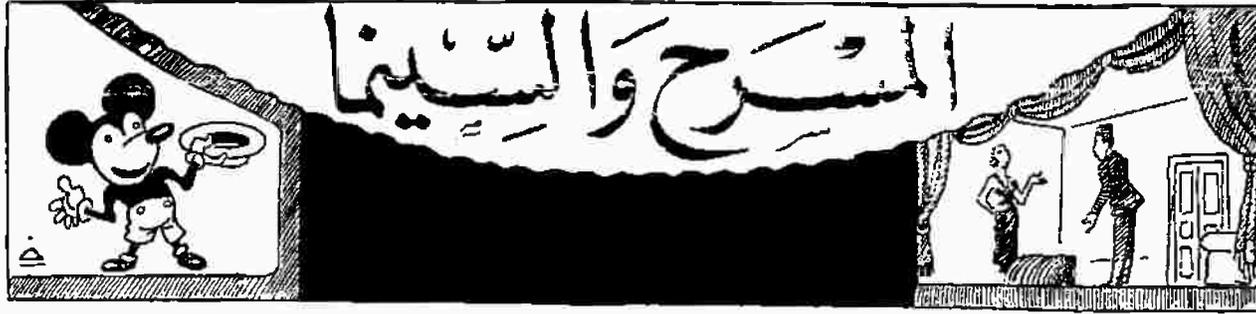
ويسرنى أن أذكر أن الأستاذ سعيداً قد دلنا بكتابه على نواحي القوة والجمال فى هذا الأدب الفذ ، ثم لقد كشف لنا من أسراره وخيائنه ، وفرغ من عمله على خير ما يرجى من الجودة ، وهو بما يرشدنا ويدلنا يوردى إلى الضاد خدمة من أجل الخدمات

هذا ويسرنى كذلك أن أذكر دون أن أنجز إلى سعيد ، أنه قدم بكتابه هذا أقوى براهينه على أصالته ، فلقد حيل بينه كما حيل بين أستاذه وبين الأدب الغربى فى لغاته ، ومع ذلك فإنى لأشهد أن ما اتبعه فى كتابته تلك الترجمة لا يختلف فى جوهره عن أصول ذلك الفن . وفى ذلك دليل قوى كما أقول على أنه كالجواد الكريم ، لم يأت كرم أصله من الحماكة والتعلم ، وإنما كان كرم ذلك الأصل طبيعة فيه لأنه هكذا خلق

سار سعيد تديراً منطقياً فتتبع حياة الرافى فى مراحلها دون تعثر أو ارتباك ، ثم حلل ودرس المزاج الأدبى والنزعات الاجتماعية والسياسية التى امتاز بها عصر الرافى ، فكانت طريقته بهذا هى الطريقة العلمية ، طريقة النظر والتبصر ، وبها امتاز كتابه عن تلك الكتب التى تعتمد إلى مجرد الحكاية والسرد ، وإنك لتقرأ الكتاب فتحس كأنك صاحبت الرافى وترسم لك شخصيته قوية واضحة فتسأل هل كان مرده ذلك إلى حسن سياق الكاتب أم إلى شدة معرفته بمن يكتب عنه ، ثم لا يسعك إلا أن تردده إن ذلك جميعاً وثمة حمنة فى الكتاب زادتنى حبة له ، ذلك أن الدافع الأساسى إلى كتابته كما نعلم كان دافع الوفاء نحو صديق راحل فلم يجعل هذا الدافع القوى سعيداً على التجيز وعهده بصاحبه قريب ، ورأيته بصدق وإنصافه رينا ناحية من نواحي قوته ككاتب . ثم لقد كان يجد نفسه أمام أمور دقيقة فكانت توائيه فيها لباقه ترضى الذوق ولا تنضب الحق ...

أما أسلوب سعيد فقلت بحاجة إلى أن أتحدث إلى القراء عنه ، وقد عرف القراء سعيداً بجمال أسلوبه وبلاغته بيانه قبل أن يعرفوه بكتابة هذا ، وحسى هنا أن أشير إلى إعجابى به

وعهدى بسعيد أنه يجب فى إخلاص أن يعرف رأى النصفين فما يكتب فيحفل بأن يسم ما لا رضهم أكثر مما يحفل بالثناء



هربت الأوبرا

٦٢٥ جنيهها تصرف يومياً

على الفرقة القومية

—»»»—

أكدت لنا بعض المصادر العلية أن حضرات النواب المحترمين الأساتذة عبد الحميد عبد الحق وسليمان غنام واحمد أبو الفتوح سيتقدمون في هذه الدورة بسؤال إلى معالي وزير المعارف عن الفرقة القومية والرسالة الثقافية التي أدتها للبلاد وعن مبلغ الخمسة عشر ألفاً من الجنيهات التي تصرفها الحكومة إعانة لها... وتؤكد هذه المصادر أيضاً أن بعض النواب سينضم إلى الأساتذة مقدمي السؤال وأنهم سيطلبون بتوفير هذا المبلغ وتقديم جزء منه كإعانة للفرق الأهلية

والواقع أن هذه الفرقة يجب أن تحمل لأنها تكلف ميزانية الدولة من المال لا تستطيع أية حكومة في العالم أن تقدمه لمساعدة جميع الفرق في بلادها. وإذا عرف القارىء أن الفرقة تعمل في الموسم دورتين، وأن كل دورة تستغرق على أكثر تقدير أربعة أسابيع، وأن أيام العمل في كل أسبوع تصل إلى ثلاثة أيام لخرج بنتيجة وهي أن مدة عمل الفرقة في موسمها بأسره أربعة وعشرون يوماً. ومعنى هذا أن الحكومة تدفع لها كل يوم ٦٢٥ جنيهاً مصرياً إعانة خلاف إيجار المسرح وأجور موظفيه وعن التيار الكهربائي المستهلك والملابس المؤجرة وغيرها

هل يعرف حضرات النواب المحترمين هذه الأرقام الخفيفة؟ إن البلاد الآن في عصر انتقال يتحتم عليها فيه أن تقضي على كل ضار فتتمهد لبقاء الصالح. والتجارب العديدة أثبتت أن الفرقة القومية هزيلة الجسد لا تستطيع القيام بأعباء الرسالة الملقاة على كتفها، وجدير بالحكومة أن تصرف الإعانة على مشروع جدي يعود بالخير على البلاد...

تقسيم هبربر

قد يعرف المتابعون للتطورات الفنية في البلاد أن ستوديو مصر كان قد استنحضر خبيراً فنياً ليقدم تقريراً عن أوجه الإصلاح اللازمة للمؤسسة الفنية الكبيرة وأن الرجل قام بعمله وقدم تقريره ثم غادر مصر إلى فرنسا ثانية

وعملت إدارة ستديو مصر على تنفيذ تقرير مسيو أفنيون الذي اقترح وجوه إصلاح عديدة وبدأت في الأسبوع الماضي تنفيذ الجزء الأول منها وهو القاضى بالتقسيم الإداري والفني وتحديد السلطات، فأصبح الأستاذ محمد رفعت مديراً للإنتاج بدلاً من الهر فريتز كرامب الذي أصبح مستشاراً فنياً، وأسندت مهمة المدير الإداري إلى الاستاذ رجائي، ومهمة مدير التوزيع إلى الاستاذ مورييس كساب. وكل هؤلاء المديرين يعملون تحت سلطة المدير العام الاستاذ حسني مجيب

موسيقى للبيبي

المفروض - فنياً - أن الجزء الأكبر من نجاح الأفلام يعود إلى إتقان الناحية الموسيقية فيها وهي ناحية لا نجد في مصر من المنتجين من يهتم بها، ولذا نشعر بالملال يسود نفوسنا في معظم الأفلام المصرية التي يعتمد فيها المنتج والمخرج وكاتب السيناريو وواضع الحوار... المؤلف أخيراً... على الحوار والواقع أن الموسيقى التصويرية في مصر تكاد أن تكون مهملة، لأن ملحنينا يتجهون إلى مناحي أخرى توفرها عليها. ولقد أرادت السيدة بهيجة هاتم حافظ المدير الفني لشركة فنار فيلم بصفتها رئيسة نقابة الموسيقيين المحترفين أن تسد هذا النقص الموجود بأن تضع عدة قطع موسيقية تصلح لشتى «المواقف» السينمائية وأن تسجلها وتطبع منها نسخاً عديدة تعرض للبيبي لمن يطلبها من أصحاب الشركات التي ترى نفسها في حاجة إلى سد هذه الناحية الواجب أن تملأ بما هي جديرة به من الاهتمام والإتقان الفني

مورييس